

Politieke toestand in heel Zuid-Amerika verslechtert

VS-flottielje naar Trinidad

VANDAAG:
Verkiezingen in
Hervloed
In Merkbeek
gisteren bij
de aanleg van
een telefoon-
leiding een
aardgasbuis
geraakt.
Er ontstond
een explosie
en het leiding-
net werd
ernstig
beschadigd.
pagina 17

Hoensbroek
voor Zuid-Limburg revolutio-
nair plan zal binnen enkele
dagen het aanzicht van Hoensbroek
totaal veranderen.
pagina 19

Voetbalbeker
De G.V.A.V.
zweert en
bereikt
niet vier
de laatste vier
toernooi
van de KNVB-
beker. Verder:
overzicht
van de Arenal
van 1-1.
pagina 25

EN VERDER
Handel en strips
pagina 2
Handel en televisie
pagina 5
Handel en financiën
pagina 7
Handel en nieuws
pagina 21

**Klachtenboek
op stations**
Een woordvoerder van „Chemie
Grünthal“ heeft op een persconferentie in
Aldorf meegedeeld, dat dit bedrijf te-
gen juni ter beschikking zal worden
gesteld.
Het Bonds-kabinet wil, ongeacht de tus-
sen de Softenon-fabrikanten en de
ouders van de misvormde kinderen af-
gesloten financiële overeenkomst, toch
nog op korte termijn een „lex con-
tergan“ tot stand brengen. Minister van
Justitie Gerhard Jahn heeft verklaard,
dat het onmogelijk regeringspolitiek kan
zijn, een privé-akkoord tussen de be-
trokkenen zonder meer te sanctioneren.
En moet volgens minister Jahn zo snel
mogelijk een sociale regeling komen
waardoor een maandelijkse rente wordt
gegarandeerd.
MEXICO-CITY 23 april (AFP) — Meer
dan zestig mensen in Puebla, een stadje
gelegen op ongeveer 100 kilometer af-
stand van Mexico-City zijn door uit-
droging om het leven gekomen als ge-
volg van een hittegolf die sinds enige
dagen Mexico teistert.
In de fabriekstad Monterrey, in 't noor-
den van het land, lijden ook veel men-
sen, vooral kinderen, aan uitdroging door
de warmte. De temperatuur is gestegen
tot 41 graden Celsius.

PORT OF SPAIN/WASHING.,
23 april (Rtr/AP/AF) — Zes
Amerikaanse oorlogsschepen,
waaronder een helikopterdrager,
stomen op naar Trinidad, offici-
cieel om Amerikaanse burgers in
de eilandrepubliek waar straatge-
vechten en brandstichtingen de
toestand snel verslechteren, te be-
schermen. Elders in Zuid-Ameri-
ka, in Argentinië, Brazilië, Chili,
Venezuela en Bolivia wordt mel-
ding gemaakt van spanning en
sociale onrust. In Colombia is de
toestand explosief sinds de ver-
kiezingen van zondag.

In de hoofdstad Port of Spain van Tri-
nidad en Tobago is een uitgaansverbod
afgekondigd, nadat gisteren twee win-
kels in brand waren gestoken en de po-
litie met scherp op betogers had ge-
schoten. Daarbij vielen twee doden en
diverse gewonden. In veel winkelstra-
ten van de hoofdstad heerste chaos.
Terwijl uit Amerika kleine hoeveelheden
wapens en munitie naar Trinidad
worden overgevoerd stoomt een kleine
oorlogsvloot op naar het eiland. Offi-
cieel is bekendgemaakt dat ze gaan om
de duizend Amerikanen die op het
eiland wonen en de vele toeristen te
beschermen. Bij de vloot zijn landings-
vaartuigen voor troepen (2000 mariniers)
en tanks en verder vijftien helikopters.
De regering van Trinidad heeft Britse
wapenhulp gevraagd. Naar verluidt
zouden rebellen zich meester hebben
gemaakt van een wapendepot; verder
zouden officieren in gevangenschap
gehouden.

Tanks

BOGOTA — In Colombia is de nood-
toestand uitgeroepen en een avond-
klok ingesteld nadat volgelingen van de
voormalige dictator Rojas Pinilla amok
hadden gemaakt in de hoofdstad. In de
hoofdstad patrouilleren tanks. Met 66
procent van de stemmen getuigd heeft
presidentskandidaat Pastrana Borrero
een geringe voorsprong op Pinilla. De
laatste is verdwenen nadat zijn ar-
restatie gelast was.

CARACAS — In westelijk Venezuela
wordt in verband met de toestand in
Colombia zwaar gepatrouilleerd. In dit
deel van het land wonen veel Colom-
bianen die zich gereed maken voor de
mars naar Bogota, georganiseerd door
aanhangers van Rojas Pinilla. Alle ver-
bindingen met Colombia zijn verbroken.
LA PAZ — In Bolivia is een poging tot
staatsgreep, waaraan de vroegere mi-
nister van buitenlandse zaken, Andrade
Uquiza, zou deelnemen. In La Paz is
bekend gemaakt dat de regering over-
weegt het proces tegen Regis Debray
te herzien.

Boeren verkocht

RIO DE JANEIRO — In de Braziliaanse
Permanubuco heeft de politie
210 boeren bevrijd die voor 66 gulden
per stuk waren verkocht aan landeig-
naren in de staat Minas Gerais.
De staat Permanubuco wordt geteisterd
door droogte en een griep-epidemie. In
Nederlandland Tweede Kamer zijn
vragen gesteld over martelingen in de
staat Minas Gerais. Deze staat en
Permanubuco behoren tot de armste van
Brazilië.

SANTIAGO — In Chili is een staking
van havenarbeiders uitgebroken; zij
willen 56 procent meer loon. Verder
dreigt een staking van ambtenaren en
mijnwerkers in een kopmijn. Deze
willen 72 procent meer loon.
BUENOS AIRES — Vannacht is in Ar-
gentinië een algemene staking van 24
uur begonnen tegen "de handhaving van
de onrechtvaardige sociale structuur,
de lage lonen, de stijging van de kos-
ten van levensonderhoud". Aan de sta-
king wordt deelgenomen door zowel 't
officiële vakverbond als door 62 perso-
nische vakbonden.

110 miljoen voor
Softenonkinderen

ALSDORF, 22 april — De Westduise
fabrikant van Softenon en de advocaten
die opkomen voor de belangen van de
kinderen die door het gebruik van dit
geneesmiddel mismaakt ter wereld zijn
gekomen, hebben overeenstemming be-
reikt over de betaling van een bedrag
van 110 miljoen mark.

Een woordvoerder van „Chemie Grün-
thal“ heeft op een persconferentie in
Aldorf meegedeeld, dat dit bedrijf te-
gen juni ter beschikking zal worden
gesteld.
Het Bonds-kabinet wil, ongeacht de tus-
sen de Softenon-fabrikanten en de
ouders van de misvormde kinderen af-
gesloten financiële overeenkomst, toch
nog op korte termijn een „lex con-
tergan“ tot stand brengen. Minister van
Justitie Gerhard Jahn heeft verklaard,
dat het onmogelijk regeringspolitiek kan
zijn, een privé-akkoord tussen de be-
trokkenen zonder meer te sanctioneren.
En moet volgens minister Jahn zo snel
mogelijk een sociale regeling komen
waardoor een maandelijkse rente wordt
gegarandeerd.

MEXICO-CITY 23 april (AFP) — Meer
dan zestig mensen in Puebla, een stadje
gelegen op ongeveer 100 kilometer af-
stand van Mexico-City zijn door uit-
droging om het leven gekomen als ge-
volg van een hittegolf die sinds enige
dagen Mexico teistert.
In de fabriekstad Monterrey, in 't noor-
den van het land, lijden ook veel men-
sen, vooral kinderen, aan uitdroging door
de warmte. De temperatuur is gestegen
tot 41 graden Celsius.



Enorme rookwolken pakken zich samen boven een straat in Port of Spain, na een menigte betogers brandstichtend en plunderend rondtrekt.

Diplomaten overwegen evacuatie
Omsingeling van
Pnom Penh lijkt
kwestie van tijd

PNOM PENH, 23 april (AP-AFP) — In
diplomatieke kringen in Pnom Penh
worden de kansen van het nieuwe be-
wind onder generaal Lon Nol, om de
militaire opmars van Noord-Vietnamezen
en de Vietcong te overleven, steeds la-
ger aangeslagen. In de afgelopen twee
weken zijn de buitenlandse troepen tot
slechts 28 kilometer ten zuiden van de
hoofdstad opgetrokken, en een diplo-
maat twijfelde er niet aan, dat zij in
nog eens twee weken Pnom Penh om-
singeld kunnen hebben.

In sommige ambassades wordt al ge-
dacht aan het evacueren van familie-
leden van het stafpersoneel, voordat de
luchthaven niet meer gebruikt kan wor-
de. De enige grote ontsnapingsroute die
thans nog open ligt, is de naar Thai-
land, kan gemakkelijk door een klein
derdijde worden afgesloten.

Bijna de helft van de militairen onder
de wapenen zijn verse rekruten en veel
veteranen hebben in de jaren van neu-
traliteit onder Norodom Sihanouk geen
gevechtserfaring opgedaan.

Cambodja heeft zich tot de Verenigde
Naties gewend met een dringend ver-
zoek om hulp voor de strijd.
Amerika heeft van Cambodja een apart
verzoek om militaire hulp ontvangen.
Het tweede binnen een week. Premier
Lon Nol heeft daaraan president Ni-
xon een brief gestuurd. Het verzoek
zal naar waarde worden bestudeerd in
samenhang met het onderzoek waaraan
het eerste momenteel wordt onderwor-
pen, zei een woordvoerder van het
Witte Huis.

Twee Amerikaanse in burger — ver-
moedelijk van de CIA — zijn vorige
week per helikopter naar de Cambod-
jaanse provinciehoofdstad Svay Rieng
gevoerd en daar met Cambodjaanse
functionarissen overleg gepleegd.

Maandag is een aanzienlijke Zuidviet-
namees strijdmacht van enige duizenden
militairen en honderden gepantserde
personeelsvoertuigen de grens met
Cambodja overgetrokken, om de basis-
kampen van de Vietcong en de Noord-
vietnamezen op te ruimen.
De actie werd kort na het bezoek van
de twee Amerikanen aan Svay Rieng
voorbereid door luchtaanvallen op ver-
moedelijke posities en bases van de
vijand in het grensgebied.

(ADVERTENTIE)

Goede ochtend
beste mensen.
Ik ben blij dat ik
niet met vakantie
ben gegaan, niet
roozer door het
weer (!), maar
anders was ik de
konijnanbidder
van
WILDMARKT
VANLEENDERT
van deze week
misloupen. Kijk
maar op pag. 11
en U zult zien dat
ik gelijk had om
niet te gaan!
Groetjes, Johan
VIS WILD GEVOELTE
WI DMARKT
VANLEENDERT
Heerlen Sarolestraat 60

Ons pelsmotje zegt...
IK VIND
BONT OM
OP TE
VREKEN!
Als U ook
zoveel van bont
houdt, laat dan uw
bont mantel bewaren
in onze kluis.
Van mei t/m
aug. repareren en
moderniseren wij te-
dere bontmantel.
MARKT 25
't-HERTOGENBOSCH
PIAZZA 4
EINDHOVEN

Kamercommissie
niet te spreken
over nota
oefenterreinen

(Van onze parlementaire redactie)
DEN HAAG, 23 april — Uit het
voorlopig verslag van de vaste
Kamercommissie voor defensie,
blijkt dat een meerderheid van
deze commissie niet te spreken is
over de nota-oefenterreinen van
minister Den Toom van defensie
en minister Schut van ruimtelijke
ordering.

Van PvdA-zijde wordt opgemerkt dat de
nota in geen enkel opzicht heeft vol-
daan, terwijl de KVP-kamerleden de
bewindslieden vragen of zij geen aan-
leiding zien om hun nota grondig te
herzien. Zelfs hebben enkele leden ge-
vraagd de inmiddels genomen beslissin-
gen over de oefenterreinen maar onge-
daan te maken en de nota in zijn ge-
heel in te trekken.
Bij een volledige inventarisatie van
alle opvattingen blijkt dat op dit mo-
ment alleen voor het project Lauwers-
zee als oefenterrein een (arrest) meer-
derheid in de Kamer zal kunnen worden
gevoerd. Tegen alle andere voorstellen
plannen (Kuinderbos, de Huisdamp,
Oirschot, Oudebeek, etc.) zal er
meer grote weerstand te bestaan.

„Drug-koning“
verblijft in
Schinveld

STOCKHOLM/HEERLEN, 23 april —
De door de Zweedse justitie gezocht
West-Duitser Karel Reinard P., die
ervan verdacht wordt de centrale figuur
te zijn in een internationale klandestie-
ne handel in prelude-tabletten verblijft
al een poosje in Schinveld. De Duitser,
die in Zweden de narotica-koning ge-
noemd wordt, streek daar een poosje
geleden neer na eerst een tijd in Maas-
tricht te hebben gehuisd en nam er
met zijn Zweedse vrouw intrek bij de
autohandelaar Albert P. (27).

Albert P. die er eveneens voor aange-
zien wordt een rol in de sluikhandel in
"het stimulerend middel prelude" te
spelen verhuisde nog niet zo lang gele-
den van zijn eenvoudige woning in de
Heerlense Josef Israëlistraat naar een
rijante behuizing aan de Kampstraat in
Schinveld.

Tandels blijkt zijn in Zweden wonen-
de broer om zijn aandeel in de handel
in prelude door een Zweedse recht-
bank al te zijn veroordeeld en voor
anderhalf jaar in de gevangenis in
Göteborg te zijn opgesloten. Deze week
besloten politie- en justitieautoriteiten
uit een aantal West-Europese landen ge-
zamenlijk de klandestiene fabricage van
en handel in prelude te bestrijden.

Bericht van Vrij Nederland

Inderdaad, het gaat goed met VN. Er
zit groei in: voor het eerst heeft een
goed links weekblad een wekelijkse
oplaag van boven de 100.000 exemplaren.
Vrij Nederland bereikt dat in een
feestjaar. VN, begonnen op 31 augustus 1940
viert zijn dertigjarige bestaan met speciale,
maar actuele nummers, begin mei en
begin september. Vandaar dat wij u vragen
juist dit jaar mee te vieren als lezer
van Vrij Nederland.
Elke week (soms lange) stukken met
achtergrondinformatie, interviews, humor,
columns. Opiniëvormend dus, maar ook
frustrerend als u het er weer niet
mee eens bent. En daarom alle reden
om te zeggen:



Lees naast uw krant Vrij Nederland

BON In open enveloppe zonder postzegel opsturen
aan: Vrij Nederland, antwoordnummer
3043, Amsterdam.

Stuurt u mij vrijblijvend 10 achtereenvolgende nummers van Vrij Nederland.
Voor dit proefabonnement betaal ik (f 4.50) na ontvangst van uw aksept-
girokaart.

Als mijn aanmelding uiterlijk maandag 27 april in uw bezit is, ontvang ik
bovendien volgende week gratis het speciale bevrijdingsnummer van Vrij
Nederland + de herdruk van het eerste bovengrondse nummer van VN,
mei 1945.

Naam: _____
Adres: _____
Plaats: _____

voor betere meubelen
woninginrichting
Coerver
akerstraat 80
spekholzerheide, tel. 2961

wat een makkelijke verf
FLEXA

regenmantels en
regenjassen
reeds vanaf
fl. 29.50

cas & carry
NV. KLEDINGMAGAZIJN
"UTRECHT"
SPOORSINGEL 12 HEERLEN
TEL. 045-714362

Kolom Links

mensen

De 88-jarige schilder Pablo Picasso is woensdagavond bij wijze van uitzondering in het openbaar verschenen om een film over zichzelf te zien. Hij ging met zijn vrouw Jacqueline naar de internationale televisie-filmmarkt om de film „Portret van Picasso” te zien. De film is gemaakt door Edward Quinn, een Ier die aan de Riviera woont.



Dit meisje was de Nederlandse afgevaardigde naar een in Frankfurt gehouden bijeenkomst van het Solidariteitscomité van de Europese Black Panther-beweging. Haar trui was voorzien van een zwarte panter, maar zelf zag ze er niet zo gevaarlijk uit (foto).

dieren

In sommige streken hebben sportduikers meer respect voor de barracuda's dan voor haaien. Het zijn zeer roofzuchtige vissen die over een formidabel gebit beschikken. Bovendien bereiken ze een aanzienlijke lengte, men spreekt wel van drie meter. Toch slaagde F. de Graaf, tijdens zijn verblijf onlangs in Oost-Afrika om een barracuda's te vangen. De Graaf, die conservator is aan het Artis-aquarium, heeft ze nu in Artis gehuisvest.



Olifanten kunnen ook schilderen, en wie heeft er ooit aangetwijfeld dat het ludieke dieren zijn? Joan Embery, verbonden aan de San Diego Dierentuin, weet er alles van. Het dier heeft onder haar leiding ware meesterwerken tot stand gebracht, die dan ook prompt zijn tentoongesteld (foto).

dingen

De Nederlandse Himalaja-expeditie heeft niet de Dakota Himalaya kunnen beklimmen zoals ze van plan was. Bewoners van deze streek wilden niet dat hun „heilige berg” zou worden geschonden. Een Engelse scholier die uit een koor was gezet omdat hij vals zong, heeft deskundigen in verbazing gebracht door een symfonie voor orkest te componeren. Het is de 18-jarige Jim Graham, zoon van een monteur in het Noordengelse plaatsje Corby.

uitspraak

„De tijd dat de mensen met z'n allen feest konden vieren is voorbij. Men kent nu nog maar één soort amusement: agressie!” (P. A. Jong, hoofdcommissaris van de Amsterdamse gemeentepolitie).

foto vandaag



Malin Ek heet ze en ze is 24 jaar. Zij is de Dakota Himalaya kunnen beklimmen zoals ze van plan was. Bewoners van deze streek wilden niet dat hun „heilige berg” zou worden geschonden. Een Engelse scholier die uit een koor was gezet omdat hij vals zong, heeft deskundigen in verbazing gebracht door een symfonie voor orkest te componeren. Het is de 18-jarige Jim Graham, zoon van een monteur in het Noordengelse plaatsje Corby.

gehOOord

seks, de blijde blootschap en meeser fluiten meeser: waterverontreiniging: je krijgt er de zeenuwen van

hoe vuil het is

Dr. Fernand Alexander, hoofd van het grootste Belgische medische centrum voor zeezorg, drijft de spij met de berichten over het gevaar van cholera, typhus etc. welke zwemmers aan de Belgische kust zouden lopen, maar wel vindt hij dat dringend iets gedaan moet worden aan de vervuiling van de zee voor de Belgische kust.

Hij staat aan het hoofd van twee centra waar voortdurend een 700 kinderen en een groot aantal toeristen in behandeling zijn voor astma en andere ademhalingskwalen en bijvoorbeeld eczeem. Hij vertelde dat in zijn centra het slechts één maal is voorgekomen dat de aerosol-behandeling voor verscheidene weken moest worden gestaakt nadat klemmen in het zee-water waren gevonden. Deze maatregel werd genomen omdat de klemmen de longen hadden kunnen binnendringen.

De alarmerende berichten van de Franse en Belgische consumentenbonden vindt hij bespottelijk. „Maar laten

wij eerlijk zijn, de huidige toestand kan niet voortduren. De meeste industriële en menselijke afval in België komt in zee terecht. Een regeeringsfunctionaris heeft juist voor de t.v. gezegd dat het miljard francs dat nodig is om afval te zuiveren te veel was. Ik vind het zeer goedkoop. Wij geven in tien jaar uit wat in Nederland in één jaar wordt uitgegeven om de vervuiling te bestrijden.” Het zee-water zou heel goed binnen een paar jaar zijn helend vermogen kunnen verliezen. Het kustwater wordt niet voldoende vermengd met het water op open zee. Het probleem is algemeen. Een deel van de zeefauna en flora van Bretagne is verdwenen en de Oostzee verkeert in gevaar... Het is de hoogste tijd iets te doen”.

was tijdens de oorlog '40-'45' en hoe we berrid werden. De leerlingen vinden er korte verhalen waarover vragen gesteld worden, bijvoorbeeld: „De mensen moesten de ramen verduisteren. Waarom?” en ze krijgen een taak te vervullen. De kinderen moeten opstellen, ja zelfs gedichten maken over (bijvoorbeeld) „Naar de gaarkeuken”. In het leerboek ontbrekt niet het vers „De achterdoonden” van Jan Campert en ook niet het verhaal over de Jodendeportatie, met de vraag aan de jeugd: „In Nederland wonen mensen met een andere huidskleur dan wij. Neem bijvoorbeeld de Ambonezen of Surinamers. Hebben deze mensen in Nederland evenveel rechten als wij?” Er staan in dit deelje uit de reeks „Ruimte en tijd. Serie projecten voor totaleitsonderwijs” (in welke reeks ook verschenen is „De krant in de klas”) zelfs een puzzel en een codefiguur van een oorlogsbericht, overgeleend naar een commandant. Er staat veel in waarvan je, na 30 jaar denkt (bijvoorbeeld na lezing van de affiche, in het boekje afgedrukt „JODEN NIET GEWENSCHT”) is er eigenlijk zoveel veranderd? En dat spekt: 500 gram voor 100 gulden in '44. Je vraagt je af: wat is eigenlijk nog spijt? Zo gaat dat, je zou het vergeten. Maar de kinderen krijgen het geleerd.

lang geleden

Wat kostte in 1942 een pond spek? Een gulden. En wat in 1944? Op de kop af 100 gulden. Dat staat te lezen in „Lang geleden... ooit vergeten”, een schoolboek van W. A. Smits en J. Veuglers, uitgegeven door L. C. G. Malmberg, 's Hertogenbosch. Het boekje wil de jeugd een indruk geven van „hoe het

mag niet

In Roemenië zijn prostitutie, gokken, bedelen en andere „parasiterende bezigheden” strafbaar gesteld. Volgens het persbureau Agerpress kunnen overtredingen met ten hoogste een half jaar gevangenisstraf en/of een boete van 3.000 lei (ruim 600 gulden) worden bestraft.

Volgens hetzelfde decreet zijn rooits gevangenisstraffen tot drie maanden en boeten gesteld op „ordeverstoringen” acties, zoals het maken van „onfatsoenlijke gebaren”, het veroorzaken van een schandaal in het openbaar en het dragen van messen of dolken.

Degene die zijn vrouw (of haar man) buiten de deur zet, kan tot twee maanden gevangenisstraf worden veroordeeld.

vroeg naar school

James Allen, die belast is met het toezicht op het Amerikaanse onderwijs, heeft tijdens een jaarlijkse bijeenkomst van schoolbesturen voorgesteld, alle kinderen van twee jaar naar school te sturen en hun onderwijs door computers te laten regelen. Kinderpsychologen weten allang, dat de eerste vijf levensjaren belangrijk zijn voor de ontwikkeling van de intelligentie van het kind. Daarom moeten de kinderen volgens Allen reeds met twee jaar naar school, waar zij eerst zullen worden getest. De zo verkregen informatie zal door een computer worden verwerkt, waarna voor elk kind een afzonderlijk leerplan zal worden samengesteld. Gedurende de gehele lagere-schooltijd zal het kind met behulp van de computer worden begeleid.



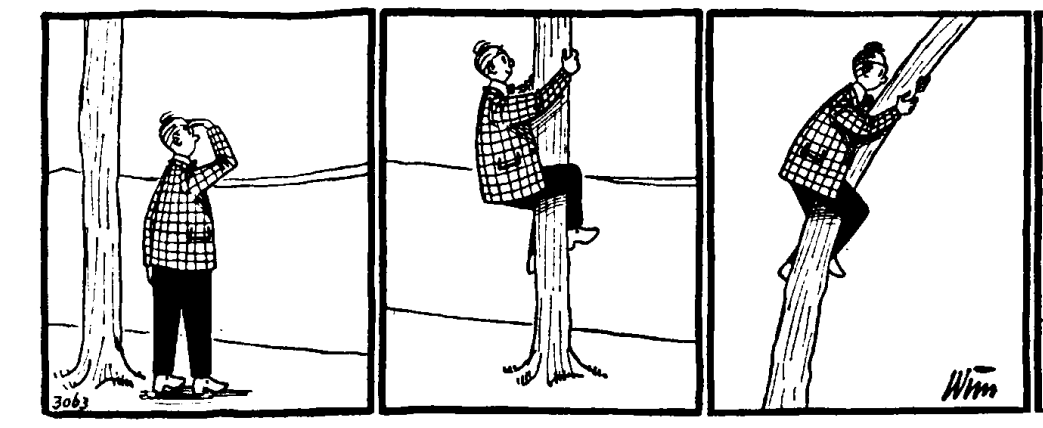
6881. Gewone tijd later verliet Korneelis Zwadder de steenhoop op de heuvel en liep gebogen terug naar de bewoonde wereld. Hij droeg een zwart koffertje in de hand en zijn regenscherm sleepte lusteloos achter hem aan zodat het hemelwater hem op de onbeschermden hoes kletterde. „Meer welvaart!” schreeuwde de oude Hocus Pas achter hem. „Meer welvaart, voordat we over de blijdschap kunnen spreken! Onthoud dat goed!” „Ik zie dat niet,” prevelde de wandelaar stil voor zich heen. „Zoietes vreselijks is

toch niet nodig om vreugde te brengen? Ik weet zeker, dat Bommel nu reeds een gelukkig iemand is; door mijn eenvoudige methode. Ach, wat zal hij blij zijn wanneer hij weer in eer hersteld is en de vrijheid krijgt! Maar ik, ik moet verder gaan in regen en ontij, als straf voor mijn windigheid!” Een bliksemsflits verlichtte de omtrek en ook het bureau van commissaris Bulle Bas, die in gesprek was met Tom Poes. Die had hem juist verteld, dat hij heer Bommel de vorige avond op het kerkhof ontmoet had.

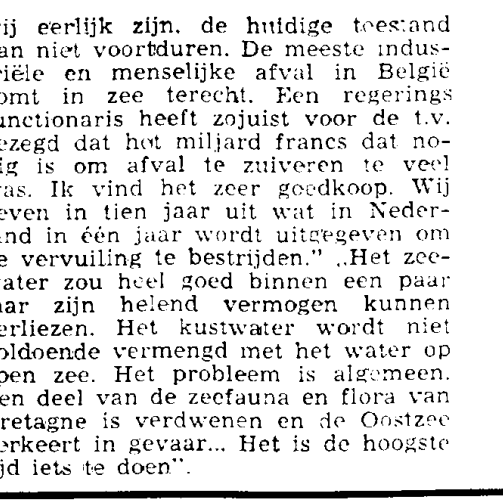
ARMAN EN ILVA



SIMPELMAN



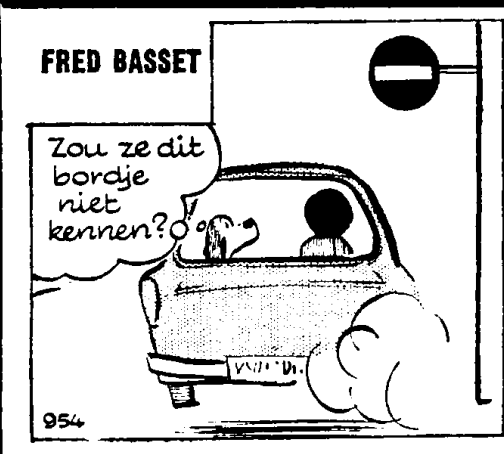
Huon, de neveling



hoe smaakt wijn?

„Ja, ik ben de koning van de wijnvervalsers”, verklaarde Gianfranco Ferrari in een kwalijk riekende rechtszaal, waarin met hem nog bijna 300 medeverdachten opeengepakt zaten. „Maar er zijn nog vele anderen met mij, en niet alleen in deze zaal, dat weet iedereen”. Ferrari werd drie jaar geleden gearresteerd nadat de politie in helikopters zijn tankauto's met kunstwijn was gevolgd. En zijn verklaring was niet overdeven. Het proces tegen Ferrari en zijn 300 medeverdachten in de stad Ascoli Piceno werd geschorst, hangende de dagvaarding van nog 200 verdachten.

De autoriteiten zijn van plan er een showproces tegen de ralse wijnindustrie van te maken. Volgens de tenlastelegging bevatte het brousel van Ferrari, dat als wijn werd verkocht, bananen, dadels en bieten. Het werd behandeld met pezwilt en chloroform om het ret er uit te halen. De regering hoopt, dat het showproces een einde zal maken aan de verhalen over ossebloed, ammoniak, glycerine en water die in Italië, en misschien ook in het buitenland, verhandeld worden als wijn. Dit jaar hebben miljoenen Italianen hun glazen om hun grootste wijnsoort in de geschiedenis en de grootste in de wereld te vieren. Maar niettemin wijst veel er op, dat wij weinig veritas (waarheid) in hun vino zullen vinden.



De charmante koffiepot

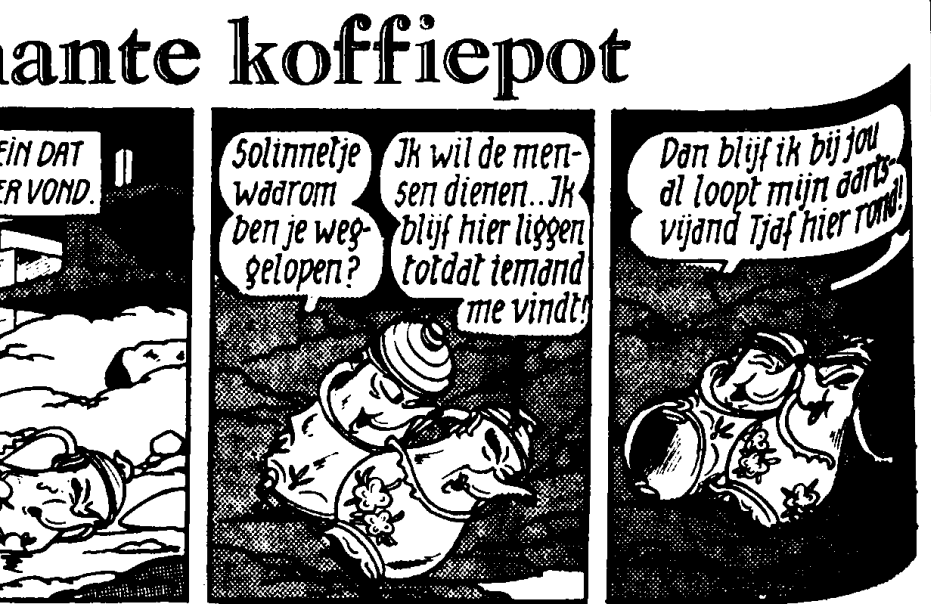
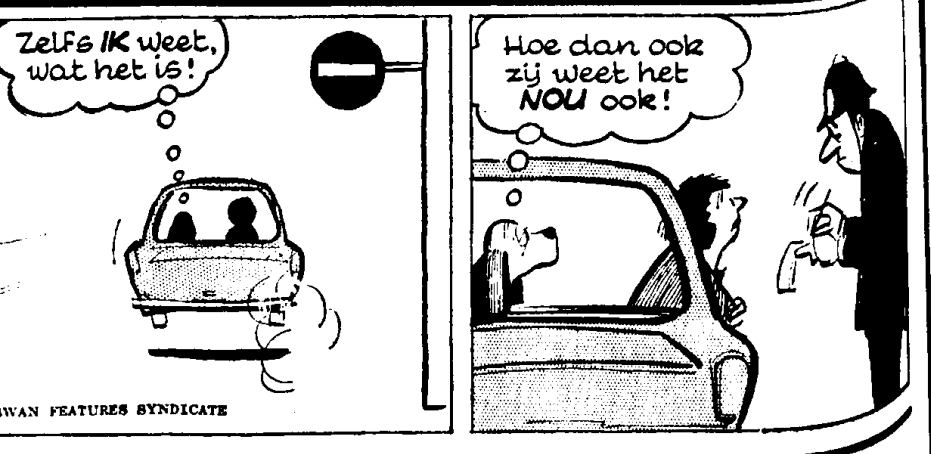


Gisteren is de laatste gehuwde man in het priesterambt getreden. Niemand wemelt nu van de priesters. Het huwelijk is een instelling geworden die in onbruik is geraakt. Zorgvuldig wordt op de scholen de leerlingen van het trouwen voorgehouden. Maar niemand trapt er meer in. Priesters denken de jeugd alle mogelijke lectuur in handen. Gundalf en Huwelijk en zijn, maar ze taalt er niet naar. Integendeel, ze duikt elke avond oprietsersaal in en brengt de avond door met het lezen van de Geestelijke werken van Ignatius van Loyola. Als er al iemand onder de jongeren uitgekomen is, vraagt vader Venetius zich af. Hij heeft er een diepgaand onderzoek naar ingesteld. Het blijkt dat de geslachtsorganen hun tijd gehad hebben. Ze hebben geen functie meer sinds dolle min. Het orgasme is bij velen een onbekend instituut geworden. En het is heus niet zo lang geleden dat het heilig werd verklaard. Er waren indertijd maandbladen die over niets anders schreven dan over orgasme. Niemand toen meer aan de H. Theresia van Lisieux noch aan de H. Aloysius. Ja, nu is radicaal veranderd. Je moet nu plug zijn anders is de laatste herdruk „Bluemeljes van Sint Francisus” alweer uitverkocht. De oudere priesters kun het nauwelijks beraten. Ze probeert de clam van het huwelijk te houden en het laatste restje seks te behouden. Helaas, de H. Benedictus terrein. Heel Nederland gonst van de progressiviteit. Op een paar dorpen van de Achterhoek zijn de seksinkels verdwenen en is men bezig met uitbreiden van de kerkgebouwen. Het wachten is op de eerste dolle minna die met „maagd en martelares” genoemd mag worden.

mijn naam is hond



„Zo, noem jij dat een foto-toestel? Ik heb er heel wat betere gezien. Als ik me ooit een camera aanschaf moet het een Japanner zijn. En dan ga ik me toeleggen op het fotograferen van mensen. Kun je je ro lachen. Ik heb foto's van mensen gezien! Nou, dan praat je toch niet langer meer over foto's van honden. Dan weer toch wel waar je je materiaal vandaan moet halen! Mensen mensen wat een toestand!”



signalement

De oorlog uit prestige



Toen in november van het vorig jaar Nixon voor het eerst in zijn ambtsperiode zijn standpunt bekend maakte inzake Vietnam, bleek dat standpunt hoegenaamd niet te verschillen van de harde lijn, die president Johnson had gevolgd.

Ook Nixon wenste niet tegemoet te komen aan de verlangens van een sterke oppositie, die reeds tegen Johnson's Vietnam-politiek was ontstaan en die nu directe en volledige terugtrekking van de Amerikaanse troepen uit Zuid-Vietnam eiste. Want wel kondigde Nixon in zijn november-rede de volledige terugtrekking van „alle Amerikaanse gevechtstroepen te velde“ aan, maar hij weigerde een tijdschema bekend te maken. Daardoor werd zijn toezegging volstrekt krachteloos en kreeg de oorlog de kans nog eindeloos te duren.

Het meest opmerkelijke in de november-rede van Nixon was echter zijn poging de oppositie in eigen land uit te schakelen. In theatrale bewoendingen voerde hij de „zwigende meerderheid“ op, die zijn standpunt zou delen en die hij wilde beschermen tegen de dictatuur van de minderheid, die immers „haar opvatting aan, de natie probeerde op te leggen door betogingen in de straten te organiseren.“

Vooraf deze passage, waarin zijn merkwaardige opvattingen bleken omtrent de rechten en de betekenis van oppositionele minderheden in een democratie, heeft in de wereld veel critiek ontmoet en haar de hoop ontnomen, dat Nixon het Vietnamese conflict tot een oplossing zou willen brengen.

Inmiddels is er bijna een half jaar verstreken. Heeft het verzet van de minderheden en de bijna unanieme critiek van het buitenland toch iets veranderd in Nixon's standpunt? Zijn rede van dinsdag jl. geeft er antwoord op.

Er is niets veranderd. Amerika blijft in Vietnam tot onbepaalde datum. Het blijft volhardend in een uitzichtloze oorlog, waarvan het weet, dat het nooit kan verliezen, maar ook nooit kan winnen. Het verdiept zich zelfs niet meer in de motieven, waarom het in Vietnam staat. Terecht, want ze zijn zeer aanvechtbaar. Alleen het prestige geldt nog, Nixon: „We zijn nooit verslagen in onze troeste 190 jaar lange geschiedenis en we zullen in Vietnam niet verslagen worden.“

Het gebaar, dat Nixon nu maakt om voor einde 1971 nog eens 150.000 man uit Zuid-Vietnam terug te trekken, kan weinig meer zijn dan een poging de oppositie binnen en buiten zijn land tot zwijgen te brengen. Reële betekenis voor de beëindiging van de oorlog heeft het niet. Zelfs staat nu vast, dat Amerika tot einde 1971 in Vietnam zal zijn. Het zal er na die datum zelfs nog zijn met 281.000 man, wat altijd nog vijftmaal zoveel is als Frankrijk ooit in Indo-China heeft gehad.

Maar bovendien heeft Nixon weer niets bepaald omtrent een tijdschema, waarin deze 150.000 man zullen afvloeien. Weer heeft hij deze terugtrekking afhankelijk gesteld van de activiteiten van de tegenstander en van de mate, waarin de Zuidvietnamese strijdkrachten de taak van de Amerikanen kunnen overnemen. Twee factoren waarmee eindeloos geschoven kan worden.

We kunnen ons niet voorstellen, dat de oppositie in Amerika ook maar voor het geringste geïmponeerd zal zijn door Nixon's gebaar. Misschien laat Nixon zich misleiden door het feit, dat die oppositie momenteel verflauwt, maar dat is het lot dat alle buitenparlementaire oppositie momenteel ondergaat. De met veel élan gehouden demonstraties moesten leiden tot een kater, wanneer ze geen directe resultaten tot gevolg hadden. Dat is een internationaal verschijnsel. Dat betekent echter eenszins,

dat ze onlustgevoelens niet zouden in de vorm voortleven en dat dus de mogelijkheid tot explosieve uitbarstingen uitsloten zijn.

De oppositie en de wereldopinie zou Amerika voor de vraag blijven stellen waarvoor sterven Amerikanen in Vietnam? De leuze, dat het gaat om vrede en vrijheid in Zuid-Oost-Azië, heeft zichzelf al ontkracht; de oorlog heeft kans op vrede uitzichtlozer gemaakt te zoet was. Hoe vernederend het uitschieten voor een vals begrip van prestige van Amerika ook is en hoe schadelijk het misschien in de aanvang — moet dat toegeven — voor de betreffende landen kan zijn, er zal geen oplossing zijn dan dat Amerika door vertrek Zuid-Oost-Azië de kans geeft zijn eigen wereldbeeld te ordenen, dat ons niet de orde zijn, die ons voorstellen en waarvan wij ons voorbeelden dat ze voortreffelijk is, maar is het recht van vrije mensen.

Het is deze vraag, die Nixon ontving. Zijn jongste rede zal voor de wegeen stimulans zijn om de sympathie Amerika de laatste week met mislukte ruimtevaartproject won, te sterven.

SCALA

HEERLEN TEL. 714200

STEEDS DE BESTE FILMS... TEGEN DE
LAAGSTE PRIJS

DEZE WEEK DAGELIJKS OM 2.00 - 4.00 - 6.15 - 8.15 UUR

EEN VALSSPELER
WORDT GEHANGEN...
DAN BREEKT DE
HEL LOS.....

DEAN MARTIN ROBERT MITCHUM

PARAMOUNT FILM PRESENTEERT
EEN HAL WALLIS PRODUKTIE

POKEREN
MET DE
DOOD
5 CARD STUD

ROXY GELEEN

DEZE WEEK, DAGELIJKS 8.30 UUR
ZONDAG 6 EN 8.30 UUR. — Toegang 14 jaar
MAANDAG GEEN FILMVOORSTELLING

KRAKATAU - EAST OF JAVA
EEN VERFOLGCHOKKEND GEHELEN WERD
EEN GEANDICHTE FILM-EVENEMENT!

70 mm TECHNICOLOR

KRAKATAU

TOEGANG 14 JAAR

DEAN JONES MICHELE LEE
DAVID TOMLINSON
BUDDY HACKETT

als Tennessee Steinmetz

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING
met:
SEX MET LANGE TANDEN
„Le viol du vampire“
De sex-grinzelsensatie voor volwassenen!

FORUM SITTARD

VANAF HEDEN t.m. ZONDAG. - COLOR - 18 jaar

DE HUIJERINGSWERKELIJKE
SPEL VAN KAT EN MIJNS, DIT
DOOR MIJNS GESPEELD.....

**GROENE
OGEN
IN
DE NACHT**

EEN
UNIVERSAL
FILM

ZATERDAGAVOND 11 UUR NACHTVOORSTELLING
EN TEvens MAANDAG EN DINSDAG 8.30 UUR

**EROTIEK IN DE MOULIN
ROUGE**

„Zieh' dich aan Puppe“

COLOR. — Toegang 18 jaar
ZONDAG OM 6 UUR
HAREM HOLIDAY
Elvis brengt de beat in Bagdad. — Color — Toeg. 14 jaar.

AANGEB. BETREKK.

HULP i.d. huish. gev. Mevr. v. Sebilien Plus XII plein 48
Hoensbroek, tel. 212339. x

VERKOOPSTER gev. 5-daagse
werkweek. Goed loon. De Spar zelfbed. Tude-
deweg 45 Sittard, tel. 5166.

MEVROUW. Goede blijvende
geved. Bel voor int. tussen
9-12 uur 0446-1854. x

Geen goed VERKOPER tus-
sen 15 en 17 jr. Aanm. con-
sultacentrum Sarolestr. 54
Heerlen. x

Ne DAGMEISJE gevraagd.
Groente en Fruithandel N.
Janssen-Smeets, Spliit. 10.
Maastricht. x

WINKELMEISJE gevraagd.
Groente en Fruithandel N.
Janssen-Smeets, Spliit. 10.
Maastricht. x

WINKELMEISJE gevraagd.
Groente en Fruithandel N.
Janssen-Smeets, Spliit. 10.
Maastricht. x

WINKELMEISJE gevraagd.
Groente en Fruithandel N.
Janssen-Smeets, Spliit. 10.
Maastricht. x

WINKELMEISJE gevraagd.
Groente en Fruithandel N.
Janssen-Smeets, Spliit. 10.
Maastricht. x

WINKELMEISJE gevraagd.
Groente en Fruithandel N.
Janssen-Smeets, Spliit. 10.
Maastricht. x

RIVOLI

HEERLEN TEL. 715922

PROLONGEERT 2^e WEEK

DE 100 MILJOEN DOLLAR MUSICAL

EEN WONDER VAN TECHNIEK... SHOW... AMUSEMENT...
MUZIEK... HUMOR

DE TOPAMUSEMENTSFILM VAN DEZE EEUW

★ HELLO DOLLY ★

MET IN DE HOOFDROL HET IMMENSE TALENT
VAN 'S-WERELDS MEEST FASCINERENDE STER

BARBRA STREISAND tezamen met

Louis Armstrong en Walter Mathou

DOOR DE LENGTE DER FILM DAGELIJKS SLECHTS 3 VOORSTELLINGEN
om 2.30 - 5.30 - 8.30 uur Zaterdag en zondag om 2.30 matineeprizen

WINKELMEISJE gev. pim.
15-16 jr. Vézé Timmerman.
Oude Buursumweg 36.
Heerlenheide. x

Gevr. jong MEISJE voor bij-
de kinderen. Mevr. Diever.
Julianusstraat 54. Heerlen.
tel. 712694. x

Nette JONGEMAN 15-17 jaar
gevr. als bijrijder-magazin-
bediende, goed loon. Wijn-
handel Berns. Geerstraat 26.
Heerlen. x

ISPUITERS gev. en half-
was sputers. Carrosseriebe-
drijf P. H. Bastiaans. In de
Cramer 3-5. Heerlen. x

TUINMAN of leerling ge-
vraagd. Trichterweg 149
Teebeek. tel. 045-212910. x

Nette WERKSTER gevraagd
voor 2 a 3 ochtenden p. wk.
Mevr. Jenniskens. Kemp-
kensweg 19. Schaesberg. x

2 BUFFETMEISJES gev.
voor het weekend in Disco-
Dancing. Palladium. Beek.
tel. 1985. na 6 uur. x

Voor dir. gev. JONGEMAN
voor de af. groente en fruit.
Dagelijks aanm. van 9-18 uur.
Spar Supermarkt. Hendriks-
verdonk. Burg. Beckerstr. 2.
Waubach. x

LEERL. WINKELJUFFR. ge-
vraagd voor schoenenzaak.
Maison Louis S. Levels. Sa-
rolestr. 1. Heerlen. x

Met spoed gev. LOODGIE-
TERS, half. loodgieters en
leerl. loodgieters. Techn. Bur.
van Deik. Op de Kamp 5.
Eys-Wittum. tel. 0451-322. x

PORTSVROUW gev. 3 hal-
ve dagen per wk. Limb. Tex-
thelhandl. Heerlen. Kemp-
kensweg 34. x

WERKSTER gev. 2 halve
dagen. Willemstr. 59 Heerlen.
x

Net LEERMEISJE gevraagd.
Kapsalon. Zijlstraat. Heer-
laan 14. Valkenburg (L.). tel.
no. 3362. x

Voor onze inpakafdeling vr-
gen wij ook enkele nete
DAMES. Aanm. Chem. Ind.
Limb. Nijverheidstr. 10.
Hoensbroek. x

Voor dir. gev. HULP i.d.
huish. lft. 16-17 jr. 5 da-
gse vakantje in over-
l. Perle-Bakermans.
Kouderstr. 62. Hoens-
broek. Tel. 045-21159. x

Nette BARMESJES gev.
Ely Bar Stationstr. 7. Sit-
tard. Tel. 2874. x

Met sp. gev. teg. hoog loon
geroepen en leerl. NAA-
STERS. Ger. Brouns. Akerstr.
40. Spekheide. tel. 5185. x

Gevr. PLAATWERKER en
automo. Hoog loon.
Hoofdstr. 63. Amsternade. x

Voor ons hoofdtkantoor, ge-
vestigd te Heerlen, vragen
wij een BOEKHOUDERSTER.
event. 65. Br. ond. no. 2003.
bur. van dit bla. x

Voor terst. KOK of
kookster en tevens nete ser-
veerster. „Hotel Elm-
ma“. Gendelplein 9. Valken-
burg (L.). tel. 04406-2350. x

Gevr. CHAUFFEUR voor
vrachtwagen m. aanh.wagen.
H. Claessen. Pijnweg 23.
Heerlen. tel. 715158. x

WINKELMEISJE gev. voor
z.b. levensmidd. bedr. Hoog
loon. 5 d. w. week. pr.
werkr. Groen v. Prinster-
restr. 2 Heerlen. x

Nette jongen voor 3 avonden
i. d. week voor bediening.
EERLINGKELNER 16 tot 18
jaar. Hot. Atlanta Neerth 30
Vburg. x

Gevr. MAG.BEDIENDE. lft.
15-17 jr. Pa. H. Degen en
zn. Kampstr. 145. Heerlenheide.
x

Goede HULP gev. Halve
dag p.w. in flat. Ceha. De
Voskeuil 52 Heerlen. Tel.
71783. x

BARMESJE gev. Ook al-
leen voor de week-end.
Carli-Bar. Industriest. 25.
Kerkrade. W. Tel. 04454-5533.
x

Kantoorboekhandel Mevr.
Staat 14 vraagt VER-
KOOPSTER. Salaris / 300.
p.m. x

KASSIERE gev. pim. 18 jr.
gev. gew. Supermarkt. Lin-
delaan 4 Chevremont. x

LEUK WERK voor u mevr.
Bel van 9 tot 12 uur 0443
no. 3851. x

Enkele ambulante KERNERS
gevr. J. Lammer. Cafe-Re-
staurant H.K.B. Paer. Be-
tusstr. 3. Tel. 716823 Heerlen. x

Jong MEISJE gev. voor fo-
to- en souvenirzaak. Afwis-
selende werkzaamheden.
Liefst voor direkt. Aanm.
Geleensstr. 19 Heerlen. x

STUCADOORS gevraagd.
Fa. gebr. Hanssen, Rozenstr.
47. Vaesrade-Nuth. tel. 0447-
1579. x

Voor zo spoedig mogelijk
gevr. nette WINKELJUFFR.
Juffr. A. v. d. Berg.
Hoofdstr. 45 Hoensbroek. tel.
045-211634. x

WINKELJUFFROUW ge-
vraagd in drogistierij en par-
fumerie. Drog. F. Boesten
Kerkstr. 47 Brunssum. tel.
252351. x

ARBIDERS gev. voor teg-
gelpers. Betonfabr. „Gobun-
t“ Einderstr. 13 Schinvel.
x

WERKSTER gev. voor 2
halve dgn. p. wk. Neptu-
Hoofdstr. 10. Teebeek. Tel.
211487. x

Schins schoenenzaak vr. v.
veekop. JUFFROW 15-18
jr. Or. Nassaustr. 2. Heerlen.
tel. 715700. x

Gevr. bekw. HANDLAN-
GERS en opperlieden. Hoog
loon. Aanm. Wilhelmstr.
137. Hoensbroek. tel. 045-
213083. x

Mevr. Bollen vraagt WERK-
STER 1x in de w. Iepenstr.
14 Brunssum. x

Gevr. zelfst. HULP in de
huish. voor de ochtenduren.
Aanm. na 18.00 u. ingang
praktijk mevr. Tjona. Mo-
zartstr. 8 Brunssum. x

STUCADOOR gev. voor en-
kele dagen p.w. Tel. 04494-
3329. x

WERKSTER gev. voor 1 of
2 halve dagen p.w. Afspreek-
s'avonds na 6 u. Mevr.
Peerboom. De Voskeuil 1.
Heerlen. Tel. 712184. x

Mevr. Kleijfers-Busen Ge-
leensstr. 10 Heerlen vr. voor
direkt flink MEISJE of
werkster van 8.30 u.-17.00 u.
x

Gevr. v. terstond: h.c.r.
KELNERS, hulp-kok en
meisjes hotelwerk. Hoog
loon. Hotel „Palace“. Wal-
rampelen 9. Valkenburg. Tel.
04406-2030. x

Net MEISJE of jonge vrouw
gevr. voor buffetwerkzaam-
heden voor de weekenden (vrij-
zond). Ervaring niet vereist.
Tel. 0445-6886. x

BETONTIMMERLIEDEN
gev. - 350 DM netto. Iede-
re dag tuss. int. Leeuw-
werdstr. 22 Hoptel. Tel. 1828. x

LOODSARBEIDERS gev.
voor wester v.b. land. H.
Smets. Dijkstr. 59. Bunde.
Tel. 04498-1267. x

Gezocht. CONSTRUCTIE-
BANKWERK. goed vak-
man, zeer hoog loon. Tel.
Nuth 1814. x

Gevr. CHAUFFEUR-monteur
voor terreinwerk. Na tel. af-
spraak tel. 253772. x

Voor direct gev. in drogist-
terij-parfumerie een LEER-
LING-VERKOOPST. Drog.
F. Boesten. Kerkstr. 47
Brunssum. Tel. 252351. x

Gevr. METSELAARS en
handlangers. Melden bij G.
Fisser. Rooseveltstr. 61
Brunssum. na 6 uur. Tel. 045-
251782. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie
voorjaars- en zomerjapen-
ten, mantelcostuums en
doux-pieces. Bet. in overleg
tot 10 mnd. zonder rente of
bijk. kosten. Br. o. nr 1991
b.d. x

MEUBELS v. toonzalen en
fabriek aan zeer lage prijs
inruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle model-
len v. fabriek en toona-
meers, beslist goedkoop. In-
ruil en financiering. Kock
Kampstr. 62 Lindenhoevel-
Gelelen Tel. 3412. x

Te k. AUTOGARAGES f. 200
schuurtjes, weekendhuisjes
alle soorten hokken, keten
en schaftwagens. Houtbouw
Ubachs. Kerkrade-Vink. x

DAMES: grote collectie

Raadsverkiezingen bieden elck wat wils

Keuze van Binding Rechts tot Partij Sex en Oproer

(Van onze correspondent)

HAAG, 23 april. — In tien steden vier steden in ons land bieden de kabouters een poging zit-ting te krijgen in de gemeenteraad. Ze hebben kandidatenlijsten ingediend in Den Haag, Leiden, Amsterdam en Utrecht. In Utrecht zullen ze zeker geen zetel veroveren, omdat ze daar namen hebben laten re-steren als Wanneus en Ver-aggelaar. Het centraal stem-bureau zal deze zeker niet aan-vaarden. In Amsterdam is de kandidatenlijst in de plaats geko-ken van Provo. Roel van Duyn heeft op als lijsttrekker.

Bewoners van woonboten met eigen partij voor ligrecht

In alle Nederlandse gemeenten zijn vandaag de kandidatenlijsten ingediend. Het beeld is niet veel anders dan vier geleden. De bekende partijen zijn nog steeds aanwezig. De partijen die de laatste jaren nieuwkomers voor de gemeenteraad zijn, zijn D'66 en de CPN. Deze laatste partij doet in tien gemeenten mee, namelijk in Amsterdam, Rotterdam, Eindhoven, Leiden, Vlaar-

(ADVERTENTIE)

VAN DE KOOK?

Kalm maar, Chif-O-Net, de nieuwe huishoudhulp van Johnson & Johnson, doet het wel weer op. Chif-O-Net, 't Duizend Dingen Doekje van zacht absorberend textielvies. U oploest het uit onder de kraan en gebruikt het keer op keer. Handige Chif-O-Net voor alle mogelijke schoonmaakkarweitjes. En wordt er een te veel, dan neemt u een nieuwe. Er zitten er 6 in zo'n zeekantig pak. Lat er eens op in de winkel.

Eentje gratis proberen? Schrijf dan even naar Johnson & Johnson. Antwoordnummer 28, Amersfoort.

Plak geen zegel, die betalen wij.

chifOnet

* Duizend Dingen Doekje

dingen. Gorinchem, Zeist, Ermelo, Capelle aan den IJssel en Leiderdorp. Democraten '66 neemt in enkele honderden gemeenten aan de verkiezingen deel. Ook deze partij is voor de gemeenteraad als nieuw te beschouwen.

Henk Groot, voetballer van Ajax, staat in Zaandijk op de lijst voor gemeente-belangen. Anneke Elro staat in Rijswijk op een lijst met dezelfde naam. In Beverwijk staat W. H. Sprenger, die grote bekendheid kreeg als leraar van de alternatieve pedagogische academie op de lijst van de CPN. De beeldhouwer Jacob Jutte is in Amsterdam lijsttrekker voor de partij Delta Sociale Dynastie.

Bloemlezing

Een bloemlezing uit enkele geregistreerde namen: Fryske nasjonale partij in de helft van de 44 Friese gemeenten, partij voor seks en oproer in de stad Groningen, belangengroep sanering en woningnood en praktische politieke partij volksfront in Den Haag, nieuw rechts in Den Haag en in Amsterdam, volksinspraakpartij in Voorburg, witte lijst in Arnhem, vrije seks partij en vernietiging afbraakplannen in Amsterdam, bejaardenpartij 65+, leefbaar Rotterdam, argus en kiesbeweging Votum in Rotterdam, kern democraten en recht voor allen - wereldburgers in Utrecht en christen-democraten 70 in Benthuizen.

Dan zijn er uiteraard weer verschillende samenwerkingsgroeperingen: in Coevorden zullen D'66 en de PPR uitkomen onder de voor de hand liggende naam radical-democraten. In Wassenaar werken PvdA en D'66 samen onder het begrip open appel. In Boskoop treft men deze partijen aan onder de naam Boskoop 2000.

In Zwijndrecht is de samenwerking tussen PvdA, PSP en PPR mislukt. De plaatselijke afdeling van de PvdA heeft op het laatste moment besloten met een eigen lijst deel te nemen. De geschil-



HENK GROOT
Politieke kopstoot?

punten waren niet van politieke aard. De rel in de Limburgse top van de PSP, die geleid heeft tot het bedanken als lid van zes vooraanstaande Limburgse PSP-ers, heeft er toe geleid dat slechts in een viertal gemeenten een pacifistische lijst is ingediend, namelijk in Schaarsburg, Heerlen, Kerkrade en Maastricht.

Provocerend beleid

In Utrecht nemen PvdA, PSP en PPR als PAK deel. ARP en SGP zijn hier gestopt omdat SGP niet akkoord ging met een programma van de roomse KVP. Er zijn in de domstad zeventien lijsten ingediend. In Amsterdam zijn twintig namenlijsten op het stadhuis gedeponeerd. Provo is er niet meer bij. Ze is vervangen door de kabouterlijst met



JACOB JUTTE
Politiek „deltawater“

Roel van Duyn als lijsttrekker. De beeldhouwer Jacob Jutte met zijn Delta sociale dynastie en sextheaterexploitant Hans Hofman met zijn vrije seks partij mogen tot de merkwaardigen worden gerekend.

In Ede heeft het GPV een vrouwelijke aanvoerder in de persoon van mevrouw M. C. Idema-Schiller. De witte lijst in Arnhem is ingediend op initiatief van het Creatief communicatief centrum, een jongerengroepering die op een snellere en efficiëntere manier de leefbaarheid in Arnhem wil bevorderen. Het programma staat niet vast. Het eventueel gekozen lid zal echter een provocerend beleid voeren. Er zal van tijd tot tijd gerouleerd worden. Wellicht gaat de partij in de toekomst onder de naam „Oranje vrijstaat-departement Arnhem“ optreden.

Den Haag heeft ook zeventien kandidatenlijsten. De kabouters worden aangevoerd door de 34-jarige Goorg van Diepen, leerling van de vrije academie. Hij is in de residentie de jongste lijsttrekker. In leeftijd dicht bij hem bevindt zich de 26-jarige Fred Blokhuis, die de partij aanvoert. Nieuw hier is ook de seksdodeler B. A. ter Horst met een groep die hij de partij van de vergeten groepen heeft genoemd. De naam was echter te laat geregistreerd, zodat de partij slechts een nummer mag voeren. De SGP is uit de christelijke samenwerking gestapt, omdat er een vrouw op de samenwerkende lijst voorkomt.

In verscheidene Friese gemeenten hebben de confessionele partijen gezamenlijke lijsten ingediend. De Fryske nasjonale partij doet in 22 gemeenten mee. Vier jaar geleden had deze opkomende partij slechts in zeven gemeenten een lijst. In vijf gemeenten behaalde men toen een zetel. D'66 heeft in Friesland slechts in zes gemeenten zelfstandig een lijst ingediend. In de meeste andere gemeenten is er een combinatie met andere partijen.

CPN 'alternatief'

In Beverwijk staat W. H. Sprenger, die landelijke bekendheid kreeg als leraar van de alternatieve pedagogische academie in deze stad, op de lijst van de CPN. Beheerder C. Berghuis van „De Sloop“ het centrum van de onderwijsrevolutie in Beverwijk, is de lijsttrekker van de CPN. Eveneens op de lijst van de CPN staat de onderwijzer L. Zonneveld. Hij behoorde ook tot de leidende figuren uit de APA. In verband met die activiteiten werd hij destijds als onderwijzer ontslagen.

Zes leden van de PvdA-fractie in de Hilversumse gemeenteraad hebben laten weten zich bij het einde van de zittingsperiode uit de raad te zullen trekken.

De in verband met het feit dat een kleinere meerderheid van de afdeling zich heeft uitgesproken voor voortzetting van de samenwerking in progressief Hilversum. In Bussum is een lijst ingediend die wordt aangevoerd door radio spreker Meyer Sluiter. Ruim een week geleden werd hij van de PvdA-fractie afgevoerd. Hij heeft steun gekregen van de thans zittende PvdA-voorman P. N. van Doesburg en PvdA-fractieleider L. H. Kulling.

In Breda is het tot een splitsing in de KVP gekomen. Vijf zittende KVP-raadsleden-specialisten in het onderwijs en verzuimvoordragers van enkele wijken, waren op een niet-verkiezbare plaats gezet. Het vijftal heeft zich nu als afzonderlijke lijst laten registreren.

Omtrent de boerenpartij is weinig te zeggen. Vast staat dat ze zeker niet meer mee doet in Den Haag, Utrecht, Heerlen en een groot aantal gemeenten in zuid-oost Drenthe. Ook binding rechts, de uit de boerenpartij afgesplitste groep, doet in deze gemeenten niet mee. Voor al in Haarlem is het niet terugkeren van de boeren opvallend. Alle vijf de kandidaten worden daar vier jaar geleden gekozen. Al spoedig vielen ze af van Koekoek en vormden een „noodraad“. Inmiddels is het aantal leden teruggevallen tot drie. Omdat er slechts vijf kandidaten waren, staan twee zetels leeg. Verwacht wordt dat dit drietal als CDT zou optreden. Ook dit is niet het geval. Verwacht wordt dat D'66 de vijf zetels in september gaat bezetten.

'Rechtse' aanval

Binding rechts gaat in elk geval wel over aanval op het Westland-ondernemen. Bij de statenverkiezingen werden hier heel wat stemmen gehaald. Ze doen nu in vier van de vijf gemeenten mee. D'66 heeft in alle Westlandse gemeenten een lijst ingediend. In de Lier samen met de PvdA. In Loosdrecht hebben de boerenpartij en binding rechts samen een lijst ingediend.

Woonarbeiders die tussen Vreeland en Nigtevecht in de Vecht wonen, hebben een eigen partij opgericht. Een tiental van hen moet op grond van een provinciale verordening hun ligplaats verlaten. In het verleden zijn ze met hun problemen stukgelopen op de gemeenteraad. Met een eigen partij proberen ze daar verandering in te brengen.



ROEL VAN DUYN
„Spelletje politiek“



James Lovell zet uiteen hoe het eng-ghelk gebeurde.

HOUSTON, 23 april (AFP) — De commandant van de Apollo-13, James Lovell heeft verteld, dat toen de bemanning de luide knal hoorde zij „werkelijk niet al te bezorgd“ waren. Eerder had Haise een ventiel opengedraaid, wat ook met een knal gepaard ging. Zij waren daardoor opgesprongen, hoewel het helemaal een gewone zaak was. Toen zij daarna de bewuste knal hoorden, hadden zij gedacht dat het weer zo iets zou zijn. Bovendien hadden zij kort daarvoor tijdens de televisieuitzending naar de aarde hun ruimteschip geinspreekt. Maar spoedig bleek hun de ware ernst van de situatie.

De moeilijkheid, aldus Lovell, was te weten te komen of de positie van het ruimteschip en de hoek die de Apollo met de aarde maakte wel of niet gecorrigeerd moesten worden en of zij zich nog steeds in de baan naar de maan bevonden. Zij moesten deze baan blijven volgen om weer naar de aarde terug te kunnen komen. Er moesten twee moeilijke manoeuvres worden uitgevoerd om in de „vrije baan“ terecht te komen, die de bemanning zo spoedig mogelijk naar de aarde moest terugbrengen. Lovell bracht hulde aan de technici in het controlecentrum in Houston die ervoor hadden gezorgd dat de drie astronauten veilig op de aarde waren teruggekeerd.

James Lovell legde er de nadruk op, dat hij en Fred Haise en John Swigert gedurende de gehele gevaarlijke tocht van de Apollo een goed team hadden gevormd. „Wij zijn niet bijgelovig en vinden dat het cijfer dertien een goed cijfer is“, aldus Lovell. Hij herinnerde zich, dat tijdens het begin van de vlucht de tweede trap van de saturnus-5-raket twee minuten eerder dan het schema aangeeft was opgeblazen te werken. Daardoor hadden zij eerder met de inspectie van hun ruimteschip kunnen beginnen.

Op Lenin-herdenking Ceausescu houdt pleidooi voor zelfstandigheid

MOSKOU, 23 april (Rtr) — De Roemeense partijleider Nicolae Ceausescu heeft voor 6000 communistische leiders uit de gehele wereld, nog eens bevestigd dat zijn land een onafhankelijke koers binnen het communistische blok wil varen. Ceausescu sprak in het Kremlin in Moskou tijdens de tweede dag van de feestelijkheden rond de herdenking van de honderdste geboortedag van Lenin.

Gisteren nog toen de Russische partijleider Breznev de tweedaagse bijeenkomst in het Kremlin opende met een aanval op de Chinese leiders, een verdediging van de invasie van de Warschaupact-troepen in Tsjecho-Slowakije en een waarschuwing tegen de ontwikkeling van „nationalisme“ in de communistische wereld, weigerde Ceausescu te applaudiseren.

Intussen verschenen in China de kranten opnieuw met grote portretten van Lenin, die evenals gisteren omlijst waren met felle aanvallen op de leiders in het Kremlin. In een gezamenlijk hoofdartikel van de drie voornaamste bladen in Peking werd de Sovjet-Unie deze keer beschuldigd van „nucleaire chantage, militarisme, losbandigheid, onderdrukking, agressie, roof, slavernij, collaboratie en het Amerikaanse imperialisme“. Kanonnerboot-diplomatie, chauvinisme, neo-kolonialisme, waanzin en racisme“. Verder werd gezegd dat Rusland Tsjecho-Slowakije bij verrassing had bezet, dat het inbreuk maakte op de Chinese eigendomsrechten en dat „met kernwapens ons land bedreigt“.

„Wij zijn niet bijgelovig“

James Lovell: „Ik zou weer gaan als het me gevraagd zou worden“

(ADVERTENTIE)

wat neemt u?

SiSi Sinas of SiSi Cassis

Lovell deed zijn verhaal over de gebeurtenissen van die maandagavond aan de hand van modellen van het dienstcompartiment, de maanlander en de stuurcabine om het op deze wijze zijn gehoor duidelijk te maken. De drie astronauten waren in burger gekleed. Op de druk bezochte persconferentie waren ook mevrouw Marilyn Lovell en mevrouw Mary Haise aanwezig. Op de vraag of hij weer een ruimtevluicht zou gaan maken, antwoordde Lovell, dat hij daartoe zeker bereid was, maar dat nog meer mensen op het ogenblik wachten om een vlucht naar de maan te kunnen maken. Voor de lancering van Apollo-13 had hij echter aan journalisten verteld, dat dit zijn laatste vlucht zou zijn en dat hij zou proberen een wrakandaan bij de NASA te krijgen. Toen Lovell zei, dat hij wel weer de ruimte wilde ingaan, zat zijn vrouw hem ongerust aan te kijken.

Vertrouwen

John Swigert vertelde dat hij in de ruimte God had gevraagd behouden op aarde te mogen terugkeren. Hij zei vertrouwen te hebben in een voortzetting van de ruimtevliechten, maar zei er niet bij of hij zelf ook weer mee wilde. Fred Haise verklaarde bereid te zijn iedere opdracht van NASA uit te voeren.

(ADVERTENTIE)

Vanavond
WOODHOUSE op TV
Ned. 2 TROS 20.20

Morgen meteen
zijn nieuwe elpee
WOODHOUSE SPECIAAL
kopen, dan heeft u
hem altijd in huis. 13.90

allebei natuurlijjk!

Want ze zijn
allebei even goed. Allebei
zuur fris als fruit! Lekker!

VANDAAG OP TELEVISIE • RADIO

NEDERLAND I 12.30 Schooltelevisie. Naar het voortgezet onderwijs (3). Notre ville (14). 13.00 Schooltelevisie. Kijk als je tekent zie je meer (9). Let wilt wilt... de we- 14.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 15.00 Schooltelevisie. Concert voor jonge mensen. Leonard Bernstein besteedt deze keer aan- 16.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 17.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 18.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 19.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 20.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 21.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 22.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant.	NEDERLAND II 12.30 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 13.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 14.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 15.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 16.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 17.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 18.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 19.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 20.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 21.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant. 22.00 Schooltelevisie. De fabeltjeskrant.	DUITSLAND I 16.35 K. Journaal. 16.40 Stoffel en Wolfgang. Poppenspel voor kinderen. 16.50 De familie Pogle. Een poppenfilm voor kinderen. 17.05 K. De avonturen van de waterman Tschelike (voor kinderen). 17.15 K. Postzegels vertellen: De olympische spelen in Tokio 1964. 17.20 Internationaal jeugdmagazine. 17.55 K. Journaal. 18.00 K. Gevaren van alledag. 18.10 K. Voor de kleintjes. 18.20 Hier en nu - goedenavond. 18.25 K. Vrolijke spelen uit de modewereld. 19.00 K. Journaal. 19.15 K. Journaal. 19.20 K. Journaal. 19.25 K. Journaal. 19.30 K. Journaal. 19.35 K. Journaal. 19.40 K. Journaal. 19.45 K. Journaal. 19.50 K. Journaal. 19.55 K. Journaal. 20.00 K. Journaal. 20.05 K. Journaal. 20.10 K. Journaal. 20.15 K. Journaal. 20.20 K. Journaal. 20.25 K. Journaal. 20.30 K. Journaal. 20.35 K. Journaal. 20.40 K. Journaal. 20.45 K. Journaal. 20.50 K. Journaal. 20.55 K. Journaal. 21.00 K. Journaal. 21.05 K. Journaal. 21.10 K. Journaal. 21.15 K. Journaal. 21.20 K. Journaal. 21.25 K. Journaal. 21.30 K. Journaal. 21.35 K. Journaal. 21.40 K. Journaal. 21.45 K. Journaal. 21.50 K. Journaal. 21.55 K. Journaal. 22.00 K. Journaal. 22.05 K. Journaal. 22.10 K. Journaal. 22.15 K. Journaal. 22.20 K. Journaal. 22.25 K. Journaal. 22.30 K. Journaal. 22.35 K. Journaal. 22.40 K. Journaal. 22.45 K. Journaal. 22.50 K. Journaal. 22.55 K. Journaal. 23.00 K. Journaal. 23.05 K. Journaal. 23.10 K. Journaal. 23.15 K. Journaal. 23.20 K. Journaal. 23.25 K. Journaal. 23.30 K. Journaal. 23.35 K. Journaal. 23.40 K. Journaal. 23.45 K. Journaal. 23.50 K. Journaal. 23.55 K. Journaal. 24.00 K. Journaal.	DUITSLAND II 17.30 K. Journaal. 17.35 K. Journaal. 17.40 K. Journaal. 17.45 K. Journaal. 17.50 K. Journaal. 17.55 K. Journaal. 18.00 K. Journaal. 18.05 K. Journaal. 18.10 K. Journaal. 18.15 K. Journaal. 18.20 K. Journaal. 18.25 K. Journaal. 18.30 K. Journaal. 18.35 K. Journaal. 18.40 K. Journaal. 18.45 K. Journaal. 18.50 K. Journaal. 18.55 K. Journaal. 19.00 K. Journaal. 19.05 K. Journaal. 19.10 K. Journaal. 19.15 K. Journaal. 19.20 K. Journaal. 19.25 K. Journaal. 19.30 K. Journaal. 19.35 K. Journaal. 19.40 K. Journaal. 19.45 K. Journaal. 19.50 K. Journaal. 19.55 K. Journaal. 20.00 K. Journaal. 20.05 K. Journaal. 20.10 K. Journaal. 20.15 K. Journaal. 20.20 K. Journaal. 20.25 K. Journaal. 20.30 K. Journaal. 20.35 K. Journaal. 20.40 K. Journaal. 20.45 K. Journaal. 20.50 K. Journaal. 20.55 K. Journaal. 21.00 K. Journaal. 21.05 K. Journaal. 21.10 K. Journaal. 21.15 K. Journaal. 21.20 K. Journaal. 21.25 K. Journaal. 21.30 K. Journaal. 21.35 K. Journaal. 21.40 K. Journaal. 21.45 K. Journaal. 21.50 K. Journaal. 21.55 K. Journaal. 22.00 K. Journaal. 22.05 K. Journaal. 22.10 K. Journaal. 22.15 K. Journaal. 22.20 K. Journaal. 22.25 K. Journaal. 22.30 K. Journaal. 22.35 K. Journaal. 22.40 K. Journaal. 22.45 K. Journaal. 22.50 K. Journaal. 22.55 K. Journaal. 23.00 K. Journaal. 23.05 K. Journaal. 23.10 K. Journaal. 23.15 K. Journaal. 23.20 K. Journaal. 23.25 K. Journaal. 23.30 K. Journaal. 23.35 K. Journaal. 23.40 K. Journaal. 23.45 K. Journaal. 23.50 K. Journaal. 23.55 K. Journaal. 24.00 K. Journaal.	BELGIE (FRANS) 14.00 Schooltelevisie. 14.15 Schooltelevisie. 14.30 Schooltelevisie. 14.45 Schooltelevisie. 14.55 Schooltelevisie. 15.00 Schooltelevisie. 15.10 Schooltelevisie. 15.20 Schooltelevisie. 15.30 Schooltelevisie. 15.40 Schooltelevisie. 15.50 Schooltelevisie. 16.00 Schooltelevisie. 16.10 Schooltelevisie. 16.20 Schooltelevisie. 16.30 Schooltelevisie. 16.40 Schooltelevisie. 16.50 Schooltelevisie. 17.00 Schooltelevisie. 17.10 Schooltelevisie. 17.20 Schooltelevisie. 17.30 Schooltelevisie. 17.40 Schooltelevisie. 17.50 Schooltelevisie. 18.00 Schooltelevisie. 18.10 Schooltelevisie. 18.20 Schooltelevisie. 18.30 Schooltelevisie. 18.40 Schooltelevisie. 18.50 Schooltelevisie. 19.00 Schooltelevisie. 19.10 Schooltelevisie. 19.20 Schooltelevisie. 19.30 Schooltelevisie. 19.40 Schooltelevisie. 19.50 Schooltelevisie. 20.00 Schooltelevisie. 20.10 Schooltelevisie. 20.20 Schooltelevisie. 20.30 Schooltelevisie. 20.40 Schooltelevisie. 20.50 Schooltelevisie. 21.00 Schooltelevisie. 21.10 Schooltelevisie. 21.20 Schooltelevisie. 21.30 Schooltelevisie. 21.40 Schooltelevisie. 21.50 Schooltelevisie. 22.00 Schooltelevisie. 22.10 Schooltelevisie. 22.20 Schooltelevisie. 22.30 Schooltelevisie. 22.40 Schooltelevisie. 22.50 Schooltelevisie. 23.00 Schooltelevisie. 23.10 Schooltelevisie. 23.20 Schooltelevisie. 23.30 Schooltelevisie. 23.40 Schooltelevisie. 23.50 Schooltelevisie. 24.00 Schooltelevisie.	HILVERSUM I ochtend 7.00 Nieuws: 7.11 Ochtendgymnastiek; 7.20 Stereo: Lichte gram. 8.00 Nieuws: 8.11 Radiojournaal; 8.20 Stereo: Lichte gram. (8.30-8.33 De groenteman); 8.50 Morgenwijding; 9.00 Stereo: Parels der muziek; klassieke en mod. kamermuziek (gr.); 9.35	HILVERSUM II ochtend 7.00 Nieuws: 7.11 Het levende woord; 7.16 Stereo: Badinerie; klassieke muziek (gr.) (7.30 Nieuws: 7.32 Actualiteiten; 7.50 Over-	HILVERSUM III ochtend 9.00 Nieuws: 9.02 Terug van weggeweest: muziek van toen voor luisteraars van nu. 9.30 Zzzz...!: lichte instrumentale muziek; 10.00 Nieuws: 10.03 Muziek bij de koffie. (11.00 Nieuws).	HILVERSUM IV ochtend 12.00 Los-Vast, gearceerd progr. (12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.30 Nieuws: 12.41 Actualiteiten; 14.00 Stereo: The Kilima Hawaiians Show; 14.30 Stereo: klassieke kamermuziek (gr.); 14.45 Stereo: Pianorecital; klassieke muziek; 15.00 Hervormde middagdienst; 15.30 Meer over minder: informatief progr. over mensen en dingen die minder op de voorgrond treden. (16.00-16.02 Nieuws: 17.45 Hier en nu: sportactualiteiten.	HILVERSUM V avond 18.00 Tijd vrij voor muziek in vrijen op- nabeschuiving over de gehouden radio- competitie; 18.30 Nieuws: 18.41 Actualitei- ten. 19.00 Spektrum: maatschappelijke vraagstukken nader bekeken; 19.15 Ster- eo: Leger des Heilskwartier; 19.30 Kerkor- gelconcert: klassieke en mod. muziek; 20.00 Ferdinand Huyck (deel 28), een se- riehoeksplaat; 20.22 Stereo: Lichte gram. 20.30 Radio Actie, gearceerd progr. (22.20 Avondoverdenking; 22.30 Nieuws: 22.38 22.45 Parlementair overzicht); 23.55-24.00 Nieuws.
--	--	--	---	---	---	--	---	--	--

STEEL-KARBONADE

500 gram

FILET-KARBONADE

500 gram

SAKSISCHE LEVERWORST

150 gram van 79 voor

GEBAKKEN LEVERPASTEI

150 gram van 89 voor

APPELSTROOP

2 potten van 450 gram

'Proba' DOPERWTEN MIDDELFIJN

literblik

KOFFIEMELK

literfles

KERSEN-BONBONS

400 gram



UNOX SMAC

blikje van 200 gram

CORNEE BEEF

blikje van 340 gram



VERSE BAK- en STOOFSCHOL

hele kilo

VERSE KABELJAUWRUGFILET

500 gram

VERSE SCHOLFILET graatloos

500 gram

„JAFFA“ SINAAS-APPELEN

grote, 12 stuks

WILD KONIJN

panklaar 500 gram

GROTE VASTE BLOEMKOOL

per stuk

LOEMPIA'S

2 stuks

VERSE KIPPERAGOUT EN SOEPPOULET

500 gram **1.89**

en 1 pak 250 gram VERMICELLI van 47

GROTE FLACON „ALLESREINIGER“

2 liter **2.65**

en een VAATDOEKJE van 69

LICHT BELEGEN KAAS

500 gram **2.70**

en 500 gram margarine „GELDERS ROEM“

LUYCKS FRITES-SAUS

in plastic emmertje **1.89**

en een grote pot RODE BIETEN van 69

Deze aanbiedingen zijn geldig van donderdag t/m zaterdag a.s.

SUPER VOORDEEL MARKT

Grootste noviteitenfeest ooit gezien



25

INTERNATIONALE JUBILEUM

Huishoudbeurs

RAI-AMSTERDAM - 24 APRIL t/m 3 MEI

Jubileum-modeshow

Een verrukkelijke parade van lente- en zomer- en crif's voor iedereen.

Hapjes en proefjes paradijs

Nieuwe soepen, snacks, drankjes, lekkernijen en recepten. Kiest en keurt u maar.

Van top tot teen verzorging

Charmepalet van pruiken tot schoeisel, van make-up tot manicure.

Europa Meubel

De grootste inspiratiebron voor goed wonen. Meubelpracht uit 11 Europese landen.

Dromen van keukens

Mooier, praktischer, kleuriger, rijker en gezelliger dan ooit. De keukens van morgen. Voor vandaag.

visiona 2

Een futuristisch woonlandschap, een fascinerend schouwspel van woonvormen en kleuren.

Laatste woord in badkamerweelde

En in ultramodern sanitair en in sauna's voor thuis. Moet u zien.

Ontelbare demonstraties en attracties

Velelei vrijetijdstips, boeiende demonstraties, handenarbeid, shows, wedstrijden en dozijnen andere attracties.

GRATIS JUBILEUMGESCHENKEN VOOR TALLOZE BEZOEKSTERS
 Dagelijks open van 10 tot 5 en van 7 tot 10.30 uur.
 Zondags uitsluitend van 10 tot 5 uur. Toegangsprijs 1,50 f.
 alle belastingen inbegrepen. Kinderen tot 14 jaar reduceerd.
 Gereduceerde reis/toegangsbiljetten aan 140 NS-stations.
 Ruime parkeergelegenheid vlak bij.

Wij vragen voor directe of
 spoedige indiensttreding een

JONGE MAN

in de leeftijd van 16-17 jaar voor het
 verrichten van lichte kantoorwerk-
 zaamheden, zoals het verzorgen van de
 post, opbergen van stukken, etc.

Belangstellenden kunnen zich hiervoor melden bij
HACO FARMACEUTICA
 PARALLELWEG 45, MAASTRICHT

BAKKER, VERSTEEGH EN CO. ACCOUNTANTS

Maastricht, Roermond, Geleen, Sittard, 's-Hertogenbosch
 vragen voor alle kantoren:

aankomende assistent-accountants

met eindexamen H.B.S. of gelijkwaardige opleiding.
 richten ons speciaal tot hen die dit jaar afstuderen,
 wie wij een interessante, afwisselende werking met
 opleiding-mogelijkheden en goede vooruitzichten bieden.

Sollicitanten worden verzocht brieven met inlichtingen
 zenden aan de onderstaande adressen; danwel telefonisch
 een afspraak te maken.

Maastricht, Roermond, Geleen,
 Alex. Battalaan 40, Le Bron de
 Tel. 04400-19141 Tel. 04750-2768 Tel. 04494-5439
 Vexelastraat 45, Groeneykerstr.

Kunst- antiek- en inboedelveiling

in de Stadsschouwburg
 te Valkenburg-Houthem

Op maandag 27 april 1970 zal door Makelaar P. H. M. Hommes te Maastricht, t.o.v. Notaris J. H. L. Kerekhoff's te Maastricht, des voormiddags te 10.30 uur en des namiddags te 14.00 uur, publiek en tegen contante betalingen worden verkocht:

Goederen afkomstig uit diverse inboedels en nalatenschappen.

O.m. zullen worden verkocht:

Halkisten, Biedermeier tafels en stoelen, bergere-stoelen, Vlaamse kast, vitrinekast, damesbureaus, riddersstoelen met petit point, moderne piano, hal-banken, commodes, secretaire enz.

Prachtige antieke houten Christusfiguur, gepoly-chromeerd, antieke houten Corpus Christi, houten Madonnabeeld, houten beeld Anna Trix.

Hangklokken, staande klokken en klokkestellen, collectie koper en tin, waaronder bakken, schotels, borden, kannen, kandelaren enz.

Schilderijen waaronder H. Jonas, D. G. v. Os, H. Leijff, De Haas, Saverijs, Corinthe, de Gruijter, Israëls, Breiner, Biess, Maris enz.

Juwelen zoals gouden armbanden met brillant, colliers, ringen waarbij ring met smaragd van 9 krt en 18 brillanten, ring met brillant en saffier enz.

Collectie Perzische tapijten waarbij een paar uit-zonderlijke Perzen zoals antieke zijden Broussa, antieke Sennich, antieke Royal Bochara, aparte Me-rivan, Bordjuluw, Bordjand, Keshan, Hamadan, Shiraz, Belouchistan enz.

Al deze goederen zijn te bezichtigen op zaterdag 25 en zondag 26 april 1970 van 11.00-18.00 uur.

Entree 25 ct.

Catalogus 50 ct.

INLICHTINGEN
MAKELAAR P. H. M. HOMMES
 AYLVALAAN 37-39, MAASTRICHT
 TEL. 04400-13458

WAARSCHUWING

De N.V. Samenwerkende Electriciteits-Productiebedrij-ven te Arnhem brengt ter algemene kennis dat met in-gang van 28 april 1970 de bovengrondse hoogspannings-lijn van Maasbracht naar Dodewaard onder een span-ning van 380.000 volt in bedrijf zal worden genomen.

Het te dicht naderen van de draden, ook indien deze in geval van storing op de grond zouden liggen, is

LEVENSGEVAARLIJK

Gewaarschuwd wordt derhalve tegen

— het klimmen in de masten;

— het naderen van de draden binnen een afstand van 8 meter met enig lichaamsdeel of met voorwerpen, zoals stokken, hooivorken, giek van draglines e.d.;

— het oplaten van vliegers in de omgeving van de draden.



Wij zijn een aannemingsmaat-schappij gespecialiseerd in groot grondverzet in de droge en natte sector, zowel in Nederland als daarbuiten.

Wij vragen voor spoedige indiensttreding

MOTORSRAPERMACHINISTEN

In ons bedrijf beschikken wij over een aantal Cat. 631 B en Cat. 657 motorscrapers, waarmede zonodig in continudienst wordt gewerkt.

Gegadigden dienen bereid te zijn in het buitenland (België en Duitsland) te werken. Wij stellen hoge eisen aan onze machinis-ten. Zonder ervaring is het dan ook onnodig te solliciteren.

Tevens kunnen wij plaatsen

BULLDOZERMACHINISTEN

Meerjarige ervaring in groot grondverzet en/of cultuurtechnisch werk is vereist.

Sollicitanten kunnen zich schriftelijk of telefonisch in verbinding stellen met de afdeling Personeelszaken, Industrieweg 12, Vught, tel. 04100-25161. Eventueel kunt u zich zaterdagavond, na 20.00 uur, in verbinding stellen met onze Personeelschef, tel. 01899-3297.

Te koop

SCHAESBERG — halfvrijstaand, geheel ge-moderniseerd, woonhuis met kantoor- en opslag-ruimte. Ruime oprijt. Het pand, dat geheel voor-zien is van centrale verwarming, heeft o.a. de vol-gende indeling: kelder, grote woonkamer van 65 m2, woon-etenkeuken met schroetjesbetimmering, badkamer met ligbad en douche, vier ruime slaap-kamers, zolder. Verder kantoorruimte van 15 m2, magazijn van 30 m2, grote achtertuin met twee dubbele garages. Vraagprijs / 90.000,—.

BRUNSSUM — halfvrijstaande middenstands-woning met garage, voor- en achtertuin. Bouwjaar 1965. Mooie ligging. De indeling is o.a.: grote hal, ruime woonkamer, betegelde keuken, terras met grote achtertuin, vier slaapkamers, zolder. Direct te aanvaarden. Vraagprijs / 34.400,—.

SCHAESBERG — goed onderhouden midden-stands-woning met garage en tuin. Vrije ligging in de wijk „het Bikske“. Indeling o.a.: hal met lam-brisering, keuken met roestvrijstalen aanrecht, woonkamer, vier slaapkamers, geheel betegelde douche, zolder. Vraagprijs / 36.000,—.

Voor alle gewenste inlichtingen:



MAKELAARS IN ONROERENDE GOEDEREN

STIENSTRAN
 VERZEKERINGEN
 HYPOTHEKEN

HEERLEN - MAASTRICHT - ROERMOND - 'S-HERTOGENBOSCH - NIEUW-EDAM

In 1969 stijging van 19 procent

De buitenlandse handel boekte nieuwe records

Groei van chemie-export is duidelijk afnemende

HAAG, 23 april. — De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing. Deze stijging is vooral te danken aan de sterke groei van de chemie-export, die in 1969 met 25 procent is toegenomen. De groei van de chemie-export is vooral te danken aan de sterke groei van de chemie-export, die in 1969 met 25 procent is toegenomen. De groei van de chemie-export is vooral te danken aan de sterke groei van de chemie-export, die in 1969 met 25 procent is toegenomen.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing. Deze stijging is vooral te danken aan de sterke groei van de chemie-export, die in 1969 met 25 procent is toegenomen.

In miljarden gld.	Invoer	Uitvoer	Saldo	Dekkingspercentage
1967	30.2	26.4	-3.8	87 procent
1968	33.6	30.2	-3.4	90 procent
1969	39.1	36.1	-3.0	92 procent

De exportoverschot van landbouwproducten en het deficit met betrekking tot industrieproducten (beide van structurele aard) namen het afgelopen jaar verder toe. Het exportoverschot van landbouwproducten en het deficit met betrekking tot industrieproducten (beide van structurele aard) namen het afgelopen jaar verder toe.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

De buitenlandse handel van Nederland is in 1969 naar waarde met 19 procent toegenomen en naar hoeveelheid met 17 procent. Een belangrijke stijging, zo zegt het ministerie van Economische Zaken, betekent een record, want men althans de eerste jaren na de oorlog en het jaar 1951 vaststelt van 25 procent als gevolg van „Korea“ buiten beschouwing.

BEDRIJFSLEVEN

HANDWERK

De 17 personeelsleden van Ghentia's Weverij NV te Veenendaal komen op 1 augustus op straat. De aandeelhouders hebben besloten het bedrijf met ingang van die datum te sluiten, omdat voortzetting door de steeds groter wordende verliezen geen perspectieven meer biedt.

De onderneming die vorig jaar oktober al zeven werknemers ontsloeg, legde zich toe op de vervaardiging van handgemaakt tafellaken. Er zijn nog pogingen gedaan om het bedrijf een nieuwe impuls te geven door gebruikmaking van apparatuur van derden om machinaal smyrtakleden te maken, maar de onderhandelingsdaarvoor zijn mislukt. In overleg met de vakbonden is, naar aanleiding van het bedrijf in meergedane afvloeiingsregeling tot stand gekomen.

VERVOER

Een volledige vijfdaagse werkweek, aanpassing van het loonniveau aan het loonpeil van de autobedienschauffeurs, arbeidstijdverlenging tot 42½ uur. Met deze eisen wil de Ned. Kath. Bond van Vervoerspersoneel de CAO van de achterstelling van de werknemers, die vallen onder de CAO Toerwagengite Ongeregeld Vervoer Groepsvervoer.

Voor het gehele personeel, met uitzondering van de toerwagenauffeure, wordt een waarderingssysteem ingevoerd. Als deze regeling er niet is, wordt een dervingstoeslag in de functies van 6 procent gevraagd. De toerwagenauffeure wordt geacht deze premie van de passagiers of hun organisatie c.q. reisbureau te ontvangen. Indien de waarderingssysteem van de passagiers minder blijkt te bedragen dan 6 procent van het loon over de gewerkte periode, dan vult de werkgever de waarderingssysteem aan tot deze 6 procent.

Met dit voorstel wordt de fooi, die altijd al een rol heeft gespeeld voor de ondernemers bij de vaststelling van de lonen, in de CAO officieel erkend, maar de waarderingssysteem van de passagiers minder blijkt te bedragen dan 6 procent van het loon over de gewerkte periode, dan vult de werkgever de waarderingssysteem aan tot deze 6 procent.

BANKEN

Het bestuur van de Ned. Credietbank NV te 'Adem heeft op de jaarvergadering de verwachting uitgesproken, dat het accent bij het bankwezen vooral zal liggen op een verdere uitbreiding van de detailbank. Daarom gaat NCB voort met uitbreiding van haar net en zal in 1970 negen bijkantoren openen, zodat het totaal daarvan zal stijgen tot 100.

De scherpe concurrentie in Nederland maakt zich nu ook bemerkbaar al kan op sommige plaatsen al worden gesproken van „overbanking“, zodat 3-4 banken in één streek al geen uitzondering meer is. De bankgroenclaire zal zeker kostenbesparingen opleveren, doch deze zal waarschijnlijk verdwijnen in de kosten voor een hogere service aan het publiek. NCB tracht thans het nemen van initiatief bij het personeel te bevorderen. Nog te veel zit men in Nederland, in tegenstelling tot de VS, dat directie en staf alles regelt en het lagere personeel slechts uitvoert. In dit verband werkt men ook aan de uitbreiding van de staatsleningsprogramma's voor het personeel.

gebruik

POKON

het vertrouwde plantenvoedsel



H. P. BENDIEN N.V. - NAARDEN

PHILIPS

Philips gaat te Winschoten (Gron.) een nieuwe fabriek vestigen, welke in 3-4 jaar in bedrijf zal komen en ca. 700 werkrachten zal vergen. In het nabij gelegen Stadskanaal heeft Philips al een vestiging met ca. 3-duizend employees, welk bestand nog aanzienlijk zal worden uitgebreid.

Te Winschoten wordt een glasfabriek gebouwd voor TV-onderdelen, terwijl voorts de afdelingen Ballonsamenstelling en Polijsterij van Stadskanaal naar Winschoten zullen worden overgebracht. Daarvoor komt te Stadskanaal ruimte voor het maken van kleuren-TVbuizen.

INFLATIE

Op de vergadering van aandeelhouders van de Nederlandse Credietbank NV heeft het bestuur zich somber uitgelaten over de inflatie. Iedereen schuift de verantwoordelijkheid af op de ander en niemand doet iets wezenlijks om de inflatie in te dammen. „Het moet mogelijk zijn“, aldus de directie, „dat werkegevers en werknemers samen de prioriteiten vast stellen, en deze samen verwezenlijken ook, zonder eraan te gaan knabbelen. Men zal de discipline moeten opbrengen, zich aan een bepaald programma te houden, willen nog niet meer bedrijven in de nabije toekomst ten offer vallen aan rentabiliteitsmoeligheden.“

Een der aandeelhouders vroeg zich af, of de banken niet een zekere invloed op de politieke partijen zouden kunnen uitoefenen, ten einde te bereiken, dat deze de handen ineen zouden slaan. Het is immers steeds zo, dat bij voor sommige groepen onpopulaire maatregelen die rekening gepast wordt door de volksvertegenwoordiging.

Restaurant „De Landgraaf“

Schinveld
telefoon 045-252829

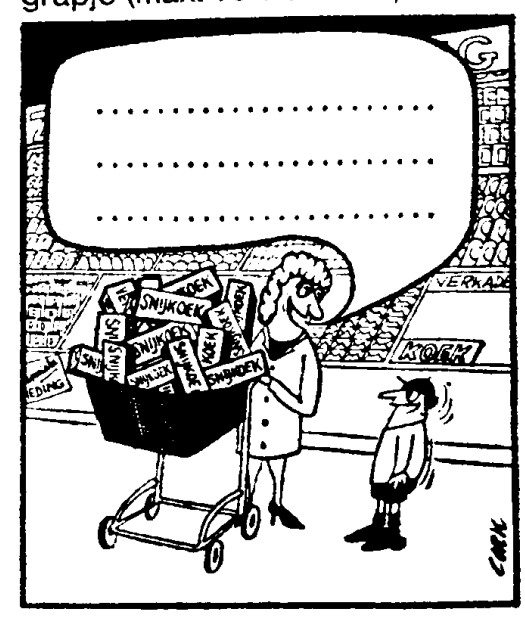
Een leuk meisje en of een vlotte jongeman

die al kunnen serveren of die willen leren zullen wij graag een prettige werkring bieden.

Te Winschoten wordt een glasfabriek gebouwd voor TV-onderdelen, terwijl voorts de afdelingen Ballonsamenstelling en Polijsterij van Stadskanaal naar Winschoten zullen worden overgebracht. Daarvoor komt te Stadskanaal ruimte voor het maken van kleuren-TVbuizen.

voor 120 winnaars

samen 720 pakketten Verkade artikelen van f 25,-. Voor elke winnaar 6 pakketten, een half jaar lang. Maak een tekst bij dit grapje (max. 10 woorden).



naam: _____
straat: _____
plaats: _____
Knip het grapje uit, stuur het met uw tekst, naam en adres en één uitgeknipte naam van een Verkade koek in een envelop (postzegel 25 ct) naar: Verkade-postbus 666-Zaandam. U kunt iedere week meedoen!

Verkade koek mals en geurig met boter...mmm!

DIVIDENDEN

Ver. Ned. Uitgeverij (VNU). Aandehout, voorstel 124 pct. (over verhoogd aand. kap.) v.w. 4 pct. in aand. uit agiores (22 v.w. 4 in aand.). NV Mil. tot Exploit. v. Orp. Goed „Doms R'dam“, voorstel: 17 pct. (onv.) -

Avondkoersen

AMSTERDAM, 23 april (ANP) — Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren vanmiddag 341 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 107 (31,4 pct.), lager 167 (48,9 pct.), onveranderd 67 (19,7 pct.). Vorige beursdag totaal 339, hoger 159 (46,9 pct.), lager 101 (29,8 pct.), onveranderd 79 (23,3 pct.). In het telefonisch effectenverkeer kwamen vanavond de volgende koersen tot stand. Tussen haakjes staat de officiële slotkoers van gistermiddag.

AKZO 90.50 (90.90)	Hoogovens 107.50-108.50 (108.70 exd exst)
Kon. C. 131.50-132.50 (133.50 exd)	Philips 65.40 (65.80)
Unilever 92.92.50 (92.40)	KLM 134.50

BEURSOVERZICHT

Internationals verdeeld

AMSTERDAM, 23 april — De internationale fondsen lagen woensdag bij opening wat verdeeld. Rekening houdend met het steeds maar weer tegenvallende Wall Street kon de stemming echter meevallend worden genoemd.

Hoogovens werd ex-dividend en ex-stoek verhandeld en zou op basis van de koers van dinsdag, theoretisch moeten uitkomen op circa 108.40. De opening stelde zich op 109 waarna een afbrokkeling intrad tot 108.70. De stoeks Hoogovens openden op 109 en deden later 108.80.

De opening op 134.10 betekent een feitelijk onveranderde koers. Uitvoer begon prijslopend op 92.20 en liep daarna nog iets verder op tot 92.50. Met Philips en AKZO wilde het niet best vlotten. Deze fondsen gaven resp. 70 cent en 30 cent prijs.

Een opvallend vaste stemming bestond vandaag voor aandelen ABN. De opening lag f 5.50 hoger op 244 gevolgd door 245. De reden van deze stevige stemming mocht volgens de beurs, worden gezocht in het feit dat een grote verkooporder de laatste dagen boven de markt hing is opgedroogd.

Heijneken had te lijden onder winstnemen en verloor ruim f 2.50. De KLM ging f 1.70 naar beneden. In de scheepvaarthoek viel Kon. Boot op met een stijging; ook Scheepvaartunie zette de opmars voort.

De staatsfondsen waren over het algemeen wat in reactie. In de lokale markt kwamen overwegend hogere prijzen tot stand, waarbij in sommige hoeken speculatieleed tot aanzienlijke koersverheffing leidde, maar het ging niet meer zo wild als woensdag. Bovendien traden voor een aantal dagen sterk gestegen fondsen winstnemen in.

Zo moest Rijn-Schelde 8 punten prijsgeven en werd voor Vredestein 10 punten minder neergezet op 400. Sommigen vrezen dat de mischance tegenbod van Goodrich zal komen waardoor een koers boven die van het bod van Good-year niet gerechtvaardigd is.

Meerover verloor tien punten en Verto 18 op de mededeling dat het dividend in 1970 niet zal worden herast. VNU daalde 4 gulden. Verder maakte Elsevier 16 gulden omlaag. Ook v.d. Grinten en Van Hattum en Blankevoort verloren terrein.

Favorieten waren Rommenhoeller, welk fonds 25 punten hoger werd gewaardeerd, en Desseaux met een winst van vijf gulden. Gelderland-Telco was op het gunstige jaarverslag en de goede vooruitzichten vier gulden beter. Calvé trok 12 punten aan. Circa 10 punten hoger waren Homburg, Mijnbouw.

Bij de internationale fondsen is Kon. Petroleum afgebrokkeld tot 133.50. De andere soorten veranderden niet veel meer. ABN ging met een winst van 8 gulden naar huis. Kon. Boot moest de gehele winst afstaan en de meeste staatsleningen gingen nog wat verder naar beneden.

CONVERTIEBARE OBLIGATIES

A.K.Z.O.	4%	80.25	80
Alg. Bank Ned.	6 1/2%	115.75	118.50-119.1
AMRO bank	5 1/2%	95.1	95.1
Banque Par.	4 1/2%	85.90	87
Bergs Tapit	6%	100 b	97
Berkels Pat.	5%	100 b	97
Bols Lucas	6%	140	142 b
Borsumij	6%	93.50	—
Gelder Z.O.	4%	88.10	88.50
Gist Brocades	6 1/2%	118.50	118.50
v.d. Grinten 1969	6 1/2%	113	113
Homburg	5 1/2%	109.75	110
Hoogovens	5 1/2%	96.50	96.80
K.L.M.	5%	85	85
K.Zout-Org.	4%	—	—
Meel Ned. Bakk.	6%	90	89
Ned. Bakk.	6%	90	89
Ph. v. Ormeren	5 1/2%	105	105.50
Philips	4 1/2%	109	109 b
Proost & Brandt	4 1/2%	—	—
Stokvis Z.N.	4 1/2%	88	87
Thomas-Driv.	6%	112	115.90
Ver. Glas	6 1/2%	85	84.10
Vet. Machine	6 1/2%	85	84.10
Vetwink	6 1/2%	106	106
Vihamy	6%	—	—

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeke.

A.M.E.V. nrc	150.60	150
AMFAS-groep c.	135	132
Bank C. S.T. R'dam c.	102	103.10
Bank & Ass. Ass.	82.50	83.50
Bank Onroer. Zaken	327	327
Banktoerbank	78.5	78
Delta Verz. Gr. c.	91	91
Eerste Ned.-Nillmij c.	146	145.50
Kas Assoc.	—	—
Ned. Credietbank b.	—	—
Ned. Lloyd	38.50	38
Ned. Middenst. Bank	110.80	110
Slavenburg's Bank	212	212
N'west & Pac. Hyp.	70	70
Ngombezi Cult. Mij.	69.8	69.7

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	230 b	233
Albert Heijn	159.50	158.50
Alg. Hand. nrc	165	165 exd.
Alg. Vrach. Imp. Mij.	145 b	145.9
Bank Drogod Mij.	88.5	88
A'dam Rijkstij Mij.	132	132
A.N.I.E.M. nat. bez.	55.7	56
Arnhemse Schb.	96	97.1
Asselbergs IJzer	93	93.5
Autom. Screw Works	—	—
Auto-Indust. F'dam	216	216
Ballast-Nedam Gr.	96.50	98.50

BEURS VAN AMSTERDAM

Bataaf Aannem. Mij.	491	Holl. Melksuiker	285	Reesink & Co	138	Unitas f. 50	99	97.20
Batavia Margarine	104	Homburg B	395	Rueuwijk	101	Utilico	150	119.40
Batenburg	190	Hoogenbosch Schoen.	169	Reineveld Mach.	101	Europafonds 10 pb	507	507
Beek A.L.V.	87 b	Hoogenstraet Cons.	48	Reiss & Co	500	Unifonds 20 pb	566	566
Beers' Zonen	276	Hooimeyer Zn.	95	Rhein Kohlsaure	500	Euronid 10 pb	1320	1318
Befo B.	—	I.H.C.-Holland	180.5	Riva	206	Valerup 10 pb	730	730
Begemann Mach.	105	Industriele Mij.	260	Robte Jiskoot	95	Boston C. St. F. c.	7.20	7.05
Bensdorp Intern.	215	IBB-Kondor gr.	265	Rommenhoeller	76 b	Chemical Fund c.	16.30	16.05
Bergh & Jurgens	188	Interlas	460	Ruhaak	164.5	Massachusetts I. Tr.	14	14
idem 5 1/2 c. pr.	325	Int. Coasting Mat.	285	Rijn-Schelde Mach.	140	Technology Fund	6.70	6.50
Berkels Patent	220	Int. Clewup. Beton-B.	320	Sanders Behang	160	Solvay & Cie	195.20	196
Berne- & Co. B.	140 b	Inventum	148 b	Schevenings EMS.	18.60	Union Miniere f. aand	135.5	1360
Blijdenst-Witkink	48.1	Jean Heybroek	110	Schockbeton B.	170.5	Imp. Chem. Ind. c.	240	240
Boer Drukk. Uitgev.	466	Jongeneel Hout	284	Scholten Carton	59	Pioneer Electric	43.50	42.85
Bols Lucas	245.50	Kemo Corset	193	Scholten Honig	160			
Borsumij-Wehry 400	251	Kempen & Beeger	89	Schuitema Gebr.	160			
Brakke Goudstift	22.5	Key Hout	270	Schuppen Sajat	135 b			
Brakke Goudstift	22.5	Klans Suikerwerk	188	Schutters-v. Heek	91.1	Can. Breweries	8.45	8.40
Brodero Vast Goed	197.5	Kloos & Zn.	200 b	Simon de Wit B.	250	Canadian Pac.	—	62.90
Brodero V. Goed nrc	195.5	Kluwer Uitgev. Mij.	285	Simons' Emballage	91	Imperial Oil	18.90	18.30
idem Ver. Bedr. nrc	515	K.F. v. Alex Adam	77	Soerabaya Drogodok	13.5	Inland Nat. Gas	9.45	—
Brodero V. Bedr. nrc	515	K.N. Papier Mastr.	77	Stokvis	110	Int. Nickel Canada	47.10	46.90
Bührmann-Teterode	86.50	K.N. Textiel Unie c.	34	St. Spinn. Twenthe	76	Shell Canada	38.80	38.80
Buttinger	75 b	Kranschoot	126.5	Synres Chemie nrc.	162.5	Shell Indust.	46.60	46.90
Bijlorkor Behang	498	Koudijs Voeder nrc	58	Tabak Philips	64.8	Allied Chemical	22.30	21.50
Bijlorkor Beh. 6 1/2 p.	76.6	Krasnopsky	58	Tech. Bur. Martien	131	Americ. ENKA	32.70	32.65
Calvé nrc	76.8	K.V.T. Tapit	159	Technische Unie	319	Americ. Motors	9.75	10.20
Calvé Delft nrc	668	Kwatta Chocolade	104	Texpont	238.5	Americ. Standard	33.50	33.40
Centr. Suikermij	118.5	Landr/Glunderman	127	idem 5% pr. owd.	89	Americ. Tel.+Tel.	52	51.90
Centr. Suikermij	118.5	Leidsche Wolspan.	166 b	Thom-Driv. Verbl.	144.60	Anerca	27.80	27.90
Chamotte Unie	147	Lindeteve	166	Tilburg Water	285	Atchison Topeka	25	24.80
Crane Nederland	91.20	Lips & Gispem c.	160	Tricobest	100.8	Bethlehem Steel	20.65	29.20
Curaçaoe Hand nrc	155.7	Ljmet	66.50	Twentse Kabel	400	Boeing Comm.	23.25	23.75
Dagra	157	Ljmet-Gelatine Delft	130	Ubbink Dovo	83.5	Burroughs Corp.	144.25	143.50
Desseaux Tapit	96	Macintosh Stein	100	Udenhout	87.5	Chrysler	28.20	28.45
Dikkers & Co.	137 b	Matubel	—	Unikat Rijkstijl	105.2	Cities Serv.	41	40.85
Drp & Co.	130	Meel Ned. Bakkerij	221.5	Unilever 7% c. pr.	75.4	Colgate Palmolive	44	44
Dreht-Oversij. H.	130	Meel Ned. Bakkerij	221.5	idem 4% c. pr.	75.4	Columbian Gas	28	28.25
D.R.U.	426	Mosa Mastricht	60.50	idem 4% c. pr.	51.8	Curtis Wright	15.80	15.90
Duiker Apparaten B	93.5	Molukse Handel	19.5	Utermoehlen	258	Dow Chemical	71.60	72.10
Elseviers Uitg. Mij.	573	Molukse Handel	19.5	Veneco	132	Du Pont de Nemours	114	—
EMBA	148.5	Molukse Handel	19.5	Veritas Tapit	183	Eastman Kodak	78	77.50
Enkes	149.5	Molukse Handel	19.5	Ver. Glas NB	150	Fluor Corp.	28.1	27.75
E.N.T.	209 b	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Ford Motor	45.50	45.50 b
Erdal Wasverwerk.	1000	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Gen. Electric	78.90	79.50
Etna-Daaleron H.	57.10	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Gen. Electric	78.90	79.50
Europe Hotel	370	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Gen. Tel.-Elect.	—	—
Fiège Haarlem Mach.	135	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Greyhound	15.75	15.75
Fokker	81.50	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Int. Buss. Mach. IBM	342.50	338.50
Ford	855	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Kennecott Copper	54	54.20
Gazelle Rijwiel.	102	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Leveritt Indust.	24	24.20
Gelder Papier	173.50	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Montgomery Ward	50.50	50
v. Geld. Papier pref.	—	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Nat. Cash	—	—
Jelder-Tielsen	105	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Nat. Dist+Chemical	16.20	16.20
Gero Nat. Bez. c.	120 b	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	National Steel	41.50	41.25
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	North Am. Philips	35	35.1
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Oliver Corp.	18.10	18.50
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Pennsylv. Centr.	23.25	23
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Phillips	51	51.80
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Phillips Petrol	22.50	22.50
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Procter & Gemble	107.25	106.50
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Radio Corp. America	29.10	29
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Republic Steel	34.25	34
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Reall Drug+Chem.	42 b	—
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Sherrill	42.40	40.80
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Southern Cy.	24	24.75
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Southern Pacific	33.25	33.15
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Stand. Oil N. Jersey	55	55.70
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Studebaker-Worth.	44	46
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Texaco	26.50	26.80
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Union Pac. Rafi	42.60	42.60
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	U.S. Steel	37.50	37
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Westing. Electr.	68.25	68.60
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39	Woolworth	33.10	33
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p.	83	Molukse Handel	19.5	V.N. Hant Scheven.	39			
Goudstift 6 1/2 c. p								

AANGEB. BETREKK.

Interesse voor een
Bijverdien-
st? Wij vragen voor direct
aan de deur agenten
in Limburg en omgeving
voor de volgende instellingen:
- een telefoon- of
- een aan Limburgs Dag-
blad, Kampweg 36, Brun-
sen, tel. 252948 en wij ko-
- mende bezoeken.

KENHULP gevraagd
voor 1 of 2 jonge perso-
nen boven de 18 jaar die
wilt worden voor
restaurantkeuken. Aan-
salaris f 140,- p.w. Af-
tegen voor onze speelkeuken
of vrouw voor de avond-
na f 350 per uur. Hotel
Restaurant La Bonne Auben-
Stenaken, tel. 0456-343
of Cornélisse.

**Hulp zoekt SCHOON-
MAAKSTERS** voor het ont-
werpen van kartonnenbouw-
ten te Heerlen. Hoog loon,
goed soc. voorz. Werkdag
vrijdag t.m. vrijdag van
13.30-20.30 uur. Aanm. dins-
dag 21, woensdag 22 en don-
nerdag 23 april bij Mevr.
Jansen, Oude Postweg 35,
Postbus 24 Heerlen, N.V.
Schoonmaak, tel. 252272.

**Hulp zoekt SCHOON-
MAAKSTERS** voor het ont-
werpen van kartonnenbouw-
ten te Heerlen. Hoog loon,
goed soc. voorz. Werkdag
vrijdag t.m. vrijdag van
13.30-20.30 uur. Aanm.
dinsdag 21, woensdag 22 en
donderdag 23 april bij Mevr.
Jansen, Oude Postweg 35,
Postbus 24 Heerlen, N.V.
Schoonmaak, tel. 252272.

WERKERS gevraagd voor
de productie van groothan-
delijke banken en conutba-
ken, of handige jongeren
van 14 jaar die in ons be-
drijf opgeleid willen worden
in het vak van banken. Voor
de banken en conutba-
ken, of handige jongeren, F. Er-
nst, Bakkerijen, Olovenstr.
5, Brunssum, tel. 045-
252272.

de KAPSTERS gevraagd
voor loon, reiskostenver-
goeding, werkk. Salon Heerle,
Stumpstr. 263, Simpelveld,
0444-1320. Met vakant-
ieprijs wordt rekening ge-
houden.

IMMERLIEDEN - motse-
ren gevraagd voor timmeren
en houtverwerking. Aan-
salaris f 140,- p.w. Werkdag
vrijdag t.m. vrijdag van
13.30-20.30 uur. Aanm.
dinsdag 21, woensdag 22 en
donderdag 23 april bij Mevr.
Jansen, Oude Postweg 35,
Postbus 24 Heerlen, N.V.
Schoonmaak, tel. 252272.

Hulp in de kassa in
een winkel, 17, 18, 19 jaar,
goed soc. voorz. of d. en d.
loos, werkster aanw.
Aanm. na afsp. Mevr. Loven-
Jansen, Oude Postweg 35,
Postbus 24 Heerlen, N.V.
Schoonmaak, tel. 252272.

Katoenspinnerij in Did-
recht, 1925, 1926, 1927, 1928,
1929, 1930, 1931, 1932, 1933,
1934, 1935, 1936, 1937, 1938,
1939, 1940, 1941, 1942, 1943,
1944, 1945, 1946, 1947, 1948,
1949, 1950, 1951, 1952, 1953,
1954, 1955, 1956, 1957, 1958,
1959, 1960, 1961, 1962, 1963,
1964, 1965, 1966, 1967, 1968,
1969, 1970, 1971, 1972, 1973,
1974, 1975, 1976, 1977, 1978,
1979, 1980, 1981, 1982, 1983,
1984, 1985, 1986, 1987, 1988,
1989, 1990, 1991, 1992, 1993,
1994, 1995, 1996, 1997, 1998,
1999, 2000, 2001, 2002, 2003,
2004, 2005, 2006, 2007, 2008,
2009, 2010, 2011, 2012, 2013,
2014, 2015, 2016, 2017, 2018,
2019, 2020, 2021, 2022, 2023,
2024, 2025, 2026, 2027, 2028,
2029, 2030, 2031, 2032, 2033,
2034, 2035, 2036, 2037, 2038,
2039, 2040, 2041, 2042, 2043,
2044, 2045, 2046, 2047, 2048,
2049, 2050, 2051, 2052, 2053,
2054, 2055, 2056, 2057, 2058,
2059, 2060, 2061, 2062, 2063,
2064, 2065, 2066, 2067, 2068,
2069, 2070, 2071, 2072, 2073,
2074, 2075, 2076, 2077, 2078,
2079, 2080, 2081, 2082, 2083,
2084, 2085, 2086, 2087, 2088,
2089, 2090, 2091, 2092, 2093,
2094, 2095, 2096, 2097, 2098,
2099, 2100, 2101, 2102, 2103,
2104, 2105, 2106, 2107, 2108,
2109, 2110, 2111, 2112, 2113,
2114, 2115, 2116, 2117, 2118,
2119, 2120, 2121, 2122, 2123,
2124, 2125, 2126, 2127, 2128,
2129, 2130, 2131, 2132, 2133,
2134, 2135, 2136, 2137, 2138,
2139, 2140, 2141, 2142, 2143,
2144, 2145, 2146, 2147, 2148,
2149, 2150, 2151, 2152, 2153,
2154, 2155, 2156, 2157, 2158,
2159, 2160, 2161, 2162, 2163,
2164, 2165, 2166, 2167, 2168,
2169, 2170, 2171, 2172, 2173,
2174, 2175, 2176, 2177, 2178,
2179, 2180, 2181, 2182, 2183,
2184, 2185, 2186, 2187, 2188,
2189, 2190, 2191, 2192, 2193,
2194, 2195, 2196, 2197, 2198,
2199, 2200, 2201, 2202, 2203,
2204, 2205, 2206, 2207, 2208,
2209, 2210, 2211, 2212, 2213,
2214, 2215, 2216, 2217, 2218,
2219, 2220, 2221, 2222, 2223,
2224, 2225, 2226, 2227, 2228,
2229, 2230, 2231, 2232, 2233,
2234, 2235, 2236, 2237, 2238,
2239, 2240, 2241, 2242, 2243,
2244, 2245, 2246, 2247, 2248,
2249, 2250, 2251, 2252, 2253,
2254, 2255, 2256, 2257, 2258,
2259, 2260, 2261, 2262, 2263,
2264, 2265, 2266, 2267, 2268,
2269, 2270, 2271, 2272, 2273,
2274, 2275, 2276, 2277, 2278,
2279, 2280, 2281, 2282, 2283,
2284, 2285, 2286, 2287, 2288,
2289, 2290, 2291, 2292, 2293,
2294, 2295, 2296, 2297, 2298,
2299, 2300, 2301, 2302, 2303,
2304, 2305, 2306, 2307, 2308,
2309, 2310, 2311, 2312, 2313,
2314, 2315, 2316, 2317, 2318,
2319, 2320, 2321, 2322, 2323,
2324, 2325, 2326, 2327, 2328,
2329, 2330, 2331, 2332, 2333,
2334, 2335, 2336, 2337, 2338,
2339, 2340, 2341, 2342, 2343,
2344, 2345, 2346, 2347, 2348,
2349, 2350, 2351, 2352, 2353,
2354, 2355, 2356, 2357, 2358,
2359, 2360, 2361, 2362, 2363,
2364, 2365, 2366, 2367, 2368,
2369, 2370, 2371, 2372, 2373,
2374, 2375, 2376, 2377, 2378,
2379, 2380, 2381, 2382, 2383,
2384, 2385, 2386, 2387, 2388,
2389, 2390, 2391, 2392, 2393,
2394, 2395, 2396, 2397, 2398,
2399, 2400, 2401, 2402, 2403,
2404, 2405, 2406, 2407, 2408,
2409, 2410, 2411, 2412, 2413,
2414, 2415, 2416, 2417, 2418,
2419, 2420, 2421, 2422, 2423,
2424, 2425, 2426, 2427, 2428,
2429, 2430, 2431, 2432, 2433,
2434, 2435, 2436, 2437, 2438,
2439, 2440, 2441, 2442, 2443,
2444, 2445, 2446, 2447, 2448,
2449, 2450, 2451, 2452, 2453,
2454, 2455, 2456, 2457, 2458,
2459, 2460, 2461, 2462, 2463,
2464, 2465, 2466, 2467, 2468,
2469, 2470, 2471, 2472, 2473,
2474, 2475, 2476, 2477, 2478,
2479, 2480, 2481, 2482, 2483,
2484, 2485, 2486, 2487, 2488,
2489, 2490, 2491, 2492, 2493,
2494, 2495, 2496, 2497, 2498,
2499, 2500, 2501, 2502, 2503,
2504, 2505, 2506, 2507, 2508,
2509, 2510, 2511, 2512, 2513,
2514, 2515, 2516, 2517, 2518,
2519, 2520, 2521, 2522, 2523,
2524, 2525, 2526, 2527, 2528,
2529, 2530, 2531, 2532, 2533,
2534, 2535, 2536, 2537, 2538,
2539, 2540, 2541, 2542, 2543,
2544, 2545, 2546, 2547, 2548,
2549, 2550, 2551, 2552, 2553,
2554, 2555, 2556, 2557, 2558,
2559, 2560, 2561, 2562, 2563,
2564, 2565, 2566, 2567, 2568,
2569, 2570, 2571, 2572, 2573,
2574, 2575, 2576, 2577, 2578,
2579, 2580, 2581, 2582, 2583,
2584, 2585, 2586, 2587, 2588,
2589, 2590, 2591, 2592, 2593,
2594, 2595, 2596, 2597, 2598,
2599, 2600, 2601, 2602, 2603,
2604, 2605, 2606, 2607, 2608,
2609, 2610, 2611, 2612, 2613,
2614, 2615, 2616, 2617, 2618,
2619, 2620, 2621, 2622, 2623,
2624, 2625, 2626, 2627, 2628,
2629, 2630, 2631, 2632, 2633,
2634, 2635, 2636, 2637, 2638,
2639, 2640, 2641, 2642, 2643,
2644, 2645, 2646, 2647, 2648,
2649, 2650, 2651, 2652, 2653,
2654, 2655, 2656, 2657, 2658,
2659, 2660, 2661, 2662, 2663,
2664, 2665, 2666, 2667, 2668,
2669, 2670, 2671, 2672, 2673,
2674, 2675, 2676, 2677, 2678,
2679, 2680, 2681, 2682, 2683,
2684, 2685, 2686, 2687, 2688,
2689, 2690, 2691, 2692, 2693,
2694, 2695, 2696, 2697, 2698,
2699, 2700, 2701, 2702, 2703,
2704, 2705, 2706, 2707, 2708,
2709, 2710, 2711, 2712, 2713,
2714, 2715, 2716, 2717, 2718,
2719, 2720, 2721, 2722, 2723,
2724, 2725, 2726, 2727, 2728,
2729, 2730, 2731, 2732, 2733,
2734, 2735, 2736, 2737, 2738,
2739, 2740, 2741, 2742, 2743,
2744, 2745, 2746, 2747, 2748,
2749, 2750, 2751, 2752, 2753,
2754, 2755, 2756, 2757, 2758,
2759, 2760, 2761, 2762, 2763,
2764, 2765, 2766, 2767, 2768,
2769, 2770, 2771, 2772, 2773,
2774, 2775, 2776, 2777, 2778,
2779, 2780, 2781, 2782, 2783,
2784, 2785, 2786, 2787, 2788,
2789, 2790, 2791, 2792, 2793,
2794, 2795, 2796, 2797, 2798,
2799, 2800, 2801, 2802, 2803,
2804, 2805, 2806, 2807, 2808,
2809, 2810, 2811, 2812, 2813,
2814, 2815, 2816, 2817, 2818,
2819, 2820, 2821, 2822, 2823,
2824, 2825, 2826, 2827, 2828,
2829, 2830, 2831, 2832, 2833,
2834, 2835, 2836, 2837, 2838,
2839, 2840, 2841, 2842, 2843,
2844, 2845, 2846, 2847, 2848,
2849, 2850, 2851, 2852, 2853,
2854, 2855, 2856, 2857, 2858,
2859, 2860, 2861, 2862, 2863,
2864, 2865, 2866, 2867, 2868,
2869, 2870, 2871, 2872, 2873,
2874, 2875, 2876, 2877, 2878,
2879, 2880, 2881, 2882, 2883,
2884, 2885, 2886, 2887, 2888,
2889, 2890, 2891, 2892, 2893,
2894, 2895, 2896, 2897, 2898,
2899, 2900, 2901, 2902, 2903,
2904, 2905, 2906, 2907, 2908,
2909, 2910, 2911, 2912, 2913,
2914, 2915, 2916, 2917, 2918,
2919, 2920, 2921, 2922, 2923,
2924, 2925, 2926, 2927, 2928,
2929, 2930, 2931, 2932, 2933,
2934, 2935, 2936, 2937, 2938,
2939, 2940, 2941, 2942, 2943,
2944, 2945, 2946, 2947, 2948,
2949, 2950, 2951, 2952, 2953,
2954, 2955, 2956, 2957, 2958,
2959, 2960, 2961, 2962, 2963,
2964, 2965, 2966, 2967, 2968,
2969, 2970, 2971, 2972, 2973,
2974, 2975, 2976, 2977, 2978,
2979, 2980, 2981, 2982, 2983,
2984, 2985, 2986, 2987, 2988,
2989, 2990, 2991, 2992, 2993,
2994, 2995, 2996, 2997, 2998,
2999, 3000, 3001, 3002, 3003,
3004, 3005, 3006, 3007, 3008,
3009, 3010, 3011, 3012, 3013,
3014, 3015, 3016, 3017, 3018,
3019, 3020, 3021, 3022, 3023,
3024, 3025, 3026, 3027, 3028,
3029, 3030, 3031, 3032, 3033,
3034, 3035, 3036, 3037, 3038,
3039, 3040, 3041, 3042, 3043,
3044, 3045, 3046, 3047, 3048,
3049, 3050, 3051, 3052, 3053,
3054, 3055, 3056, 3057, 3058,
3059, 3060, 3061, 3062, 3063,
3064, 3065, 3066, 3067, 3068,
3069, 3070, 3071, 3072, 3073,
3074, 3075, 3076, 3077, 3078,
3079, 3080, 3081, 3082, 3083,
3084, 3085, 3086, 3087, 3088,
3089, 3090, 3091, 3092, 3093,
3094, 3095, 3096, 3097, 3098,
3099, 3100, 3101, 3102, 3103,
3104, 3105, 3106, 3107, 3108,
3109, 3110, 3111, 3112, 3113,
3114, 3115, 3116, 3117, 3118,
3119, 3120, 3121, 3122, 3123,
3124, 3125, 3126, 3127, 3128,
3129, 3130, 3131, 3132, 3133,
3134, 3135, 3136, 3137, 3138,
3139, 3140, 3141, 3142, 3143,
3144, 3145, 3146, 3147, 3148,
3149, 3150, 3151, 3152, 3153,
3154, 3155, 3156, 3157, 3158,
3159, 3160, 3161, 3162, 3163,
3164, 3165, 3166, 3167, 3168,
3169, 3170, 3171, 3172, 3173,
3174, 3175, 3176, 3177, 3178,
3179, 3180, 3181, 3182, 3183,
3184, 3185, 3186, 3187, 3188,
3189, 3190, 3191, 3192, 3193,
3194, 3195, 3196, 3197, 3198,
3199, 3200, 3201, 3202, 3203,
3204, 3205, 3206, 3207, 3208,
3209, 3210, 3211, 3212, 3213,
3214, 3215, 3216, 3217, 3218,
3219, 3220, 3221, 3222, 3223,
3224, 3225, 3226, 3227, 3228,
3229, 3230, 3231, 3232, 3233,
3234, 3235, 3236, 3237, 3238,
3239, 3240, 3241, 3242, 3243,
3244, 3245, 3246, 3247, 3248,
3249, 3250, 3251, 3252, 3253,
3254, 3255, 3256, 3257, 3258,
3259, 3260, 3261, 3262, 3263,
3264, 3265, 3266, 3267, 3268,
3269, 3270, 3271, 3272, 3273,
3274, 3275, 3276, 3277, 3278,
3279, 3280, 3281, 3282, 3283,
3284, 3285, 3286, 3287, 3288,
3289, 3290, 3291, 3292, 3293,
3294, 3295, 3296, 3297, 3298,
3299, 3300, 3301, 3302, 3303,
3304, 3305, 3306, 3307, 3308,
3309, 3310, 3311, 3312, 3313,
3314, 3315, 3316, 3317, 3318,
3319, 3320, 3321, 3322, 3323,
3324, 3325, 3326, 3327, 3328,
3329, 3330, 3331, 3332, 3333,
3334, 3335, 3336, 3337, 3338,
3339, 3340, 3341, 3342, 3343,
3344, 3345, 3346, 3347, 3348,
3349, 3350, 3351, 3352, 3353,
3354, 3355, 3356, 3357, 3358,
3359, 3360, 3361, 3362, 3363,
3364, 3365, 3366, 3367, 3368,
3369, 3370, 3371, 3372, 3373,
3374, 3375, 3376, 3377, 3378,
3379, 3380, 3381, 3382, 3383,
3384, 3385, 3386, 3387, 3388,
3389, 3390, 3391, 3392, 3393,
3394, 3395, 3396, 3397, 3398,
3399, 3400, 3401, 3402, 3403,
3404, 3405, 3406, 3407, 3408,
3409, 3410, 3411, 3412, 3413,
3414, 3415, 3416, 3417, 3418,
3419, 3420, 3421, 3422, 3423,
3424, 3425, 3426, 3427, 3428,
3429, 3430, 3431, 3432, 3433,
3434, 3435, 3436, 3437, 3438,
3439, 3440, 3441, 3442, 3443,
3444, 3445, 3446, 3447, 3448,
3449, 3450, 3451, 3452, 3453,
3454, 3455, 3456, 3457, 3458,
3459, 3460, 3461, 3462, 3463,
3464, 3465, 3466, 3467, 3468,
3469, 3470, 3471, 3472, 3473,
3474, 3475, 3476, 3477, 3478,
3479, 3480, 3481, 3482, 3483,
3484, 3485, 3486, 3487, 3488,
3489, 3490, 3491, 3492, 3493,
3494, 3495, 3496, 3497, 3498,
3499, 3500, 3501, 3502, 3503,
3504, 3505, 3506, 3507, 3508,
3509, 3510, 3511, 3512, 3513,
3514, 3515, 3516, 3517, 3518,
3519, 3520, 3521, 3522, 3523,
3524, 3525, 3526, 3527, 3528,
3529, 3530, 3531, 3532, 3533,
3534, 3535, 3536, 3537, 3538,
3539, 3540, 3541, 3542, 3543,
3544, 3545, 3546, 3547, 3548,
3549, 3550, 3551, 3552, 3553,
3554, 3555, 3556, 3557, 3558,
3559, 3560, 3561, 3562, 3563,
3564, 3565, 3566, 3567, 3568,
3569, 3570, 3571, 3572, 3573,
3574, 3575, 3576, 3577, 3578,
3579, 3580, 3581, 3582, 3583,
3584, 3585, 3586, 3587, 3588,
3589, 3590, 3591, 3592, 3593,
3594, 3595, 3596, 3597, 3598,
3599, 3600, 3601, 3602, 3603,
3604, 3605, 3606, 3607, 3608,
3609, 3610, 3611, 3612, 3613,
3614, 3615, 3616, 3617, 3618,
3619, 3620, 3621, 3622, 3623,
3624, 3625, 3626, 3627, 3628,
3629, 3630, 3631, 3632, 3633,
3634, 3635, 3636, 3637, 3638,
3639, 3640, 3641, 3642, 3643,
3644, 3645, 3646, 3647, 3648,
3649, 3650, 3651, 3652, 3653,
3654, 3655, 3656, 3657, 3658,
3659, 3660, 3661, 3662, 3663,
3664, 3665, 3666, 3667, 3668,
3669, 3670, 3671, 3672, 3673,
3674, 3675, 3676, 3677, 3678,
3679, 3680, 3681, 3682, 3683,
3684, 3685, 3

HOOG IN KWALITEIT, VERRASSEND IN PRIJS

ORANJE
MARMELADE

per flakon
van 1.25 voor

98

ROL FOURRÉ FRUIT

NU

79

EYSEN'S
SMEERKAAS

doosje á 6 puntjes

89

HEINZ
TOMATENKETCHUP

flakon á 340 gram

1.15

VENDA
RODE KOOL

met appelmoes

75

CALVÉ
MAYONAISE

familiepot

2.74

Voordeel-
aanbieding

1 LITER

Vin de France

4 literflessen á f. 1.98 - f. 7.92
voordeelprijs f. 6.95

6.95

Vin de France,
rood of wit,
in draagkarton van
4 flessen á 1 liter.
Van 7.92 voor

V&D

10-gulden-
aanbieding

Geisha ananasstukjes
in siroop.
Blik á 55, nu 2 voor

85

Mie.
Zak á 250 gram
van 80 voor

69

Voorgebakken kroepoek.
Zak van 1.10 voor

95

Italiaanse
tomatenpuree.
3. Blikjes
van 55 voor

45

Anton Hunink
goulash.
Blik á 435 gram
van 1.85 voor

1.59

Makreel, hele moot.
Extra kwaliteit.
Blik á 200 gram
van 59 voor

49

Venda-up.
3 Flessen á 0,75 liter
van 1.35 voor
(geen statiegeld)

1.59

Carmen
cleansing balls.
2 Zakken
van 1.90 voor

1.50

Badstof werkdokjes.
Formaat 30 x 35 cm.
3 Stuks
van 2.25 voor

1.45

US

Een delicatesse
voor jong en oud

Dank zij de handige schuim-
plastic verpakking behoudt
het ijs á 3 uur zijn tempe-
ratuur. U kunt nu zelf uw
favoriete sorbet samenstellen
op het moment dat het u
uitkomt.

TIPS

Vanille-ijs:
steek in het ijs een wasier-
wafel en bestrooi het met
chocoladevlokken.
Vanille-aardbeienijs:
doe er een scheutje crème de
cassis op, afmaken met
slagroom.
Vanille-mokkajis:
afmaken met een paar drup-
pels rum of een mepuntje
vriesdroge koffie.
Al deze srahken per 1/2 liter
in doos van 1.35 voor

1.10

Cornets d'Amour
Krokante grote cornets,
gevuld met heerlijk roomijs,
afgemaakt met chocolade
en stukjes hazelnoot. Per
box van 4 cornets
van 2.50 voor

2.25

Snappy-Rolls
Een heerlijk toetje voor de
kinderen. Rolletjes ijs met een
zakje aardbeien-, bosbessen-
of chocoladesaus naar keuze.
Per box van 4 rolletjes
(á 95 gram)
van 1.35 voor

1.10

(Tips samengesteld door
Henriette Holthausen.)

HALSKOTELETEN

500 gram

van 3.34 voor

2.85

STEELKOTELETEN

500 gram

van 4.19 voor

3.35

FRICANDELLEN

plm. 375 gram

5 stuks van 1.65 voor

1.49

Vleeswaren

Artland Dicke Fleischwurst.
Per 100 gram 69,
150 gram nu

79

Venda leverworst.
Per stuk á 500 gram
van 1.59 voor

1.39

Venda snijworst,
vacuüm verpakt.
Per 100 gram
van 65 voor

59

Uit onze
chocolaterie

Victoria
petit beurre.
Pak van 84 voor

69

Italiaanse
kersenbonbons.
Per 200 gram
van 1.50 voor

1.35

Winegums.
Per 150 gram
van 69 voor

59

Deze aanbiedingen zijn geldig vanaf
donderdag 23 april t/m woensdag
28 april.

VROOM & DREESMANN
uw prijsbewuste warenhuis

LIMBURGSE
BINTJES 5 kg

1.98

SPAANSE VERNAS
SINAASAPPELEN

16 stuks

1.49

HOLLANDSE
KAS-TOMATEN

kwel. klasse I

500 gram

1.25

GROTE
APPELTOESLAG

royaal gevuld

2.35

VERSE SNIJBLOEMEN
NARCISSEN

van de koude grond

2 bosjes van 10 stuks

98

Weekend-aanbieding uit
eigen banketbakkerij:

Alleen vrijdag en zaterdag

VROOM & DREESMANN
HEERLEN BRUNSSUM KERKRADE SITTARD

SCHOOL
KANTOOR

STRAND

STADION
FABRIEK

VAKANTIE

KAPTEIN
Mobylette

ALTijd DE GOEDE KANT UIT...

Voel u „Koning“ op de weg. Trek fitzandend op. Hoor
die solide motor onder u. 'n Technisch juweel. Bij tij
tijd... op uw fonkelnieuwe Kaptein Mobylette.
's Werelds fijnste brommer. Veilig. Comfortabel ge-
veerd. Formidabele remmen. De brommer voor uw werk,
voor school, voor uw plezier, voor uw vakantie. De brom-
mer om de wereld mee rond te rijden. Keuze uit vele
modellen en prijzen. Kies Kaptein Mobylette... u moet
er dan wel even aan wennen dat alle anderen jaloers op
u zullen zijn!



Amstenrade	Hoofdstraat 13 tel. 04492-508	Hoensbroek	Kouwendestraat 183 tel. 045-212537
Fa. Th. Crijns		W. Rekers	
Born	Kapelweg 18a tel. 04498-1359	Hoensbroek	Akerstraat 202 tel. 045-213320
J. v. d. Moosdijk		Fa. G. Scholl	
Brunssum	Rumpenerstraat 40a tel. 045-252361	Kerkrade	Grupellostraat 19 tel. 04445-3146
J. J. Groothedde		W. Badenhop	
Brunssum	Dorpstraat 118 tel. 045-251225	Kerkrade-West	Industriestraat 18 tel. 04445-2917
J. H. Renkens		Fa. Brouwers	
Geele	Anjelierstraat 9 tel. 04494-2015	Kerkrade-Vink	St. Pieterstraat 200 tel. 0444-384
P. J. Sluyter		Hendriks-Fiege	
Geele	Rijksweg Noord 12 tel. 04494-3686	Limbricht	Provincialeweg 21 tel. 04490-5944
E. Verlinden		M. Salden	
Geele	Op de Vey 80 tel. 04494-2986	Nieuwenhagen	Markt 24 tel. 04443-2644
Hub Vinken		Fa. GUCO	
Heerlen	Kruisstraat 12 tel. 045-714524	Nieuwenhagen	Kerkstraat 30 tel. 04443-2545
J. Kolenburg		Sjef Lemmens	
Heerlen	Benzenraderweg 22-24 tel. 045-717283	Nuth	Stationstraat 41 tel. 04447-1201
„Moto-Cyclo-Center Marsael“		Gebr. Crijns	
Heerlen	Klompstraat 1 tel. 045-718000	Schaenberg	Streeperstraat 72 tel. 04443-3287
Motor en Rijwiel- beurs		Frans Mulders	
Heerlerhelde	Herenweg 68 tel. 045-211502	Simpelveld	Dorpsstraat 8 tel. 04442-1276
H. H. Holtus		Hub Janssen	
Heerlerhelde	Ganzewide 54-56 tel. 045-211486	Sittard	Steenweg 19 tel. 04490-2536
Rens Janssen-Hamers		Fa. Gebr. Kamps	
Hoensbroek	Hoofdstraat 113 tel. 045-212975	Waubach	Markstraat 2b tel. 04443-2490
Willy Rekers		Fa. Spee	
„Service Shop“			

Steeds meer mensen lenen geld.

Bij Finata Bank gaat lenen
plezierig en snel. Tot nu toe hebben
daar al zo'n 150.000 mensen
gebruik van gemaakt. Ook u kunt dus
gerust bij Finata Bank binnenlopen.
Aan welk bedrag denkt u?
Duizend? Vierduizend? Elk
bedrag is mogelijk bij Finata Bank.
Zonder informatiekosten en voor
alle privé-doeleinden.
Voorbeeld: u leent f 2.200,- en
lost af in 24 maanden á f 109,20
per maand.
Dat is in totaal f 2.620,80. Dus

f 420,80 aan financieringskosten,
incl. rente, administratiekosten en
overlijdensrisico. Dat is maandelijks
slechts f 17,53.
Geld lenen is niets bijzonders
bij Finata Bank.
't Is dan ook de grootste en
modernste maatschappij
voor privé-leningen in Nederland.
**Finata Bank,
als er geld
voor moet zijn.**

U bent hartelijk welkom! Ook op vrijdagavond van 6.30 tot 8 uur. Een uitgebreide folder ligt voor u klaar.
HEERLEN, Akerstraat 168, (045) 71 76 66. GEELE, Salmstraat 104, (04494) 56 41. MAASTRICHT,
Capucijnenvoerstraat 96, (04400) 1 13 11



Tricot Herenshirt

- Van „glim“-nylon • Slank gesneden
- Nieuwste kleuren

PC

KK-PRIJS

peek & cloppenburg

13,-



Kinder Sokken

- Badstof kwaliteit • Met contrast randen

PC

KK PRIJS

(kleine stijging per maat)

1,60

Kinder Anklets

- Helanca kwaliteit • In uniekuren

PC

KK PRIJS

2 paar v.a.

1,90

Jongens Pantalons

- Sportief spijkermodel • Sterke poolvaste tinneroy

PC

KK PRIJS

(kleine stijging per maat)

14,50

Twee unieke voordelen van de obligatierenterekening van Bank Mees & Hope NV:

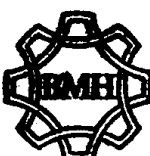
Hoge rente **2%**
2000,- per maand vrij opneembaar.

Hoge rente 7%
Het rentepercentage van deze rekening is gekoppeld aan het maandelijks rendement van 9 staatsobligaties. Over januari '69 bedroeg dat percentage 5 1/2 %. Thans over maart '70, 7%. f 2.000,- per maand vrij opneembaar. Bij geen opzegtermijn voor de aankoop van effecten of

onroerend goed. Voor andere doeleinden geldt een opzegtermijn van 3 maanden. Minimale inleg f 500,-. Daarna termijns f 100,- per keer. Bank Mees & Hope NV kent nog meer voordelige spaarrekeningen: Spaardeposito: 4 1/2 % bij een opzegtermijn van 1 maand

Termijnspardeposito: 5 1/2 % bij een opzegtermijn van 6 maanden
Termijnspardeposito: 6 1/2 % bij een opzegtermijn van 12 maanden
Termijnspardeposito: 7 % 24 maanden vast.

Onze kantoren zullen u graag alle gewenste inlichtingen verschaffen.



BANK MEES & HOPE NV

Hoofdkantoor: Amsterdam, Herengracht 546, tel. 020-228300; Rotterdam, Markt 28, tel. 010-111040.
Bijbank: 's-Gravenhage, Korte Oude 13, tel. 070-624031
Kantoor Heerlen: Schinkelstraat 5, tel. 045-711710.

DIVERSEN

MEUBELS stofferen. Bel of schrijf eens even en wij komen u vrijblijvend bezekken met onze stalencollectie. Stoffeerdienst J. v.d. Zwaag. Kantstr. 46, Waubach, tel. 0443-2756.

Radio, tv DEFECT. Wij repareren aan huis m. voorafgaande prijsopg. door geh. Z. Limburg. Off. Weg- en Slaupunkdealer. Radio Bruls en Zs. Jupitersstraat 88, Gelsen, tel. 3240.

GOED NIEUWS. Telefoon...

Maak van uw... SPRAAK U heeft er al een! U komt toch ook op de klinken keuravon... in de EDAA-ZieZomarkt. Tussen 7 en 9 uur bent u met man en kinderen hartelijk welkom!

Voor spoedige indiensttreding gevraagd

administratieve medewerkster

Schrijftelijke sollicitaties aan STICHTING SOCIAAL PEDAGOGISCHE ZORG, Postbus 116, Sittard. — Tel. Informatie 0460-5104.

Fabriek van cosmetische en pharmaceutische producten in het Zuiden van het land zoekt voor haar productie-afdeling

een erv. assistent productie-chef

Leeftijd 30 t.m. 35 jaar. Ervaring in omgang met mensen vereist.

Schrijftelijke sollicitaties, voorzien van een korte levensloop en opleiding, te richten aan dit blad onder no. 2056.

Waarom-

TV-kijkende TARVO - eters lachen soms in hun 'vuist'-je!

dacht U?

Zij éten immers dat befaamde TARVO moutbrood!

Zij doen zich tegoed aan die kerngezonde 800 grammer vol eiwitten en vitaminen. En ze blijven er fit, vitaal en

lekker slank bij!

WILDMARKT VAN LEENDERT

Saroleastraat 60 Heerlen

EXTRA AANBIEDING

Vers wild konijn

500 gram f 2,25

Tam konijn

plm. 800 gr. per stuk

3 stuks f 10,-

Wilde duiven

panklaar per st. f 2,25

Hazebouten

500 gram f 3,00

Verse nasi goreng

500 gram f 1,75



Kassabonnen sparen tot f 20,- bij aflevering dan f 1,- retour.

Vissticks gepaneerd

3 stuks f 1,10

Gestoomde makreel

500 gram f 1,55

Vers wijting panklaar

500 gram f 1,50

Inmaakharing

4 stuks f 1,10

Rundsgoulash

1/2 litr. blik 2 stuks f 3,05

Hazepaper

lit. blik 2 stuks f 2,95

Spercibonen

lit. blik 2 stuks f 1,50

Doperwtten middelfijn

lit. blik 2 stuks f 1,50

Witte bonen in tom. saus

lit. blik 2 stuks f 1,50

Sleepasperges

280 gr. blik f 1,39

Erwtten en wortelen

lit. blik per stuk f 0,59

Weener knakworst

inh. 8 stuks 2 stuks f 1,78

Diverse soorten wildpaté

inh. 180 gr. pot per stuk v.a. f 2,00

nieuw!

Clien in grote voordeel-flacon



Clien, het krachtige, veilige schoonmaakmiddel - zonder ammonia - is nu verkrijgbaar in handige voordeel-flacon.

Ter introductie geven wij u een korting van 50 cent!

Clien verjaagt het vuil, maar spaart de glans.

Ter introductie **50ct korting** op de normale prijs van 1,25

verjaagt het vuil - behoeft de glans.

Win met Van Houten candybars een kans op 250.000

in de nationale voorjaarsloterij "sus17"

Meer dan **8000** loten looft Van Houten uit!

Van Houten organiseert een gouden Candybar Competitie. Met als royale prijzen: een stortvloed van loten, met elk een waarde van f 5,- van de Nationale Voorjaarsloterij! (de SUS-17).

Eerste prijs
50 loten en 500 gulden in de hand

Vijf tweede prijzen
25 loten en 250 gulden in de hand

Tien derde prijzen
10 loten en 100 gulden in de hand

Bovendien nog 8000 prijzen van elk één lot (met kans op een kwart miljoen).

Met deze Van Houten candybars kunt u rijk worden:

- Power House:** Pept je op en op en op. Populaire pinda's en zachte caramels, omhuld door de fijnste Van Houten melkchocolade. Smaakt geweldig! 25 cent.
- Almond Joy:** Zachte frisse cocos in heerlijke Van Houten melkchocolade. Twee royale stukken. Elk bekrand met een hele amandel. Om samen van te smullen. Maak vrienden met Almond Joy, 35 cent.
- Caravelle:** Zachte toffee met riss crispietjes en Van Houten melkchocolade. Twee stukjes. Caravelle, dat is het wel! 30 cent.

1. 't Is zo eenvoudig om te winnen: Drie candybar wikkels inzenden en een rijmpje afmaken dat is alles
2. Maak het onderstaande rijmpje af. Ook daar mag u gerust een plezierje van maken. Hoe leuker hoe beter! Dat is alles wat u hoeft te doen om een kans op een kwart miljoen te winnen in de Nationale Voorjaarsloterij (met SUS-17).
3. Vul een deelname formulier in en doe dit met een Caravelle, een Power House, een Almond Joy-wikkel in een gesloten enveloppe (met 25 cent frankeren) op de post. U mag zo vaak meedoen als u wilt. Uw winkelier heeft nog meer deelname-formulieren voor u! Prijswinnaars krijgen bericht.

Deelname-formulier voor de

GOUDEN CANDYBAR COMPETITIE

met kans op een kwart miljoen gulden!

Naam:

Straat: Li 4

Plaats:

Het rijmpje zou ik zo afmaken:
Ook als ik straks lekker lig te zonnen omdat ik 't kwart miljoen heb gewonnen zal ik Power House, Almond Joy en Caravelle niet vergeten,

want

(een jury zal uw zinnetje naar originaliteit beoordelen).

Sluit bij dit formulier de wikkel in van een Caravelle, een Almond Joy en een Power House. In gesloten enveloppe (25 cent postzegels) opsturen aan:
Van Houten Candybars Postbus 250.000 Weesp

Over de uitslag van de deskundige jury kan niet gecorrespondeerd worden. Ongefrankeerde enveloppen worden geweigerd. De trekkingsdatum voor de lotenserie B is door de Nationale Voorjaarsloterij (de SUS-17) vastgelegd op 8 juni 1970. Medewerkers van de Koninklijke Fabrieken C. J. Van Houten en Zoon en het reclamebureau zijn van deelneming uitgesloten. Alle inzendingen moeten uiterlijk 20 mei a.s. in het bezit zijn van Van Houten. Inzendingen, die na genoemde datum binnenkomen zijn van deelneming uitgesloten.

LET OP! Tel uit je winst LET OP!

HET BRABANTS NYLON TAPIJTENHUIS

heeft alle soorten fabrieksmerken tegen ongelooflijk lage prijzen.

Dese zijn zo belachelijk laag, dat wij in deze advertentie geen prijzen durven noemen.

KEUZE UIT MEER DAN 100 DESSINS.

NU OF NOOIT!

TEGELS MET WAFELRUG 40x40 voor slechts / 1,75 per stuk, zolang de voorraad strekt.

- Gaat u overal kijken en prijs opvragen, kom dan bij ons en vergelijk de prijzen.
- Vraag niet hoe het kan, maar profiteer ervan.

Het **GOEDKOOPSTE ADRES** van Nederland, ook voor wederverkopers.

HET BRABANTS NYLON TAPIJTENHUIS

HOOFDSTRAAT 141, HOENSBROEK, TELEFOON 045-211901
KERKSTRAAT 74, NIEUWENHAGEN, TELEFOON 0445-2492

Wegens uitbreiding kunnen direct geplaatst worden

INPAKSTERS

gehuurd geen bezwaar, voor werkzaamheden in de morgenuren.

Hoog loon.

Aanmelden:

Brood- en Banketfabriek „Het Anker” N.V.

Ranhesheiderstraat 31.
Kerkrade
telefoon 2812 of 5642.

Voor uw vakantieris per trein, bus of vliegtuig naar

REISBUREAU JORISSEN

Wij boeken voor Ebatoers, v.d. Biesen, Air-Succes, FIT, Airtour-Holland, Railtour en alle andere erkende Reisorganisaties.

Gepecialiseerd in reizen per eigen auto. Onze bureaus zijn klein, maar onze service is goed.

Reisbureau Jorissen

Molenbeekstraat 1
SITTARD
Tel. 04490-6696

Rijksweg Zuid 94
GELEEN
Tel. 04494-9217

Aannemersbedrijf en Timmerfabriek L. BROUNS

vraagt:

timmerlieden, betontimmerlieden, handlangers

voor werkplaats

Nederheidestraat no. 3, Berg-Urmond.

Unieke aanbidding jongens- en meisjes-pyjamas.

Voor jongens: gestreept keperflanel in rood, blauw en bruin. 104-164.

3.95-5.90

Voor meisjes: gebloemd keperflanel in rose en turkooise. 104-152.

3.50-4.50

Praktische huishoud-handschoenen. Zuiver rubber, dus goed isolerend. Jersey voering, dus gemakkelijk aan en uit te trekken. Voor keuken, auto en tuin. S, M, L.

3.95

Kinderkoffertjes in drie formaten:

32 cm	1.75
30 cm	1.55
27 1/2 cm	1.45

albert heijn

Brunseum, Schifelerstraat, Geleen, Rijksweg, Kerkrade, Hertogenlaan en Heerlen, Winkelcentrum 't Loon.

APPLAUS AANBIEDING

t/m woensdag 29 april.

Veel vrije dagen in mei, daar past deze acryl pulpolo goed bij. O.a. in blauw, rood of olijfgroen met contrastbizen.

Normale prijs **15.95**
Deze week **13.90**

Dames kniekousen 'lopen' stevig in de mode mee. Deze hebben een fijn opengewerkt patroon en zijn smetteloos wit. M en L. **2.95**

Opaline glazen in een verscheidenheid van kleuren en modellen. Vanaf 15 cm hoog. **Per stuk 1.65**

Deurgordijn van veelkleurige strips. Laat geen insecten maar wel frisse lucht door. 200 x 80 cm. **3.75**

Douwe Egberts maakt het u gemakkelijk om lekkere koffie te zetten.

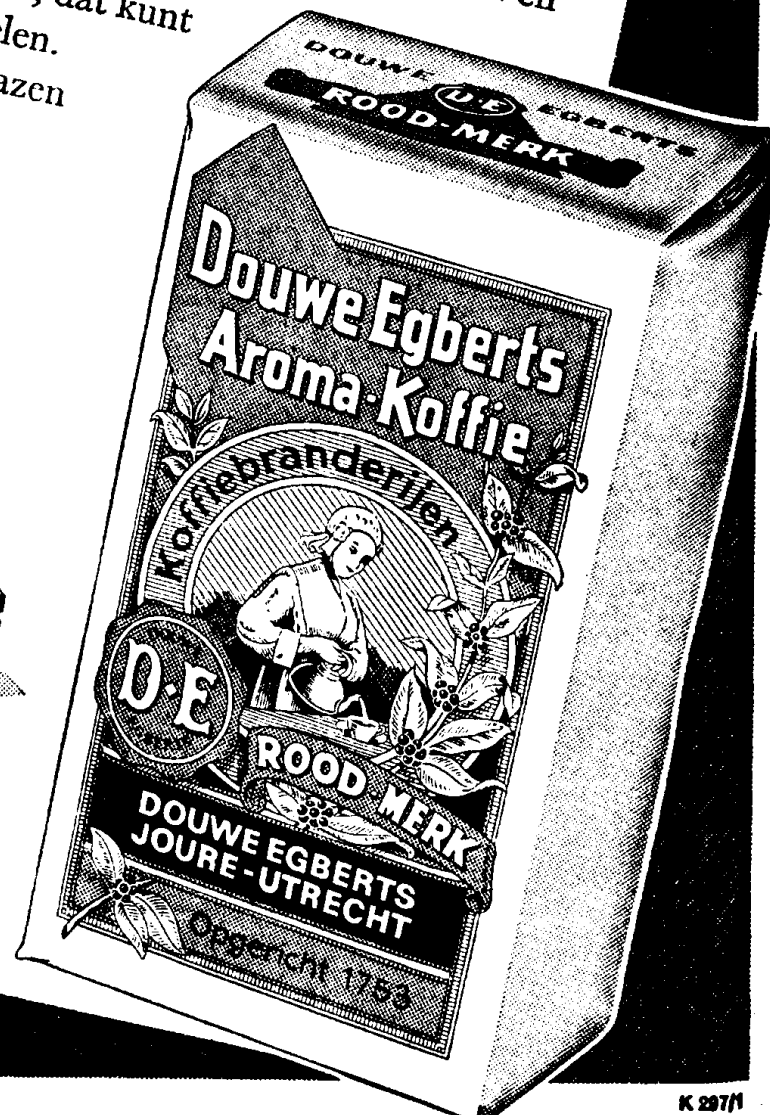


Stuur 4.000 punten naar postbus 2076 en stort f 35,- op giro 18822 t.n.v. Douwe Egberts, Utrecht en u ontvangt dit unieke, door koffiekenners ontworpen koffiezet-apparaat. Kompleet met snelfilter, rondfilter en schenkan. Een uitgebreide kleurenfolder ontvangt u op aanvraag.

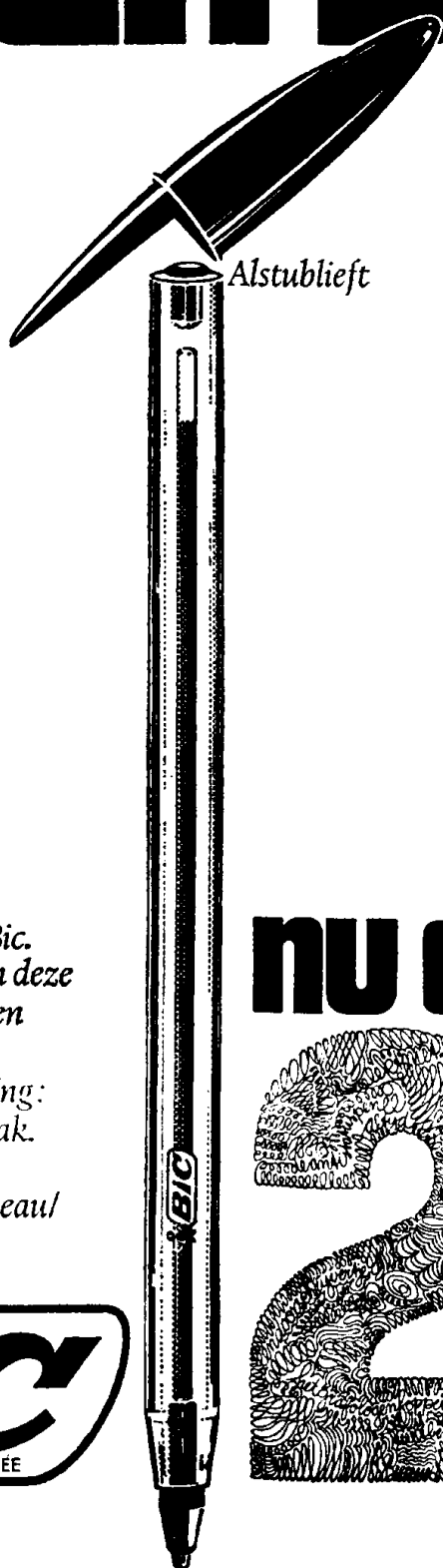
Met het nieuwe, volautomatische koffiezet-apparaat van Douwe Egberts kunt u op twee 't liefst de snelfilter? Dat kan. Bent u gewend aan de normale rondfilter? Ook dat kan. U hoeft de stekker maar in 't stopcontact te steken en het koffiezet-apparaat doet 't werk voor u. Snel of normaal, dat kunt u met een knopje regelen. Wat u ook kiest, de glazen schenkan vult zich met geurige koffie. Goed voor acht kopjes.

**DOUWE
EGBERTS
KOFFIE**

... lekkere koffie!



Wat wilt u *een f f f balpen* of een Bic?



Even perfect als de duurste Bic. De kwaliteit van kogel en inkt van deze Bic Cristal van 25 cent is volkomen gelijk aan de duurste Bic. Het verschil zit in de uitvoering: een kwestie van persoonlijke smaak.

Bic Cristal/zichtbaar inktniveau/
blauw, rood, zwart, groen



nu al voor
25 CT

Wij hebben een plan om slapend rijker te worden: voor mensen die daar niet wakker voor willen liggen.

Er bestaan manieren om op korte termijn rijker te worden. Maar die zijn dan wel gebaseerd op veel geluk, veel risico's - en veel slapeloze nachten.

Dit betekent niet dat u de mogelijkheden rijker te worden dan maar liever vergeten moet. Want wij hebben een systeem dat u rijker maakt zonder al die risico's, zonder slapeloze nachten - en zonder dat u geluk hoeft te hebben.

Wij noemen dit systeem Het IVM Gulden Plan en het onderscheidt zich duidelijk van andere vormen van financiële verzorging.

Het is een financieel systeem dat verzekeren combineert met beleggen: in aandelen wel te verstaan.

Dit systeem geeft u de geruststellende zekerheid dat uw gezin - mocht u overlijden - financieel goed verzorgd achterblijft. Maar bovenal biedt het u uitstekende mogelijkheden om de komende 10 jaar aanzienlijk rijker te worden dan u nu bent.

Hoeveel rijker? Wij noemen u de resultaten van ons zusterplan, 7 jaar geleden in Engeland gelanceerd onder de naam Dover Plan. Reeds meer dan 100.000 deelnemers zijn toegetreden. Gezamenlijk hebben zij meer dan 430 miljoen gulden belegd in een aandelenfonds. Hun winst: een koersstijging tot eind 1969 van maar liefst 175%.

Dezelfde aantrekkelijke mogelijkheden biedt Het IVM Gulden Plan in Nederland.

Maar dit betekent nog niet dat dit voor u, in uw situatie het beste financiële plan zou zijn. Want IOS heeft meer interessante mogelijkheden om uw geld te doen groeien.

Daarom hebben we - alleen al in Nederland - meer dan 400 adviseurs opgeleid om voor u en met u - rekening houdend met uw situatie en uw specifieke behoeften - een financieel plan op papier te zetten. "Totale financiële planning" noemen wij dat. Hoe waardevol deze adviezen zijn bewijst ons succes: we groeiden tot de grootste financiële planningorganisatie ter wereld. Een organisatie die bijna 1.000.000 deelnemers over de gehele wereld in staat stelde aanzienlijk rijker te worden - en zonder slapeloze nachten.

De I.O.S. adviseur in uw woonplaats zal graag zo'n financieel plan voor u opstellen. Zoekt u eens contact met ons. Of vul de coupon in - dan zoeken wij wel contact met u.

Verstrek mij a.u.b. nadere inlichtingen over uw systeem van totale financiële planning.
Naam _____
Adres _____
Gemeente _____ tel. _____
Zend aan I.O.S., Weena 176, Rotterdam.

IOS

I.O.S., WEENA 176, ROTTERDAM, TELEFOON 010-12 24 80,
KANTOREN TE 'S-GRAVENHAGE EN AMSTERDAM.

HET GULDEN PLAN WORDT UITGEGEVEN DOOR
"I.V.M." (DE INTERNATIONALE VERZEKERING MAATSCHAP) N.V.
EEN LID VAN DE I.O.S.-GROEP.

**Kom uzelf april tussen
7 en 9 uur in onderstaande
EDAH-Ziezomarkten overtuigen, hoe u
elke week door die geweldige
kostenbesparende EDAH Cash & Carry
verkoop f. 5,- tot f. 10,- kontante korting
kunt verdienen!**

Neem uw familie, vrienden en kennissen mee. Dit is trouwens ook dé gelegenheid een buurvrouw die nog niet koopt bij de EDAH-Ziezomarkt te overtuigen van die enorme voordeelprijzen.

**Vaals
Schinveld
Brunssum
Hoensbroek**

Maastrichterlaan 78
Wilhelminaplein 9
Kerkstraat 222
Kouvenderstraat 29-31

**Valkenburg
Eygelshoven
Amstenrade
Schaesberg**

Dr. Erenstraat 5
Laurastraat 47a
Hoofdstraat 10
Markt 14

**Beek
Geleen
Lutterade
Stein**

Markt 34
Markt 118
Ringovenstraat 1
Raadhuisplein 9

Sittard
Sittard
Maastricht
Maastricht

Brandstraat 28
Chopinstraat
Kleine Staat 3-5
Ruttensingel 148a

**Heksenberg
Treebeek
Heerlen
Heerlen**

Mgr. Hanssenstraat 23
Schildtstraat 46
Anjellerstraat 68
Willemstraat 19



Gasleiding stukgestoten

Monteur aan steekvlam ontsnapt

MERKELBEK, 23 april. — Meterslange steekvlammen schoten gistermiddag op de Steenweg in Merkelbek de lucht in, toen daar bij de afsluiting van een gasleiding een aardgaslek werd geraakt. Op het moment dat de gasbuis werd stukgestoten, was in de werkruimte van de PTT-monteur van de hoofdzaak. Hij liep weg, maar hij bleef de brand niet in de gaten. Het leidingnet werd ernstig beschadigd. Hoe hoog de schade is kon gisteren nog niet worden vastgesteld.

Drs. B. Niessen secretaris voorbereiding achtste

HAAG, 23 april — Drs. B. Niessen is benoemd tot secretaris van de voorbereidingscommissie medische faculteit Maastricht.

Heer Niessen werd in 1936 te Maastricht geboren. Hij deed eindexamen aan het Hendrik van Veldeke College. Na enige tijd in de journalistiek te zijn geweest, studeerde hij geschiedenis aan de universiteit van Nijmegen en legde daar zijn examen af in 1963. In dat jaar werd hij benoemd tot secretaris van de financiële-economische faculteit van de medische faculteit in Nijmegen. Sinds 1968 is hij aan deze instelling verbonden als directeur van het buitenlandse studietoelagenbureau.

Benoeming van de heer Niessen tot secretaris van de voorbereidingscommissie gaat in op 1 mei. In verband met de afwikkeling van zijn huidige functie, zal hij tot september 1970 tijdelijk de beschikking van de voorbereidingscommissie staan. Hiervoor is een onderling overleg een regeling getroffen, zo heeft dr. J. Tans, de voorzitter van de voorbereidingscommissie, medegedeeld.

Carnavalisten van Linne kandidaat voor gemeenteraad

LINNE, 23 april — Het bestuur van de carnavalvereniging De Kwekkerte van Linne heeft een lijst van negen leden en een lijst van vier gewone bestuursleden opgesteld voor de vier lijsten met kandidaten voor de nieuwe raad geselecteerd.

De lijst is oud-wethouder van Linne, „ik wil nu wel weer een beetje bijdragen aan de gemeentelijke zaken van Linne”, zei gisteren de 64-jarige J. J. de Kwekkerte, die de lijst niet als een lijst van carnavalisten ziet, maar als een lijst van mensen die de gemeentelijke zaken willen verbeteren.

De lijst bestaat uit: J. J. de Kwekkerte, M. Werens van de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte, J. J. de Kwekkerte.

Twee burgemeesters voor Spaubeek zware financiële belasting

SPAUBEK, 23 april — De waarneming van het burgemeestersambt in Spaubeek door dr. mr. J. P. D. van Banning en de met ziekteverlof zijnde burgemeester W. H. C. Prick, zijn voor Spaubeek een te grote financiële belasting. Dat vond gisteravond het raadslid Douven tijdens de begrotingsbesprekingen in de Spaubeekse raad.

„Er zal op korte termijn iets moeten gebeuren. Voor Spaubeek is de financiële belasting te zwaar om lange tijd een functie dubbel bezet te hebben”, aldus de heer Douven. Hij ging namens de begrotingscommissie niet alleen in op de post „jaargewide burgemeester”, maar vroeg zich ook af waarom de vergoeding voor het gebruik van een auto binnen de gemeente Spaubeek door de burgemeester 684 gulden moest kosten.

Waarnemend burgemeester v. Banning antwoordde dat het niet tot zijn maar tot de competentie van het provinciaal bestuur hoort om waarnemingen en benoemingen van het burgemeestersambt in Spaubeek te regelen. „Dit hebben wij niet in de hand”. Op een vraag van het raadslid of de gemeente Spaubeek zich niet kan verzekeren tegen korte of lange ziekteverloven door burgemeesters en ambtenaren antwoordde de heer van Banning dat hij dit betwijfelde. „Ik zal het echter laten navragen”.

Ten aanzien van de autovergoeding merkte de heer van Banning op dat ook de auto van een burgemeester wel eens niet rijdt bijvoorbeeld in verband met reparaties. „In het bedrag van 684 gulden is dan ook verdisconteerd het feit dat ook wel eens een beroep op derden moet worden gedaan bij vervoer”.

Gisteravond was het voor de eerste maal in de geschiedenis dat de raad van Spaubeek een gemeentebegroting voor zich op tafel had liggen. In het verleden kon men het enige exemplaar op de gemeente inzien of bijstellen, maar dan moest 100 gulden worden betaald. De raad had de begroting nu, evenals de pers, gratis op tafel. Zowel de heren Douven als Baggen hadden heel wat opmerkingen en vragen over de hoogte van de bedragen in de begroting. De heer Douven vroeg zich af waarom schrijffouten, bijspijten, druk- en bindwerk (200 gulden) zo hoog waren, waarom voor het bijhouden van het bevolkingsregister 600 gulden moest worden betaald en waarom de Bond Tegen het Vloeken van de gemeente Spaubeek elk jaar opnieuw op een subsidie van een tiende kan rekenen. „Hier wordt toch niet gevloekt”. De heer Baggen constateerde verder meer dan tien fouten in de begroting. De heer van Banning vond dat spijtig, onderschreef dit en zei: „We moeten maar eens een telmachine bij de gemeente aanschaffen”.

Kerksubsidie

Op de gemeentebegroting was ook ditmaal een post van 1900 gulden als subsidie voor de kerk van Spaubeek uitgetrokken. Zowel de heren Baggen als

Kelner viel van de trap

HEERLEN, 23 april — Een 60-jarige kelner, M. de B., die in een horecabedrijf in het centrum van Heerlen werkt, werd gisteren in het ziekenhuis opgenomen nadat hij van een trap was gevallen. De man zou te veel gedronken hebben.

Duitsland bouwt toeristenbureau bij grenspost Bocholtz

AKEN, 23 april — Het verkeersministerie van Nordrhein-Westfalen overweegt om ook bij de grensovergang Vetschau-Bocholtz een toeristenbureau te bouwen.

Ook bij andere grensovergangen van de Bondsrepubliek met België en Nederland zullen dergelijke toeristenbureaus worden gebouwd. Op 29 maart van het vorig jaar werd voor het eerst een dergelijk bureau ingericht bij de grensovergang Lichtenbusch. Op grond van de goede ervaringen is het ministerie voornemens om nog voor het eind van dit jaar een bureau te bouwen bij de grensovergang Bocholtz.

Handelaren in hasjes voor de rechtbank

ROERMOND, 23 april — De 26-jarige tuinder Herman R. uit Venlo moet zich volgende week dinsdag voor de rechtbank in Roermond verantwoorden wegens handel in hasjes. In de eerste week van februari haalde de Venlose politie uit zijn woning aan de Tegelseweg in Venlo vier kilo van dat verdovende middel en 95 gram hennep. De direct daarna ook aangehouden 31-jarige vertegenwoordiger Charles J. en de 20-jarige metaalbewerker Johan B. — beiden eveneens uit Venlo — moeten zich dinsdag voor de rechtbank daar ook verantwoorden voor het in bezit hebben van 50 gram hennep. Tuinder Herman R. was de leverancier van het spul geweest.

Opiniepeiling in Midden-Limburg

Inspraak voor bevolking bij herindeling

ROERMOND, 23 april — De inwoners van 25 Middenlimburgse gemeenten krijgen inspraak bij de ophanden zijnde gemeentelijke herindeling. Een team medewerkers van de Vereniging van Nederlandse Gemeenten dat voor die herindeling een bestuurskundig onderzoek instelt heeft twee maanden lang de meningen van de gemeentebesturen over die zaak gepeild en maakt nu nog eens de ronde langs die gemeenten om met vertegenwoordigers

van de bevolkingsgroepen daarover van gedachten te wisselen. De besprekingen met de gemeentebesturen zijn in het diepste geheim gevoerd.

Het bestuurskundig onderzoek is aan de vereniging opgedragen door de stichting Streekbelangen Midden-Limburg. Gedeputeerde staten van Limburg willen de resultaten van dat onderzoek uiterlijk op 1 november van dit jaar voor zich op tafel hebben liggen. Een vrouw heeft de leiding van dit grootscheepse onderzoek: politicus drs. M. Dil van de vereniging.

Vragen

De discussiegroepen die zijn samengesteld uit vertegenwoordigers van de inwoners, werkgemers, middenstand, de agrarische groep en vrije beroepen, omvatten ook jongeren, huisvrouwen en bejaarden en zijn in overleg met de gemeentebesturen samengesteld.

Aan die vertegenwoordigers van de bevolking worden een aantal vragen ter discussie voorgelegd. De voor het onderzoek belangrijkste vraag die beantwoord moet worden luidt: heeft u gemeenten op dit moment de juiste omvang of zou met een of meer gemeenten samen een grotere gemeente moeten worden gevormd. Zo ja, met welke gemeenten? Zou dit dan moeten zijn en waarom?

INBREKER HAD DORST EN HONGER

BOCHOLTZ, 23 april — Gisteravond is ingebroken bij de weduwe G. aan de Banerheidweg in Bocholtz. De weduwe werd wakker door gestommel in de keuken van haar woning. Toen zij naar buiten keek, zag zij nog juist een jongeman weggrennen. Bij nader onderzoek bleek de man zich te goed gedaan te hebben aan spijis en drank. Er werd verder niets vermist. Wel werd een raam geforceerd en een binnendeur vernield. „Zuiver amateur-werk”, wist de politie van Bocholtz te vertellen.

Man in Maas verdronken

MAASTRICHT, 23 april — Te Meeswijk, bij Belgisch Eijsden, is dinsdag in de late avond de 68-jarige gepensioneerd veldwachter Johannes Leuyten met zijn brommer in de Maas gereden. De brommer werd na drie dagen gevonden, maar het lijk van de man is vermoedelijk met de stroom afgedreven.

BIJ SPHINX MAASTRICHT

Lang weekend inplaats van vrij op 5 mei

MAASTRICHT, 23 april — De werknemers van de Sphinx te Maastricht zullen op Nationale Feestdag 5 mei geen vrijdag hebben. In plaats daarvan hebben zij op 1 mei een vrije dag, zodat zij dan inclusief koningsdag 30 april een extra lang weekend hebben van vier dagen. De Ondernemingsraad van het bedrijf is met deze regeling akkoord gegaan.

Men heeft noodgedwongen van een vrije dag op 5 mei moeten afzien, aldus directeur Heiligers, omdat het uit technisch oogpunt onaanvaardbaar is. Vrij af op 5 en 7 mei Hemelvaartsdag zou namelijk betekenen dat om de andere dag de ovens gedood en weer aangemaakt moesten worden. Ook is het niet mogelijk een hele week aan stukjes te geven, omdat dan de ovens te lange tijd achter elkaar gedood zouden zijn. In overleg met de Ondernemingsraad heeft men daarom dit compromis gevonden, waardoor enerzijds het bedrijf zo min mogelijk schade ondervindt en anderzijds de werknemers een zo lang mogelijk aaneengesloten periode verlof zullen hebben.

Jongetje onder vrachtwagen

BOCHOLTZ, 23 april — Gistermiddag omstreeks half twee is het 9-jarige jongetje van de familie E. op de Heilweg door een vrachtwagen gereden toen het plotseling de weg overstak. Met een hersenschudding en een linkerarmbreuk moest het kind in het ziekenhuis van Heerlen worden opgenomen.

DE FEITEN:

„Het is me hoe langer hoe meer duidelijk geworden dat wij als eerlijke mensen niet in een politieke partij thuis horen”. Aldus een van de uit de PSP-getreden op een persconferentie over het konflikt in het gewest Limburg van de PSP.

visie op limburg

Pijn bij konflikt PSP ligt dieper

Het konflikt binnen de PSP-Limburg doet zich aan de buitenstaander voor als een van die vele partijkonflikten, die vooral in verkiezings-tijd plegen op te laaien. Dit konflikt spreekt sterk aan, omdat de PSP in dit gewest het afgelopen jaar een opvallende, discutabele rol speelde en omdat dit konflikt binnen enkele dagen twee onverwachte ontknopingen kreeg: de heer Moolhuysen door het hoofdbestuur geroyeerd als bestuurslid en de heer De Vroome en vijf medestanders bedanken voor de partij.

Men mag van ons niet verwachten dat wij hier scheidsrechter gaan spelen tussen de bij het konflikt betrokkenen. Dat zou nauwelijks een nieuwe dimensie toevoegen aan een heilloos „welles-nietes-spelletje”. Slechts drie opmerkingen op dit punt:

— Wij hebben geen goed woord over voor de manier waarop het hoofdbestuur de problemen in de Limburgse afdeling gemeend heeft te kunnen oplossen.

— De oplossing zelf: de heer Moolhuysen uit het bestuur wippen en zijn statenzetel opeisen, komt ons — met velen — onaantvaardbaar voor.

— Het uittreden uit de partij van de heer De Vroome c.s. wekt, vooral na de beslissing van het hoofdbestuur, minstens argwaan tegen opzichte van de motieven, die deze mensen de laatste maanden bij hun activiteiten hebben bewogen.

De diepere achtergronden van dit konflikt geven echter rijkelijk stof die de moeite van het overdenken en bediscussieren waard is. De vraag mag gesteld worden of een politieke partij de aangewezen organisatie is voor het soort activiteiten als die van de sociale adviesbureaus van de PSP worden ontlooid. Als individuele PSP'ers vanuit hun beginselen — maar zijn die exclusief van de PSP? — mensen in nood helpen, is dat iets anders dan wanneer een partij als partij een organisatie opzet voor hulpverlening. Voor de hand ligt dat het misverstand dat het doel: de mens in nood te helpen, (ver)wordt tot middel om stemmen te winnen. Nu zit er niets ontoelaatbaars in stemmen winnen en men zou hier kunnen spreken van twee vliegen in een klap. En er is een verband. Veel van de sociale problemen, die individuele mensen treffen, komen voort uit onze maatschappijstructuur. Die fundamentele wijziging kan slechts via de politiek, via politieke (democratische) macht. Die macht is alleen te krijgen door stemmenwinst.

En er is verschil met de lepeltes en de asbakken, waarmee omroepverenigingen leden hebben trachten te winnen, omdat men die lepeltes en die asbakken kan missen; maar mensen die in nood zitten, moeten geholpen worden. Toch blijft er een probleem schuilen in het sociale karakter van de adviesbureaus en het politieke karakter van de partij. Goede, onafhankelijke ombudsmannen lijken ons in ieder geval beter op zijn plaats.

Er is nog een ander belangrijk aspect op de achtergrond. De bedankers hebben het zo uitgedrukt: de arbeiders hebben het verloren van de intellectuelen; wij zijn te eerlijk voor de politiek. Misschien is terecht gesteld dat de arbeiders het verloren hebben in de Limburgse PSP. Niet echter in een strijd tegen de groep van intellectuelen, maar door de door henzelf gebezigde methodieken. En deze methodieken vinden zeker deels hun verklaring in de mentaliteit die ontstaat in een groep, die jaren lang in de hoek zit waar de klappen vallen. En in onze huidige maatschappijstructuur zit de arbeider, ondanks alles wat is bereikt, nog altijd in de hoek waar de klappen vallen. Er vallen nu minder klappen dan 40 jaar terug, maar ze zitten nog in diezelfde hoek.

Daarmee kan ook hun opvatting over eerlijkheid verklaard worden. Voor ons staat de eerlijkheid van Dirk de Vroome en de zijnen in dit opzicht aan geen twijfel bloot. Maar voor de arbeider is de intellectueel, die meer onderscheid kan maken en die overwegingen van psychologische en tactische aard in zijn handelen laat meespelen, al gauw oneerlijk. Dit kan inderdaad als dekmantel voor oneerlijkheid worden gebruikt maar het is niet altijd zonder meer oneerlijk. En in zijn oprechte eerlijkheid schiet de arbeider vaak tekort in zelfkennis.

Dit alles is niet de schuld van die domme arbeider maar van de machthebbers, die de arbeider dom hebben gehouden. Ter illustratie een citaat uit de krant van gisteren: „De inrichting van het Nederlandse onderwijsstelsel leidt ertoe dat de arbeidersjeugd in feite kiest voor beroepskeuze op jonge leeftijd, voor onderwijs op laag intellectueel niveau, voor sociaal minder gewaardeerd werk en voor onderwijs dat weinig mogelijkheden biedt tot doorstroming naar een hoger niveau.”

Het is de tragiek van dit konflikt dat arbeiders, die zich hier het slachtoffer voelen worden van intellectuelen, in feite het slachtoffer zijn van een maatschappijstructuur, waartegen juist die intellectuelen, samen met hen, ten strijde wilden trekken.

Niet méér presentiegeld voor leden stembureaus

EXGELSHOVEN, 23 april — Tijdens de stembureauvergadering stonden beide wethouders, J. van Poelje en mevrouw A. M. Eggen-Peters, en alle raadsleden tegen een voorstel van burgemeester en wethouders om de presentiegelden voor de leden van de stembureaus met 10 gulden per lid per dag te verhogen tot 40 gulden. Alleen de raadsleden M. Heckmans en J. Boerboom waren voor het voorstel.

„Dien het voorstel maar weer in bij de nieuwe raad”, Raadslid Sukkel was het er ook niet mee eens dat een broekje, zo zei hij, lid van een stembureau. Hij doelde hier op raadslid A. J. J. Stams.

Tijdens de vergadering werd ook fel gedebatteerd over het parkeerprobleem in de gemeente. Het voorstel van burgemeester en wethouders om een parkeerverbod in te voeren voor een zijde van de Bosweg werd op voorstel van mr. Janssen gewijzigd vanwege de felle kritiek van de zijde van de raadsleden Logister, Sukkel en Jeurissen. Wanneer u dit voorstel afwijst bent u verantwoordelijk als daar dodelijke ongevallen gebeuren”, reageerde burgemeester Janssen fel. Raadsleden werd om de Bosweg alleen 's zaterdags van 14 tot 18 uur open te stellen voor parkeren. De weg blijft dan wel gesloten voor het doorgaande verkeer”, zei de voorzitter. Met dit voorstel kon de raad akkoord gaan.

De heer en mevrouw
J. Hengens-Fluitsma

grypen met vreugde kennis
van de geboorte van hun
zoon

Olaf

Heerlen, 22 april 1970
De Vossekuil 23

f 100,- tot f 300,-
erven wij voor uw oude
etkamer, bankstel of
slaapkamer bij aankoop
van nieuwe

RIO-MEUBELN

Rechtstraat 58
WIJCK-MAASTRICHT
telef. 04400-13380 x

Annelies Theunissen
en
George Derksen

geven U, mede namens wederzijdse ouders,
kennis van hun voorgenomen huwelijk, waar-
van de plechtige inzegening zal plaatsvin-
gen op zaterdag 25 april 1970 om 10 uur in
de St.-Michaelskerk te Eikse-Schaesberg.

Baanstraat 140
Schae-berg.
Gr. Joh. Frederikstraat 18

Adres van de dag: Verenigingsgebouw Eikse.
Receptie van 18 tot 19.30 uur.
Toekomstig adres: Keizerstraat 33, Schaesberg

Ons gouden huwelijksfeest vierden wij op 14 april jl. in
intieme kring op medische indicatie. Desondanks bereik-
ten ons vele wenswensen, bloemen en felicitaties. Daar het
omroepgebied van ons persoonlijklijk te bedanken, willen wij
namens deze mede namens kinderen, kleinkinderen en
acht-kleinkinderen allen hartelijk dank zeggen, die ons feest
tot een onvergetelijk gebeurtenis maakten.

**Joseph Dautzenberg en
Maria Gerards**

Behoudensintitutie Heereveld,
Kloosterstraat 25, Waubach, kamer 362

Zaterdag 25 april a.s. hopen onze ouders, schoonouders en
grootouders

de heer en mevrouw
R. A. van As-Penders

De dag te herdenken van hun 40-jarig huwelijksfeest.
Ten H. Eucharistieviering ter hunner intentie zal gehouden
worden om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Jozef te
Heerlen.

Receptie van 14-15.30 uur in hotel-restaurant Old Hickory,
Molenbergweg 372, Maastricht.

Hun kinderen en kleinkinderen

Maastricht, 22 april 1970

† Tot onze diepe droefheid, geven wij U kennis dat
Heden van ons is heengegaan, in het De Wever-
ziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament,
in de ouderdom van 65 jaar, mijn geliefde man, onze
lieve vader, behuwd- en grootvader, broer, behuwd-
broer, oom en neef

Antoon C. M. Brosky

Lid van het kerkelijk zangkoor St.-Caecilia
echtgenoot van
WILHELMINA M. L. VAN DIJK

Heerlen: **Mevr. W. M. L. Brosky-van Dijk**
Henk Brosky
John Brosky
Mariëtte Brosky-Rietjens

Renno
Toon Brosky
Familie Brosky
Familie van Dijk

Molenberg-Heerlen, 22 april 1970
Kerkdraderweg 162

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden zaterdag 25 april a.s. in de parochiekerk
van St.-Pancratius te Heerlen om 10.30 uur.
Bijeenkomst in het voorportaal van voornoemde kerk
om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Liever geen bezoek.

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat
hij voor ons betekende, berichten wij u, dat heden
van ons is heengegaan, na een langdurige en smarte-
lijke ziekte, in de leeftijd van 71 jaar, mijn beminde
echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader, schoon-
vader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

de Heer
Antoon Joseph Held
echtgenoot van
PETRONELLA SCHÄFER

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebed aan.

Mevr. P. Held-Schäfer
J. Held
M. Held-Renkens
Ton
Ella
Frans
Jon
Familie Held
Familie Schäfer

Kerkrode, 21 april 1970
Hoog Anstel 6

De plechtige eucharistieviering bij de begrafenis zal
plaatsvinden op zaterdag 25 april 1970 om 11.00 uur
in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te
Blijerheide, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof
te Blijerheide. Bijeenkomst aan de kerk, alwaar vanaf
10.30 uur gelegenheid tot condoleren.

De dierbare overledene wordt bijzonder herdacht
tijdens de avondmis op vrijdag 24 april om 19.00 uur
in voornoemde parochiekerk.

Zondag 26 april a.s. is het een jaar geleden dat hij
van ons heenging, mijn goede man, onze lieve papa

Henri Caelen

Wij herdenken dit die dag tijdens de plechtige eucha-
ristieviering van 10 uur in de parochiekerk van de
H. Margarita te Margraten.

A. Caelen-Senden
en kinderen

Margraten, april 1970

De eerste jaardienst voor mijn lieve man en vader

Frits v. Egdome

zal gehouden worden op zaterdag 25 april a.s. om
10 uur in de parochiekerk van de H.H. Martelaren
van Gorcum, Sitardeweg, Heerlen.

Mevr. v. Egdome-Vermeulen
en zoon

God schonk rust aan

Lambert Peter Joseph Verreussel

geboren 22 januari 1895
weduwnaar van
MARIA ELISABETH JANSSEN

Aken :
M. E. Giese-Verreussel
K. H. J. Giese en kinderen

Geleen :
J. M. Verreussel
E. L. G. Verreussel-Offermans
en kinderen

Neerbeek :
M. T. C. Geertsema-Verreussel
L. F. Geertsema en kinderen

Melbourne :
C. G. M. Janssen-Verreussel
F. Janssen en kinderen

Geleen, 21 april 1970
Condoleance-adres :
Leeuwenhoekstraat 10

De uitvaartdienst wordt gehouden op
zaterdag 25 april om 10.00 uur in de
H.H. Marcellinus- en Petruskerk te
Geleen, alwaar gelegenheid tot condole-
ren vanaf 9.40 uur.

Aansluitend vindt de begrafenis plaats
op het kerkhof Oud-Geleen.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, zacht en
kalm, onverwachts, nog voorzien van de H.H.
Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van 90 jaar,
onze innigstgeliefde vader, schoonvader, grootvader,
overgrootvader, broer, oom en neef

Petrus Josephus Hubertus Huveneers

echtgenoot van wijlen
MARIA CATHARINA HUBERTINA HUIJTS

De bedroefde familie:
Münsbach (Luxemburg):
J. Marcus-Huveneers en kinderen

Simpeveld:
N. J. Huveneers-van Ophoven
Trintelen:

H. J. Huveneers-Engelen en kinderen
Hamm (Luxemburg):
J. W. Huveneers-Leelerq en kinderen
Nagem (Luxemburg):
Fr. Marcus-Huveneers en kinderen

Winthagen:
J. J. Huveneers-Hupperichs en kinderen
Familie Huveneers
Familie Huijts

Eys, 20 april 1970

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op zaterdag 25 april a.s. om 11.00
uur in de parochiekerk van St. Agatha te Eys. Vertrek
vanaf het sterfhuis, Trintelen 2, om 10.30 uur, alwaar
vooraf gelegenheid tot condoleren vanaf 10.00 uur.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een
langdurige ziekte, voorzien van de sacramenten
der H. Kerk, in het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade,
in de ouderdom van 74 jaar, mijn innigstgeliefde echt-
genote, onze dierbare moeder, schoonmoeder, groot- en
overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Helena Maria Otten

weduwe van
JOZEF GIELGENS
echtgenote van
ANTONIUS HENRICUS VAN DEN BERCKEN

De bedroefde familie:
A. H. H. Van den Bercken
A. Kerschgens-Gielgens
J. Kerschgens

kinderen en kleinkinderen
W. Gielgens en zoon
E. Gielgens-Lenzen
M. Toussaint-Van den Bercken
J. Toussaint en kinderen
Familie Otten
Familie Gielgens
Familie Van den Bercken

Chevremont-Kerkrade, 21 april 1970

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de be-
grafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 25 april a.s. om
10 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Che-
vremont. Bijeenkomst aan het rouwuis: Toupberg-
straat 16 om 9.45 uur, alwaar vanaf 9 uur gelegen-
heid tot condoleren.

Vrijdagavond zal om 7 uur in bovengenoemde paro-
chiekerk de rozenkrans voor de overledene gebeden
worden.

† In de vrede van Christus is heden van ons heen-
gegaan, voorzien van de H. Sacramenten der Zie-
ken in de leeftijd van 93 jaar

Hildegonda de Jong

weduwe van
MARTINUS PETERUS VAN DORP

Brunsum: **H. L. Pierik-van Dorp**
Th. Pierik en kinderen
Beek-Tubbergen: **Drs. Ch. van Dorp (r.k. pr.)**

Brunsum, 22 april 1970
Essenstraat 4A

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatsvinden op zaterdag 25 april a.s. om 10 uur
in de Fatimakerk te Brunsum. Bijeenkomst en ge-
legenheid tot condoleren Essenstraat 4A, Brunsum.

De rozenkrans zal gebeden worden vrijdag 24 april om
19 uur in voornoemde kerk.

Voor de belangstelling en de deelneming, ondervonden
bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare
echtgenoot

Johannes Hubertus Schettters

betuig ik aan allen mijn hartelijke dank.

Mevr. Schettters-Doskocil

Valkenburg, april 1970

De plechtige zeswekdienst zal plaatshebben op zon-
dag 26 april om 19.30 uur in de parochiekerk van de
H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg.

In plaats van kaarten

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming,
ons betuigd bij het overlijden en de begrafenis van
onze lieve moeder, schoonmoeder en grootmoeder

Maria Antonia Galeazzi-Olivo

betuigen wij U onze oprechte dank.

Familie Galeazzi

Hoensbroek, april 1970
Heisterberg 39

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op
zaterdag 25 april a.s. 's avonds om 7.00 uur in de
parochiekerk van St.-Joseph te Hoensbroek-Passart.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn echtgenoot

Frans Joseph Tilmans

zal gehouden worden op zaterdag 25 april om 9.30 uur
in de kerk van de H. Joseph te Waubach.

Wed. L. Tilmans-Wolters
en kinderen

Waubach, april 1970

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het
H. Sacrament der Zieken, in de ouderdom van 61 jaar, in het St.-Gregorius-
ziekenhuis te Brunsum, mijn geliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, be-
huwdvader, grootvader, broer, behuwbrouwer, oom en neef

Maria Antonius Hubertus Thissen

echtgenoot van wijlen
Sophia Geraets
echtgenoot van
Maria Uhlenbruch

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
M. Thissen-Uhlenbruch
C. Thissen-v.d. Wijst
A. Thissen
H. Thissen-Mulder en kinderen
E. Theunissen-Thissen
M. Theunissen en kinderen
Familie Thissen
Familie Geraets
Familie Uhlenbruch

Brunsum, 20 april 1970
Rumpenerstraat 15a

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op
vrijdag 24 april a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St.-Vincentius à Paulo
te Rumpen-Brunsum. Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 10.45 uur, alwaar
gelegenheid tot condoleren.

De begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 25 april om 10.00 uur in de
H.H. Marcellinus- en Petruskerk te Geleen, alwaar gelegenheid tot condole-
ren vanaf 9.40 uur.

Aansluitend vindt de begrafenis plaats
op het kerkhof Oud-Geleen.

Met grote droefheid, maar dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, geven
wij kennis van het verlies van onze dierbare moeder

Mevrouw

A. Mulkens-van Straten

weduwe van
K. M. B. Mulkens

die heden, 21 april 1970, in de leeftijd van 73 jaar is overleden.

De bedroefde familie :
E. J. Mulkens-Hartmann
Ph. Mulkens
M. E. Mulkens-Smeets
W. Mulkens
A. Mulkens-Struik
en kleinkinderen

Moeder is opgebaard in het Mortuarium van de Lückereidekliniek te Kerk-
rade-Chevremont. Bezoek dagelijks van 18.00-19.30 uur.
De begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 25 april te 14.00 uur op het r.k.
kerkhof te Spekholzerheide. Vooraf zal ten sterfhuis de rouwdienst worden
gehouden door Dominee Smits.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur Akerstraat 63, Spekholzerheide.

ENIGE EN ALGEMENE KENNISGEVING.

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan in het De Wever-
ziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in haar
68e levensjaar, mijn innigstgeliefde echtgenote, onze zuster, tante en nicht

Mevrouw

Albertina Ida Maria Cornelia van Boven

echtgenote in het eerste huwelijk van wijlen
Gerard Wagemans
notaris te Tegelen
en in het tweede huwelijk van
G. Opfergelt
oud-Burgemeester van Wijnandsrade

De bedroefde familie :
G. Opfergelt
M. Brewers
Familie van Boven
Familie Opfergelt
Familie Wagemans

Huis „Wijnandsrade“
21 april 1970

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 25 april a.s.
om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Stephanus te Wijnandsrade, waar-
na bijzetting om plm. 14.30 uur in het familiegraf te Tegelen, bij Venlo. Ver-
trek aan dorpszijde parochiekerk om 13.00 uur.

Voor haar zielerust zal op vrijdag 24 april een avondmis plaatshebben om
19.30 uur. Wegens plaatsgebrek in onze parochiekerk worden de parochianen
beledt verzocht, indien mogelijk, deze H. Mis bij te wonen.

Na de zieleddienst op zaterdag 25 april, worden familie en bevriende relaties
uitgenodigd mede aan te zitten aan een koffietafel in het Gemeenschapshuis
te Wijnandsrade.

Bezoek in rouwkapel De Weverziekenhuis, dagelijks van 17.00-18.30 uur.
Gelegenheid tot condoleren Huis „Wijnandsrade“ op de dag van de begrafenis
vanaf 9.30 uur. Vertrek naar de kerk om 10.15 uur.

LIEVER GEEN BEZOEK.

Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een langdurige ziekte, voorzien
van het H. Sacrament der Zieken, in de Lucaskliniek te Hoensbroek, in
zijn 74e levensjaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoon-
vader en grootvader

Jan Hubert Reynaerts

echtgenoot van
Therese Engels

Oud-Bedrijfsinspecteur Staatsmijnen
Ridder in de Orde van Oranje Nassau
Begiftigd met de pauselijke onderscheiding Pro Ecclesia et Pontifice

Wilt hem in uw gebeden gedenken.

Hoensbroek: **De bedroefde familie:**
Mevr. Th. Reynaerts-Engels
A. C. van Koert-Reynaerts
A. van Koert
Miriam, Marleen, Jacqueline

Hoensbroek: **M. H. Reynaerts**
Hoensbroek: **J. W. Reynaerts**
Hoensbroek: **H. J. Reynaerts**
Hoensbroek: **T. E. W. Reynaerts-Peeters**
Jan en Jo
Familie Reynaerts
Familie Engels

Hoensbroek, 22 april 1970
Akerstraat Nrd 17

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 25 april a.s. om
10.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Hoensbroek-Maria-
rade, waarna de teraardebestelling plaatsvindt op de Centrale Begraafplaats
aldaar.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur.

Vertrek begrafenisstoet om 10.10 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel Nieuwstraat 118, Hoensbroek.
Bezoek dagelijks van 14.00-15.00 en van 19.00-20.00 uur.

Vrijdagavond om 7.00 uur zal er voor zijn zielerust worden gebeden in voor-
noemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven
aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze annonce als
zodanig te willen beschouwen.

Heden overleed, na een kortstondige ziekte in alle rust, voorzien van het
Heilig Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 79 jaar, onze lieve vader,
schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, oom en neef

Johannus Pieter Hubertus Stassen

weduwnaar van
Marie-Thérèse Visschers

Heerlerheide: **M. Th. A. Odekerken-Stassen**
H. J. Odekerken en kinderen

Hoensbroek: **M. P. H. Hunsheid-Stassen**
F. J. Hunsheid, kinderen en kleinkind

U.S.A. (Hamlin): **H. H. C. Stassen**
G. M. Stassen-Jones en kinderen

Geleen: **M. Th. M. Stassen en kinderen**

Schimmert: **J. Ch. H. Waelen-Stassen**
M. A. J. W. Waelen en kinderen

Beek (L.): **J. H. G. Stassen**
M. H. P. Th. Stassen-Vrencken en kinderen

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op
zaterdag 25 april a.s. om 11.30 uur in de kerk van de H. Martinus te Beek (L.)

Bijeenkomst: klooster Franciscanessen, Maastrichterlaan 30, waar tevens ge-
legenheid is tot condoleren vanaf 10.30 uur.

Vrijdagavond om 19.30 uur zal een avondmis tot zijn intentie worden opge-
dragen in de kapel van het klooster Maastrichterlaan 30 te Beek Limburg.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien
van de H. H. Sacramenten der Zieken in het Sint
Gregoriusziekenhuis te Brunsum in de ouderdom van
60 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze zorgzame moe-
der, grootmoeder, behuwmoeeder, zuster, behuwdzus-
ter, tante en nicht

Maria Elisabeth Nieswand

echtgenote van
JOSEPHUS LEONARDUS KERREN

Wij bevelen haar ziel in Uw godvruchtige gebeden aan.

De bedroefde familie:
Waubach: **J. Kerren**
Brunsum: **J. Huth**
A. Huth-Kerren
Marjo
Ineke
Nieuwenhagen: **L. Heijnen**
M. Heijnen-Kerren
Marijke
Sjefje
Familie Kerren
Familie Nieswand

Waubach, 22 april 1970.
Schoolstraat 32.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis
zal plaats hebben op zaterdag 25 april a.s. om 10.15 uur
in de parochiekerk van de Heilige Jozef te Waubach.
Bijeenkomst aan het rouwuis Schoolstraat 32 Wau-
bach om 10 uur, waar tevens gelegenheid tot condole-
ren vanaf 9.30 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het
Sint Gregorius ziekenhuis te Brunsum.

De rozenkrans wordt gebeden vrijdagavond 24 april
om 18.30 uur in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven
dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden
waarin wij ons bevinden.

**Hartelijk bedankt
allemaal voor uw
jarenlange klandizie.**

**Kom afscheid nemen
en uw voordeel halen
in onze**

**TOTALE
LEEGVERKOOP**

**ONHERROEPELIJK
LAATSTE WEEK !**

Zwart, de klassieke modekleur:
Nu tegen de laagste prijzen!

**CORSETTERIE
BAKERMANS**

Raadhuisstraat 40, Heerlen

bar „Le Duc“

RIJKSWEG CENTRUM 101 - GELEEN
Ruime parkeergelegenheid.
Geopend dagelijks tot 2 uur, 's vrijdags tot 3 uur. x

Enige toelichting over
eiwitrijk brood.

Goed brood is een van de eerste voor-
waarden voor een betere volksgezondheid.
De mens leeft niet van brood alleen
maar hij zou er wel van kunnen leven,
want brood is volwaardig voedsel.

In de veelvuldige graansorten waaruit
goed brood gebakken kan worden, zit een
overvloed van eiwitten, mineralen en
vitaminen. Als men deze voor de ge-
zondheid zo nodige stoffen er aan ont-
tek, (en dit zijn er een twaalfstal)
blijft slechte zetsel over. Brood van dit
meel gebakken, wordt helaas tot nu toe
te veel gegeten.

Maar waarom de natuurlijke graankorrel
alles ontnemen en hem later weer 2
van de 12 teruggeven. Eet brood, gemaakt
van natuurlijke grondstoffen, dan is toe-
voeging van eiwitten en dynamische voe-
dingselementen overbodig. En kost ook
nog minder.

Bij de studie van gezond en jong blij-
ven, is de waarde van de juiste voeding
ook al gebakken. Op de dieetlijsten worden
steeds meer donkere broodsoorten voorge-
schreven. Laat het dan iets donkerder
van kleur en grover van structuur zijn,
de natuur heeft u tenslotte tanden ge-
geven om te kauwen.

En wat natuurbrood betreft, is het gehalte
aan zetmeel zo gering dat er niemand dik
van wordt, dit gevaar schuilt meestal in
het beleg. Er is een oud gezegde dat
heet: „Zo mager als brood“ en dit is nog
steeds van toepassing als men natuurlijk
brood gebruikt. Wero gezondheidsbrood
voldoet aan al deze eisen en het is nog
lekker ook. Het is volwaardig natuurlijk
brood. En brood is leven. Winkelprijs 65
ct. per 400 gram.

VAKANTIE

BUNGALOWTENTEN
div. toebehoren te huur
te huur. Reserveer tijdig
teleurstelling te voorkomen
Klinkenberg Hoensbroek
Heisterberg 78. Tel.
211888.

LIMB. CARAVAN CENTRUM
LE. Kwaliteit, uw plezier
Spreeuwstr. 12, Geleen
no. 3564.

Te k. aang. KLAPCARAVAN
(Eurocamper senior) p. 10
oud. VFW-dealer
beks, Einderstr. 42, Heerlen
heide, tel. 045-211638.

Pinkster-mei-juni-vak
p. BUNGAL. m.a. com.
5 p. caravan. Ideale
incl. zwembad, speeltuin
Kleuterparadijs.
trampol. enz. Barrière
Het Land van Barje
(Dr.). Tel. 05291-2008.

Caravanshow Meibron
radio VOUWCARAVAN
Nog mooie inruil carav.
Tour-caravans Verhuur
Houtbouw Ubachs, Kerk-
de-Vink. Geop. zat. en
van 11-1 e.v. 3-5 uur.

CARAVANS en vouw-
de nieuwste modellen
verschillende uitvoeren
nieuwste model 1970
B.T.W. in 4 verschillende
voeringen reeds v.a.
huren te verhuur van
zowel rijdend als vast
Tevens de grootste keuze
bagagewagens in vele
ten en modellen met
korting. Financ. dir. ges.
F. Dassen, Stationsstr.
Kerkrade, 's Zondags
ten. Tel. 5088.

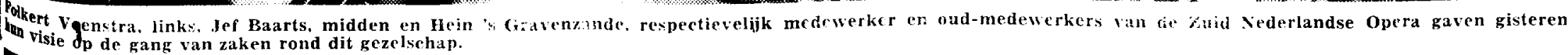
Te huur VAKANTIE
JES te Luxemburg
mei - 20 juni en na 12
kun je geld overboord
Vanavond tussen 7 en 9
vertellen wij het u
kijkavond in de Eda
markt. Komt u ook
langs? Fijn!

DAKLEKKAGE. Kwast
dicht goten, daken,
ramen jarenlang.
geen uitnodiging. Pro-
5 kg. voor 5 m2 dak. 1
of gratis monster. Bel.
60, Sloten 020-128421.

Voor nieuwb. en verhu-
naar aanb.edr. A.
Brusselweg 485 Maastricht.
Tel. 30816.

Vanavond! Niet ver-
Tussen 7 en 9 uur
Edah-ZieZomarkt. Of
die 500 gulden extra
hugged. aan anderen
nen? Kom maar vlog-
derdagavond, de kof-
klaar!

B.S. zelfkl. letters.
NAAMPLATEN, Klinken-
Heerlen, tel. 045-716370.



In Sittard en Geleen hield men zich niet aan PSP-lijn

'Huurdersfront'
opgericht in
Sittard

**Beleid wakte
wrevel op**

De algroep die de werkzaamheden van de stichting voorbereidt, waarin Gerrits ook de heren Hoch-

voorwendsels te bewegen de auto van diens werkgever af te staan. W. bracht de auto niet meer terug en liet bovendien het kentekenbewijs van de wagen op zijn naam overschrijven. De man die na 12 april niet meer bij zijn werkgever in Mechelen terugkeerde, heeft vermoedelijk ook in andere landen een bedrag van 29.000 francen ontvoerd. W. werd ingesloten.

woningvereniging

leden", aldus de heer Moolhuysen. Doelend op de dinsdag in Geleen aan zijn adres gerichte beschuldigingen, ontkenkt hij de heer Roskam in de partij te hebben gehaald. Hij wijst deze daad terug naar Dirk de Vroome, die hem later

Op de foto links: ds. W. Heins.

Liquidatie van ZNO in volle gang

Intussen heeft het Limburgse Symfonie Orkest gereageerd op de beschuldiging van de heer Van Bergen dat de door dit orkest (waarmee de ZNO moest samenwerken) gesteunde eisen dermate hoog waren dat de ZNO, gezien de beschikbare subsidie, daar niet op in kon gaan. Door de ZNO werd op 10 juni vorig jaar aan het LSO meegedeeld dat voor

Niet drs Mol maar

MAASTRICHT, 23 april — Binnen de vastgestelde termijn, die gistermiddag afliep, hebben 55 van de 59 gekozen leden de provinciale staten aan het centraal stembureau te kennen gegeven hun benoeming te aanvaarden. De enige die dit achterwege heeft gelaten is mevrouw drs. J. E. C. Mol-Vermunt uit Schaeborg, lid van D'66. Zij geeft voorkeur aan het lidmaatschap van de raad der gemeente Schaeborg. Aangezien D'66 cumulatie van mandaten niet toelaat, zal de mevrouw nu voor het lidmaatschap van de staten moeten bedenken. In haar plaats heeft het centraal stembureau thans aangewezen drs. H. J. Rang uit Sittard.

*Mooier wonen
in Hoensbroek*

Het ontwerp bestemmingsplan Hoenderbroek-West, zoals het plan officieel heet, werd gisteravond in een speciale raadsconferentie toegelicht door stedenbouwkundige ir. B. Salemans en planoloog drs. Toonen. De nieuwe wijl zal worden omringd door een hoofdverkeer

ader. De woonruimte zelf wordt zoveel mogelijk vrij van auto's gehouden. Er is veel ruimte voor groen opengruimte en men wil zoveel mogelijk bestaande begroeiing handhaven in de omgeving van de woonwijken. Het is heel belangrijk dat men moet de aanzijn zijn van het Hoensbroek van straks. Er moet relatief goedkope woningen en woningen in de middenklasse. De laagbouw zal rijk gevarieerd zijn, en er komt veel speelgelegenheid voor kinderen, voor scholen en winkels. Het plan, waarmee men over enkele jaren zal starten, ligt voor alle bewoners van Hoensbroek ter inzage bij de dienst gemeentewerken, waar het toegelicht zal worden door ambtenaren van de dienst.

Het was een goed idee van de Ziedse sectie St. Petrus en pastoor B. O. Om die zieken en bejaarden een prettig dak te bezorgen op een boottocht, liet van de deelneemende zieken zal het rijk mens zijn dat de organisatoren, medewerkers (sters), donateurs de oprecht dank verdienen. Het is niet alleen de hulpvaardige dat hebben gegeven, maar ook de hulpters en helpers hebben alle moeite moeten gedaan om de deelneemende naar de zint te maken, zodat zij één dat hun handicap konden vergeten. De gehuwde dames hebben een dak gezet, verlaten om te slapen, zusters van vleesgaten van het dak. Ze hebben bijgestaan met raad en daad, de heer J. Schellen zorgde voor de gezellige muzikale omlijsting. De Schulp en pastoor Otten maakten de boottocht mee. Namens de deelneemende is de groote dank uitgesproken die deze familie dat hebben bezorgd.



HOLLANDIA

HEERLEN - TELEFOON 714612

Zondag om 4 - 6.15 en 8.30 uur - Overige dagen van 2 uur af doorlopend

EEN FILM, DIE IN WOORD EN BEELD OBJECTIEVE VOORLICHTING BIEDT WAARBIJ ELKE FASE VAN SEXUALITEIT EERLIJK EN OPENHARTIG WORDT BEHANDELD!

DE SEX EN EVA

DE FILM, DIE LETTERLIJK EN FIGUURLIJK ALLES UIT DE DOEKEN DOET, VOOR MENSEN DIE IETS... VEEL... OF... ALLES DENKEN TE WETEN...

Zaterdag om 11 uur

NACHTVOORSTELLING

EEN EROTISCH, ROMANTISCH AVONTUUR VAN VERBLUFFENDE REALITEIT

★ ENGEL DER LIEFDE ★

DE MEEST ORIGINELE FILM DIE U OOIIT ZAG!

Zondag om 2 uur

FAMILIE-MATINEE

EEN MACHTIGE AVONTURENFILM IN CINEMASCOPE EN KLEUREN

★ DE WET VAN HET ZWAARD ★

EEN GRANDIOOS OPGEZET RIDDERVERHAAL VAN STRIJD, MOED EN SPANNENDE ACTIE!

PASSAGE THEATER

WIJERS' PASSAGE - HEERLEN - TEL. 716331

Dagelijks om 2 - 4 - 6.15 en 8.30 uur. Prijzen der plaatsen: f2,- f3,- en f4,-

ROKEN TOEGESTAAN

EEN SPIEGELBEELD VAN DE LIEFDE VAN TWEE JONGE MENSEN TUSSEN PUBERTEIT EN VOLWASSENHEID!

DE OMHELZING (L'ETREINTE)

Erotische liefde op artistieke en tegelijk zeer realistische wijze in beeld gebracht!

Hogere welvaart? Jazeker! Maar voor iedereen...?

Sommigen staan ernaast. 't Kan zijn omdat ze door de snelle ontwikkeling in hun vak zijn achtergeraakt. Of omdat thans hun vakkennis niet meer van pas komt. Misschien hebben zij nooit de kans gehad een vak te leren. Voor hen dus geen groter deel van de koek? Dat zou beslist niet rechtvaardig zijn.

Het Rijk springt bij!

Over ons hele land verspreid liggen 25 centra voor vakopleiding van volwassenen. Mannen en vrouwen kunnen daar worden geschoold of omgeschoold tot een beroep in de metaal- of bouwnijverheid*). Op kosten van het Rijk. Met een redelijk inkomen gedurende de opleidingstijd. Plus sociale en andere voorzieningen. Een nieuwe start met de wind in de rug naar een zekerder en beter bestaan. Als modern vakman waar het bedrijfsleven dringend om verlegen zit. Zo snijdt het mes aan twee kanten.

Meer weten? Komt u er eens over praten!

Het Centrum voor Vakopleiding van Volwassenen, Beersdalseweg 95 Heerlen houdt op zaterdag 25 april van 10.00 tot 15.00 uur een voorlichtingsdag. Kom eens uw licht opsteken. En neem gerust uw vrouw of verloofde mee. (Het Centrum is gelegen achter de mijn Oranje Nassau I en vanaf het Stationsplein in Heerlen bereikbaar met de buslijn 20 van de L.T.M.). U kunt voor nadere inlichtingen natuurlijk ook altijd even binnenlopen bij het arbeidsbureau in of dichtbij uw woonplaats.

Modern vakman worden? Daar helpt het Rijk u mee!



*) opleidingen in metaal- en bouwnijverheid: scholing, bijscholing, herscholing tot: draaier, constructie-, machine-, onderhouds- of precisie-bankwerker, elektrisch lasser, autogeen lasser, gawalo-monteur, centrale verwarmingsmonteur, elektro-monteur, scheeps-metaalbewerker, plaatwerker, automonteur, metselaar, stukadoor, timmerman, beton-timmerman, steenhouwer, steenzetter, straatmaker.



Ontdek bij C & A de modewereld van luchtig katoen



van links naar rechts:

Japon van 100% katoen (Finse import), met ritsluiting en stofceintuurtje. O.a. in marine/wit. 38-48 39.-

Japon van 100% katoen (Finse import) met perspex knopen en gesp. In diverse kleuren. 38-46 49.-

Japon van 100% katoen (Finse import) met flatteuze col. In diverse kleuren en dessins. 38-46 39.-



Kleurwedstrijd voor de kinderen
Laat ze meedoen
Mooie prijzen

Het Limburgs Dagblad
vraagt voor zijn afd. Handelsdrukkerij
ENIGE EERSTE KLAS HANDZETTERS

met vakdiploma;
Sollicitaties te richten aan:
DIRECTIE LIMBURGS DAGBLAD,
NOBELSTRAAT 21, HEERLEN.

Algemeen Ziekenfonds Zuid-Limburg te Maastricht

vraagt voor spoedige indiensttreding
ADMINISTRATIEVE MEDEWERKER(STER)

Leeftijd tot en met 21 jaar.
Mulo- of H.B.S.-diploma.

Geboden wordt:
• variërend administratief werk
• prettige werksfeer
• salaris volgens C.A.O.
• gunstige secundaire arbeidsvoorwaarden.

Brieven aan: De Directie, St.-Annalaan 60, Maastricht. x



- Der Bend jeäht op! -

Openingsvuurwerk

vrijdag 24 april tot maandag 4 mei 1970

Dagelijks geopend vanaf 14 uur

De modernste kerndeactivaties o.a. reusenrad, variëte- en bokstert.

Gesinsdag op 20 april en 4 mei 1970.

OPENING vrijdag 24-4-'70 - 17 uur

Vrij entree tot 18 uur. — Verlaagde prijzen.

Slotvuurwerk

U hoeft niet lang te zoeken, u hoeft niet lang te voelen, geen kans op een plekken, geen hetzake, maar het maat



zemen zonder zorgen met Vileda

'n Vileda-zeem kan gemakkelijk uitgewassen, ja zelfs als enige gint u altijd met 'n schone zeem. Sta er op dat het Vileda is: sterk, soepel, fijn om mee te werken en... voordelig.

al 'n echte Vileda-zeem v.a. f 4,25

Vileda
blijft gemakkelijk schoon, zeemt streeploos, neemt alle vocht op.



Voor direct gevraagd:

benzinepompbediende

Gepensioneerden genieten de voorkeur. — AUTO KONINGS N.V. Official Ford-dealer, Mgr. Vranckenstraat 20, Sittard, telefoon 6046.



wie jam koopt wil fruit proeven

Rozebotteljam van Zwaardemaker is pure gezondheid dank zij het hoogste gehalte aan natuurlijke vitamine C.

zonder kleurstof of conserveermiddel



NEEMT VAKER

ZWAARDEMAKER

zuiver zon en vruchten

VIVO

VIVO

VIVO PILS

2 euroflessen à ½ liter 1,-



doos à 12 flessen tijdelijk 4,95

„Burcht”
APPELMOES
GOUD
heel blik 5,9

VIVO No 3 EIEREN
doosje à 10 stuks. 1,39

2 stuks **KEUKEN ROLLEN**
van 95 voor 7,9

IN ONZE SUPERS

eigen slagerij
KARBONADE
van de haas
500 gram 3,98

SINAASAPPELEN
VOL SAP
17 stuks ca. 2 kilo 1,98

voorverpakt vlees
ROSBIEF
500 gram 4,98

HOLLANDSE KASANDJIVIE
58 500 gram

woensdag gehakt!dag!

MERGPILPES
pak à 5 stuks van 130 voor 99

NASI OF BAHMI „Koevrisser” GORENG
heel blik van 218 voor 198

MILKY WAY
pak à 5 stuks van 100 voor 79

GRONINGERKOEK
per stuk 98

VIVO KOFFIE vacuum verpakt
2 pakken à 250 gram
bonen of snelfiltermalings
+50% BATH van 450 voor 425

BRILLO
staafwiel met zeep
pak à 5 stuks van 98 voor 88

UNOX WEENSE WORSTJES
pak à 150 gram 119

STRIJKPLANK OVERTREK smetmiddel
met 3 mm polyvulkaan,
per stuk van 450 voor 285

MAYONAISE
grote fles à 180 cc 69

BELLENBLAAS POTJES
2 stuks 70

PALINGWORST
150 gram 98

VIVO DEELT NOG STEEDS DE LAKENS UIT

Prijswijzigingen voorbehouden

Geldig van 22 april t/m 28 april 1970 uitgezonderd dagverse aanbiedingen

MANTELS vermaken, langer, korter, enger, wijder. Bijnen, Akerstr. 32, Heerlen. x

Gevraagd voor direct:

BOEKHOUDER

bekend met belastingszaken; eventueel voor halve dagen. Brieven onder no. H 3107 L.D. Hoenstroeck.

PERMANENT v.a. / 3,50, modern kapsel v.a. / 3,70. Zonder afspraak. Dameskapsalon „Maison Pierre”, Willemstr. 14, Heerlen, telef. no. 715085. x

Nylon-tapijttegels „Super-sterk”

10.000 tegels nylonvilt 40x40 cm zelfklevend, in 7 warme kleuren: goud, rood, d.groen, grijs, oker, mosgroen en beige, hebben wij bemachtigd van Europa's grootste tapijttegelfabriek. Normale prijs 3,45

nu voor 2,25

Bergstein

WONEN OP NIVEAU

KEUKEN MARKT

Gevraagd:

een POMPEDIENDE

voor tankstation

AUTOMONTEURS

voor de afdelingen motorenrevisie en reparatie

Automobil- en Motorrevisiebedrijf de Valk N.V.
BROEKHEM 4-6, VALKENBURG, TELEFOON 04406-3141.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad onder nr. W 1 in te zenden aan Burgemeester en Wethouders van Sittard.

Marijnen 225-literdiepvrieskist met snelvriesschakeling, thermostaatregeling, controlelampje, hardschuimisolatie, een handige hangmand en een in elke stand te openen deksel. Ideaal om vlees, fruit, groenten op de goedkoopste momenten in het groot in te kopen, wat niet alleen geld maar ook veel kostbare tijd bespaart. Nog nooit kon u zo'n flinke invriezer zo voordelig kopen.

Catalogusprijs 649.-
In uw warenhuis voor

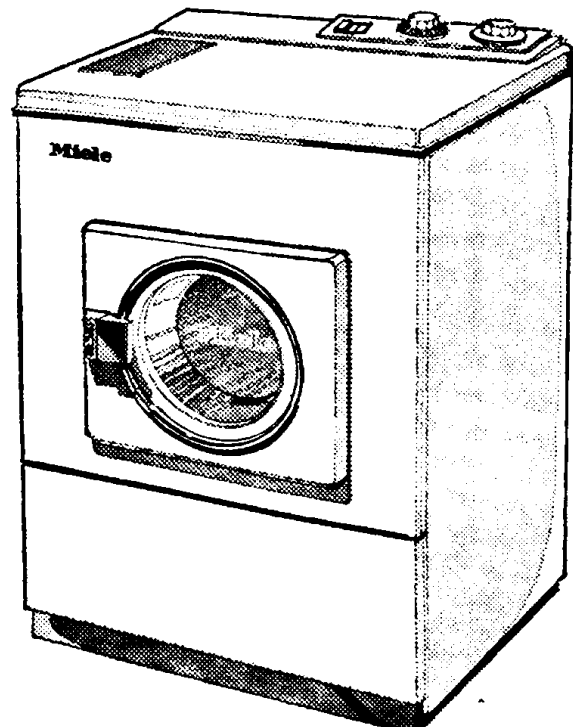
Bij Vroom & Dreesmann:

topmerken vèr onder de catalogus- prijs

De beroemde Miele wasautomaat 412 biedt voor al uw wasgoed het juiste programma en heeft een goed overzichtelijk bedieningspaneel. De ommanteling is geheel geëmailleerd en de roestvrij stalen trommel heeft een capaciteit van 4½ kg. Deze Miele verkreeg 3 waardevolle goedkeuringen: het KEMA-keur, het wolwasmerk en de goedkeuring van de Ned. Ver. van Huisvrouwen.

Catalogusprijs 1285,-
in uw warenhuis voor

995.



Alseblieft,
alweer een fusie!

Rustig maar, van
deze fusie hoeft U
niet wakker te liggen.
Integendeel.

Omdat twee bekende
matrassenfabrieken vinden
dat twee tesamen meer
kunnen dan één alleen,
kan Uw woninginrichter
een genereus aanbod doen.


In Economist-Polyaether matrassen. Geborduurd
onder en bovenblad, superstram, voor een prijs
die beduidend lager ligt dan normaal voor een
gewone matras betaald wordt.

éénpersoons van 115.. voor 99..
tweepersoons van 175.. voor 149..

80/190

Extra
aanbieding
van 98.. voor 79..

We gaan echter nog verder. Omdat het slapen op zo'n vorstelijke matras het opstaan tot een moeilijke zaak maakt, stellen wij U in de gelegenheid bij aankoop van zo'n matras bij de firma P.BORGER GRUPELOSTR. 16 gratis een wekker te halen. (Met zes maanden garantie)



Bergstein WONEN OP NIVEAU
Kerkrade Markt 10


**A.E.G. „Filtermatic“ automatische
koffiezetmachine** - zet fijnproeverskoffie
voor maximaal 12 personen. Heel eenvoudig
te bedienen, want de A.E.G. doet alles
automatisch, tot en met het goed warm
houden van de koffie in de sierlijke,
vuurvast glazen schenkpot.
Catalogusprijs 150,-
In uw warenhuis voor

95.-

Deze aanbiedingen gelden uitsluitend zolang de voorraad strekt.

Het lichtgewicht Rowenta
termostaatstrijkijzer met handige
knopenrand. Termostaat zorgt voor de juiste
strijktemperatuur voor de verschillende
stoffen. 220 Volt, 1000 watt. Levering met
een vol jaar garantie.
Catalogusprijs 25.15
In uw warenhuis voor

1990



Philshave-3 Special - het superkomfortabele scheerapparaat met de 3 verende scheerhoofden. Ook uitscheren doet hij snel, glad en flexibel. Dos snoer met euro-stekker en ingebouwde voltage-schakelaar. Kompleet in luxe cassette. **In uw warenhuis voor**

49.95

ESMANN
BRUNSSUM KERKRADE SITTA

VROOM & DREESMANN
uw prijsbewuste warenhuis

TE HUUR AANGEB.

Te centrum van Heerlen
de doorslingend bied wij
aan een gr. kantoor- en
woningruimte voorz. v.
op een woonruimte 225
m² bovenw.: ruime
15 m², 4
gr. badkamer, 12
m², terras v. 10,3 m en
woninghuis en kantoor-
ruimte afzond. in de h. Inl.
prij. 100 m. Spooringsal 40-
100 m. tel. 716951. x

TE HUUR AANGEB.
Een woonruimte 225 m² verwarmde
binnenruimte ond.
ruimte, mede 2 st. ga-
ruis. in de Oo, te
Heerlen, Keulen NV, Mo-
tor, 40, Geleen, tel. 04490. x

TE HUUR AANGEB.
Een nieuwe Philips tele-
visie, alle programma's
aan aantrekkelijk en
goedkope huurprijzen. Altijd op
gratis recht van
gratis reparatie en on-
kosten. Vandaag besteld,
vandaag kijken. Alleen
aan de heer J. Suyver & Roosen
tel. 71882. x

**TE HUUR AANGEB. KANTOOR-
RUIMTE** in Heerl. Tel. 045-
100, tussen 9-17 uur. x

**TE HUUR LANGE GROTE WEG GE-
MAASTRICHT** gezellige
huur nr. nr. 2052 b.d. x

TE HUUR AANGEB. IN CARAVAN standpl.
Inl. Housstraat-1
tel. 045-235893. x

TE HUUR AANGEB. IN HEERLEN per
KAMER met c.v., badken
met stromend, warm
water, 2 pers. slaapkam.
wastel. Gebruik van
tel. en vloort, wasmach.
tel. nr. 2036 b.d. x

**TE HUUR AANGEB. ZOMER COM-
PLET** bestis. Huur
aan een FRIDRAN-
AUTOMATA Scheeren
aan Simpelveld, t. l. f.
045-1400. x

TE HUUR AANGEB. IN HEERLEN te h. m. c.v. slaapkam-
ruimte, 12 m², bad-
kamer, 12 m², terras v. 10,3 m en
woninghuis en kantoor-
ruimte afzond. in de h. Inl.
prij. 100 m. Spooringsal 40-
100 m. tel. 716951. x

TE HUUR AANGEB. GEMEUB.
KAMER met c.v. voor een
huur. Corvialiumstraat 53
Heerlen, na 5 uur. x

TE HUUR AANGEB. GEMEUB.
2-pers. vastst. BUNGALOW-
TENTEN en 4-pers. caravan
te huur; eveneens tenten
en caravan. 6 pers. om-
geving. te nemen. S. Dego
kamp, tel. 045-211705. x

GEMEUB. 2-pers. ZIT-SLAPKAM.
RIJ op goede stand; inv.
taris te koop. Te bevr. Ov-
hoven 2, tel. 2072. x

Gr. gemeub. ZIT-SLAPKAM.
te huur, geb. van keuk-
ten. Temp. 22, Heerlen. x

GEMEUB. ZIT-SLAPKAM.
te huur, met voorz. van c.v. was-
fel met str. koud en warm
water, wandrek, muurka-
nenz. Gelegen Molenberg-
aan. nr. nr. 80 b.d. x

TE HUUR 4 BEN.KAMER.
Nummer II straat 37 Kerke-
de. x

TE HUUR GEVR.

Nette alleenst. man (57) zo-
rustige ZIT-SLAPKAM.
kl. bovenw., bij oud-
dame of echtp. te Heerlen
omgev. Br. ond. no. V-
uur. van dit blad. x

BEDRIJFSRUIMTE te nu-
ren (opsaalsplaat 300 m²)
gedurende 2 jaren, even-
koop. Inlichtingen gaarne
aanmiddags tussen 12 en
1 uur, s' avonds tussen 7 en
9 uur. Fa. N. Irik, dakkekeke
bedr. Italiëlaan 119 Heerle-
tel. 045-212106. x

Fair Fashion 'A' daam zoekt
korte termijn voor haar
pet Limburg geschikt KAM-
TOOR of winkelruimte, v.
min. 15 vierkante meter
ruimte, telefoon, water
Heerlen of omgeving. A
biedingen gaarne onder
04493-1278. x

Te h. gevr. **BOVENWONING** of etage met ruime woonkamer te Heerleen, liefst cent. Br. o. nr. B 809 b.d. x

Jong echtpaar zoekt won. of **KAMERS** in omgev. Kerkrade of Heerleen. Lipnestr. 85, Kerkrade W. x

Heer v.g.h. zoekt ongem. evt. gem. **KAMER** in Littard. Br. o. nr. S 7108 L.D Littard x

Heerleen, kl. ongemeub. **WOONRUIMTE** met aparte ingang gevr. Br. o. nr. M 808 b.d. x

Te huur gevr. in Heerleen of omg. gerieflijke **WONING** of flat m. gar. en c.v.; luxe flat te Maastricht voor ruiling beschikb. Tel. 04400—31208. x

RUILEN

Te ruil **DUPLEXWONING** bened. huis 3 slpk. x
tegenstr. teg. eengezinswon. Br. o. nr. A 809 b.d. x

Te ruil **FLAT** met c.v. tegen eengezinswon. omg. Heerleen. Layingstonestraat 73. Heerleheide. x

HUIZEN

Te k. **MIDDENSTWON.** bij cent. Heerleen. Ind. woonk. keuken, berging, 3 slpk. bakd. zolder, kelder en gr. af. achtertuin. Hamerstr. 23 x

Heerleen. x

Brussum. Te bouwen 4 **slpk. WONINGEN** met gar. woonk., in L-vorm met splittrap naar te liefv. Pruijen vanaf f 52.900. Contante waarde hierop in mindering te brengen f 6000.— Incl. M. kelaardij Hendriks O. Nassaustraat 47, Heerleen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924. x

NIEUW. WONINGEN nog te bouwen of reeds in aanb. Brussum; te k. 4 slpk. **WONINGEN** m. gar. Koopprjs 145.000. Contante waarde hierop in mindering te brengen f 6000.— Incl. M. kelaardij Hendriks, O. Nassaustraat 47, Heerleen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924. x

Heerleen: Heerenwoning-**slpk.-WONINGEN** nog te bouwen. Cont. f 57.500.— Contante Rijksbijdrage. Heer mindinger te k. f 8000.— Incl. M. kelaardij Hendriks O. Nassaustraat 47, Heerleen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924. x

MIDDENSTWONING garage in aanbouw bouwen te koop. Amby - Brussum. Geleent - Heerleen. Breda - Steen - Urmond - Hoge Vrijb. inlichtingen. Mak. kant. Lindelaarstraat 14 te V. Kunrade. Tel. 04440-3924. x

Een **HUIS** koopt u stra.

Gevr. **BOUWGROEP** cent. Heerleen v. burgalows. Aanbren. reman, Prommen. Heerleen tel. 045-714315 b.g.g. x

Te k. aangeb. **WONING** met bed. (brandstofhoofden). Br. o. no. G 2115 leen. x

Brussum: te k. 4 **NINGEN** m. gar. vanaf f 49.470.— waarde, hierop in te brengen f 8.900.— kelaardij Hendrick 045-714315, b.g.g. 04406-3924. x

Te k. gevr. oud dorp ad. Maas. o. n.r. P. Spheide. x

Oirsbeek: Vrijst. **HUIS** met garage slaapk., ligbad met grote woonk. G. houden. Prijs i. Dorpsr. 18 Oirsbeek. 14920-1530. x

Bent U geïnteresseerd in onroerend **GOED** Woningzuid uit W. gen. Op aanvraag kosteloos verkrijkt Stienstra Heerleen tel. 045-714315 b.g.g. 04406-1255 of Al. Battalaan 85, 19177. x

tege te k. i. Koopprijs te waarde hierop in brengen Makelaars straat 47, 14315 b.g.s.	Te k. vrijz. woonhuis m gr. uits. b.d., 4 sl.p.k. Br. o nr. D 809 b.d.	Geleen Z halfrijt cage en c Ind. wo keuken der, 3 sla ligbad, v vliening n direct x 57.000 J. J. M. straat 42 no. 19789.
NGEN m v of nog o. o. a. in - Bunde - m - Lim -leelen - Sit -lestraten en rijksrijd verstrekt ul, Calden- oerendaal- -1579. x	Te k. nog te bouwen aantr. HUIZEN te Voerendaal, Randsaal en Schinnen met 3 slaapk., garage en tuin. Zachte prijs en rijksbijdrage aantr. Inl. Kennerdweg 160 Heerlen. 045-716249.	Te k. HUIS met cage, c.v. aanv. Br. 160 Heerl
te rijksrijd verstrekt ul, Calden- oerendaal- -1579. x	Te k. Wijnandsrade. Brom- tellen 12 rijst. HUIS, dir. te aanr. Bev. zeer, 3 slaapk., 1 kl. kamer, 2 woonk., keu- ken, gage, kelder, serre en stal, gr. tuin, evt. bouwpl. Inl. Parallelweg 67, Heerlen. Tel. 717175.	Te k. een onderhou NING te van oprit tuin met woonkam keuken, schuurtje Total 458 Julij. C aanv. Br. tel. 04402.
ND omgev. bouw van eding. Co daal 103, 4509. x	Te koop mooi WOONHUIS Aarveld te Heerlen. Pr. lig- ging met c.v., badkamer, en sijn m. achtertuin (geen garden) spoedig te koop. Prijs 53.000,- Makelaars Hendriks Heerlen. Tel. 71315, b.g.g. 719430.	Hulsberg. 1715, me en boomg vaarden. Inl. Stien 26, Heerl
te Gemeen- te Grijse b.wj. 1934. v L.D. Ge x	HUIS te koop, zitkamer, keuken, garage, 3 sl.p.kam. badk. Vraagpr. 30.000,- Bingelrade, Dorpstr. 142a. x	Voerenda WOONHUIS c.v. in ov Bouw. 61 Inl. Stien 26, Heerl
sl.p.k. WO Koopprijs contante minderung o. Inl. Ma s. Or. Naa nieren, telef. 04406-3924. x	Schaelsrade, te k. tussenge- bouwd, zeer goed onderh. WOONHUIS m. 2 woonkam. 3,50 x 8 m, met compl. Am. tuin, keuken, douche en 4 slaapk. 39.000,-, moie. tuin. Vraagpr. 39.000,-. Inl. telef. 0444 no. 3815.	WOONHUIS c.v. in ov Bouw. 61 Inl. Stien 26, Heerl
HUISJE in vrievien m 8039 L.D. x	Heerlen. Vrijst. LANDHUIS met c.v. garage en tuin. Direct te aanr. Bouwstr. 51. Vraagprijs / 90.000,- Inl. Stienstra N.V., Telplein 26 Heerlen. Tel. 045-712255.	h'breok. Inl. Stien 26, Heerl
WOON- c.v. en te douche, 2 oped onder- n overleg. beek. Tel. x	Geleen. Vrijst. WOONHUIS met friture, 3 maanden na te koop te aanv. Bw. 1959. Inl. Stienstra N.V., Telplein 26 Heerlen, tel. 045-712255.	Inl. Stien 26, Heerl
oord in een te? Met de te zeker sla gaar geheel Inl. Temp s. Or. Naa nieren, telef. 04406-3924. x	Steen. Leuk BUNGALOW- TJE met garage en c.v. Per- ceelsopp. 600 m2. Ind. keu- ken, badkamer, 3 slaapkam. aanv. Br. 1959. Inl. Temp Mak.kant. J. J. M. Stok Stationstraat 42, Maastri tel. 19789.	te k. BO goed vo Roebroek aanv. Br. Inl. Stien 26, Heerl

buid. WOONING met onder-
grond. Goed onder-
houden. Vrij van
v. Perceopp. 230 m2
omkamer. 3.80/-720,-
m2. v.w. met font.
badkam., badkam.
v.w. en 2e toilet.
met vierzotrap. Vrij-
van aan kooppr.
K.k. i.m. Mak kant
Stok N.V., Station-
Maastrichter, telef. x

Nieuwenhagen pr
t 4 slaapk., gr. ga-
ten tuin. Spoedig te
evr. Kerkraderweg
65/-716249.

dekelijk zeer goed
den riantie WOON-
Neerbeek, 200 m
E.38. Blijvend vrij
van 15 km. Geve-
er, 4 slaapk., badk.,
2 kelders, zolder,
en dubbele garage.
m2. Vrij te aanv. l-
s.c.v.ing. V.r.pr.
Spaansecaanweg 16,
-1713. x

Halfvrjst. WOON-
ting berging, erf, tu-
in. Direct te aan-
Vraagprijs / 34.000
stra N.V. Tempesi-
nen, tel. 045-712255.

al. Halfvrijstaand
uis met garage en
verleg te aanvaarden
1. Vraagpr. / 47.500.
stra N.V. Tempesi-
nen, tel. 045-712255.

nagen. BOUWTER-
nag. voor de bouw
alleenst. huis, groot
Koopr. / 15.800,-
stra N.V. Tempesi-
nen, tel. 045-712255.

WINKEI-WOON-
ting berging. Direct te
aanv. / 33.000.
stra N.V. Tempesi-
nen, tel. 045-712255.

DIEREN

UIVER, 9 mnd. oud,
dresuur. Heijman,
weg 44, H'heide. x

KERTIERR met stam-
kerkelplein 53, Val-

PENS voor de hond 500 gr.
0,65. Fransespecialzaak
Esqualaap, Willemsstr. 67 te
Heerlen, tel. 711068. x

Hondenpaleis en hondenpen-
sion heeft alle rassen HON-
DEN in voorraad. Pinchers,
poedels, pekinezen, malthe-
sers, mopshondjes, Franse
bulldoggen, lang- en kort-
teckels, lassies, boxers, D.
Fighens, cockers, foxterriers,
afghanen, light white ter-
riers, D. doggen, show-
chows, setters, dobermanns,
Sint Bernhards, bouviers,
Mech. herders, leuke hondjes
v. 1 t/m 45 alle honden zijn
slechts 's zondags. Hondenpaleis
Dorpstraat 98, Pey-Echt, tel.
04754-2031. x

DUTSCHERPEDELS te koop,
zwart en apicot, niet te duur
Waterstraat 9, Geleen, telef.
no. 6559. x

Nog twee jonge Duitse HER-
ders te koop. Leef tijd 10
weken, geschikt voor dres-
sur. Doornkampstr. 10 N'ha-
gen. x

Jonge HONDJES 30 tot 80
voorradig (geënte), vele ras-
sen. Leuke hondjes v.
/ 30,-, te grootste keuze en
laagste prijs. De Goedekoop-
Dieren- en Voedspecialist:
Jansen-Le Haen, Burgers-
Opennr. 73 (bij station)
Maastr. Tel. 26812. 's Zondags
open. x

Te k. D. HERDER teef 1 j
mnd. pr. stamboom. Tulpen-
laan 44 Geleen (W.). x

Te k. aang. mooie POEDELT-
TJES 5 wkn. oud, niet voor
hondenhandelaren. Te beva-
ren na 2 uur. H. Leurs, Kos-
teellaan 79 Heerlen. x

Zware BIGGEN te k. Blauw-
westen 11, Wijnsgrade. x

Sprekende PAEGAAGI met
kool te k. Demstr. 171
Hoensbroek. x

Te k. Pekineesje 1 jr. oud,
De Ruijsterstr. H'heide. x

Te k. jonge HONDJES, 6 w
oud. Susterslerweg 121 Ja-
beek. x

CHINCHILLA's te k. met
kosten. Maastrichterstr. 45
Brunsum. x

LINNEËSSE te koop met
6 w.krn. Groot-Haas-
114, Schimmert x

K. Aangebl. Siamese
DES, 7 jr., Perz. kater, 2
7 br., 18 m. 15, Schin-
n, tel. 04493-1234.

AUTO'S & MOTOREN

C koop door inruil. CI-
ROEN Pallas DS 21 1965, CI-
ROEN Pallas DS 19 1965, CI-
ROEN ID 19 1965, Citroën ID
1964, Citroën ID 1963
1964, Citroën ID 1963
1964, Citroën Ami 6 Grand
cuvée 1966, Citroën 2 CV
1967, Citroën 2 CV 1963, Ci-
roën 2 CV 1963, Citroën 2
V bestelwagen 250 kg 1968,
Citroën 2 CV bestelwagen
1968, Citroën ID 1963, Fi-
at K bestelwagen 350 kg 1967,
Ford bestelwagen FT 1100
kg 1900 kg 1966, Faun vrachtauto
esloten zeer gesch. voor
meubelen vervoer 1964, Fiat
1000 luge 1963, Fiat 1100 luge
1961, Renault Dauphine 1960
v. garage L. Nizet op de Vev
r, Gelede. Tel. 04494-7725. x

E k onder volle garantie.
W. Clippan bus de luxe 68
V.W. Clippan bus
andaar 68 groen, V.W.
Clippan bus bestel met rui-
len 68 beige, V.W. Clippan
bus met ruiten 68, V.W. Clippan
v.w. model 68, V.W. Pick
p met huif '65, V.W. Pick
p met dubbel cabine 65,
V.W. bestel met ruiten 67,
V.W. bestel met zijdeur 67,
V.W. bestel met ruiten 67,
V.W. kleinbus 67 / 900,-
Ford Taunus Transit 67, Ford
Taunus Pick Up 67, Ford
Taunus bestel met ruiten 65,
Ford Taunus 17 M super 67,
Ford Cortina 1500 68, Barkas
Pick Up 63, Opel Blitz v.
model 63, Opel G.T. 1900
sportmodel 69, Opel Rekord
1900, Opel Rekord 1700 66,
Opel Kadett de luxe 68, Opel Ka-
dett 67 65, B.M.W. 400
paraarchtswagen 65, Peugeot 404
Diesel 67, Kharmann Ghia
1900 65, Mercedes
C 126 S 68, V.W. Variant 67,
V.W. 1600 weinig gel. 67,
Simca 1000 66, door inruil
verkerken. V.W. kleinbus
met schuifdag 63 / 975,-, O-
pel Rekord 125 beige 1350,-, Re-
nault Cordinie 62 / 400,-, O-
pel V.W. 1500 62 / 700,-, Opel
Rekord 4 deurs 61 / 1750,-, O-
peugeot 404 64 / 1250,-, In-
ruil en fnc. mogelijk. Koop
weerde str. linksaaf. Hoens-
doroorok. Tel. 045-212091. x

TAUNUS transitbus 67
2450,-, Taunus Transit be-
stelt 67 / 2450,-, Opel Rekord 63
2000,-, Opel Rekord 63 2000,-
Inr. fin. gar. Brunnsummer-
weg 89 Waubach. x

K 100.000 km garantie. V.W. KE-
ZEPE 68 wit schuifdag 3450,-
Renault 125 beige nenvoer 3450,-
Vanaf 2450, V.W. Kadett 67
rood 3450, Renault 10 na-
daar 68 rood, koople. Opel
Kadett 67 als nieuw dupe
3450, Opel Rekord 20.000 km
gelopen. B.M.W. 1700 wt, rad-
iaal, radiaal, enz. Ford
Mustang 66 metallicroen, ra-
diaal, koople. V.W. 1600 67 wt,
variant rood / 3250, M.G.B. 66
beige, nieuwe dops. 3450,-
access. Opel Rek. 65 beige
Peugeot momie / 1650, Ford Zephyr
directiefl. 65, 4 drs. / 1500
Mercedes 190 Benz 1960
4000, Inr. en financ. mog.
Bosch, tel. 045-212091, Boschstr. 80
Kerkdrade. Tel. 045-212091.

FIAT 1500 64 sport /
Siata 68 exclusief sport-
gentje / 4900, Fiat 600
1450, Fiat 1100 65 /
Fiat 1800 62 / 850, Ford
1600 / 2600, Corinna
1650, V.W. 1200 65 /
V.W. 1200 64 / 1250,-
Pick Up dubb. cab. 66 /
Peugrot stationcar 65 /
A 65 / A 65 / A 65 /
A 60 43 / 400, Daf 66 /
Daf 64 / 950, NSU coupe
1700, Skoda Sport 850,
Taunus 17 M 63 / 820,-
Peugrot 65 / 650, Ford
61 / 350, Opel Rekord
350, Vauxhall 62 / 250,-
en inruil. Nieuwstr. 350,
dikke buis! Schaesberg
04443-1078.

OPEL Kadett L 66
Opel Kadett 68 / Dvaan,
1300 68 / 4250, Dvaan,
/ 3500, R. 16 68 / 4950,-
V.W. 68 / 1900, combi
1650, Opel Rekord 1700
800 S 67 / 4250, Opel
1700 67 / 4500, inr.
V.W. 1600 variant 66 /
V.W. 850 coupe 66 /
Simca 1000 64, Dafidoff
1650, Opel Rekord 1700
Panhard 65, Kharmann
61 / 950, Mercedes 1900
1950, V.W. bus 64, T.
17 M 61 / 450, V.W. 55
R. 64, Fiat 600 62 / 250,-
Ook onder aanbei.
P. Joosten Scharnwerf
7 Maasticht. Tel. 04400-
Ook s' avonds en zond-
hele dag.

REKORD L 65 / 2450,-
Tel. 68 / 2850,-, Cor-
tel. 1250,-, Inr. en fin.
Brunsummerweg 89
bauch.

FIAT 600 66 / 1650,-
65 / 65 / 1650, Fiat 1100
1650, Inr. fin. 89, W.
1500, Inr. fin. 89, W.
1500, Inr. fin. 89, W.

MORRIS 1100 66 / 1950,-
M 65 / 1650,-, V.W. 1100
/ 1650,-, Inr. fin.
Brunsummerweg 89,
Te ch.

Te k. FIAT 1500 65. Inr.
35 N'hagen.

GELD EN GOED

Uitsluitend contant
Voor iedereen, ook ze-
digen, binnen 1 dag te
bedrag. Geen aanvraag
Strikt verouwenlaag
Alte verzeld
en hypotheken Spar-
74%/-, Kantoor g.
de gehele week tot
s zaterdag 10-12 uur
nisch tot 9 uur 's
akenbusvrudent
V.v. Lanschoot
N.V. Voorschotbank,
straat 36, Kerkrade
04445-6543.

Langlopende LENING
ieder die in bezit is
huys. Bijv. 3000 mm
/ 45; / 5000 mnd. af.
/ 10.000 mnd. af. / 10
vone alle financiering
P.L. Geen kosten voor
toverz. v.a. / 108. Assu-
kantoor H. M.
Nieuwstr. 36, Hoenen-
Tel. 045-211668.

Rijksmaatschappijen tot
gld. beschikbaar tege-
lage RENTE en afre-
Binnen 24 uur ge-
aan. Kostenposten
inform. bij uw werk-
Kerkdraderweg 164, H.
Molenberg. Tel. 045-
Geopend tot 9 uur 's

Langlopende LENING
lage maandelijke af-
beschikbaar voor be-
van eigen huis. Inl.-
crediet, postbus 101,
crade.

2920. Pers. LENINGEN en financieeringen binnen 24 uur v.d. D 65 Heyde, postbus 263 Mstr. Tel. 1250. 04400-30003. x

Corr- Waarschuwing in GELDLE-
n. 64 NINGEN. Betaal nooit infor-
2600. matiekosten als u een geld-
V.W. aanvraag. Wij lenen u
2500. Of f. 1000.000 zeer laag
1750. rente en aflossing. Binnen 24
1850. uur geregeld. Doorlopend
geopend tot 21 uur. Kerkra-
per 64 derweg 164 Heerlen Molen-
850. berg. tel. 045-117598. x

Flat Voor z / 65,- p. mnd. kunt
u al in het bezit zijn van een
Fin. leuren t.v. Bel dan 04445-
6211. x

De Gemeentelijke Volkscrediet-
bank voor de Mijnsre-
de van Heerlen verstrekt
GELDENINGEN voor alle
doeleinden. De bank voor ie-
dereen, ongeacht inkomen of
leeftijd. Terugbetaling 0,5%
via kinderbijslag, pensio-
e.d. Aanvragen schriftelijk:
mondeling of telefonisch:
Reclamaat 64 te Heerlen.
Telefoon. 045-715247. Iedere
werkdag geopend, behalve
op zaterdag. x

Ghia Pers. LENINGEN, auto-
D 63 meubel- en caravancfinancie-
aannuys Hypotheken (1e en
58. 56, 2e), alle verzekeringen. Dit
alles wordt voor u op preti-
ge, deskundige en correcte
wijze zeer vlug afgehandeld
door het Algemeen Limburgs
Assurantiekantoor, Heerle-
nesteeweg no. 1, Kerkrade
(Onderspekhof), tel. 04445-
6668. Neemt u gerust eens
vrijblijvend contact op. x

Wau- Langl. GELDENINGEN dir-
gar. beschik. v. iedereen die een
nigering heeft. Het hypothe-
katiegeen bezw. Reeds 4.200
tevrede cliënten. f. 4000,-
kost / 62 terugbet. p.m.
f. 6000,- kost / 93 p.m. enz.
Vr. vrijbl. nad. inf. P. Dek-
ker, Passage 10, Heerlen, tel.
045-212393 en 045-10689. x

Wau-
nesteer. **VAKANTIE**
x

And. Te hu. CARAVAN (5 ex pers.)
D 65 met 4 plaatsen, ijskast
en toiletruimte, zond. standpi.
Br. ond. nr. G 2120 L.D. Gele-
en. x

GELD- Caravanshow Meibroe en Pa-
distan- radis VOUWCARAVANS.
st- zond. elk. Nog mooie inruil caravans.
kosten. Tour-caravans verhuur.
behand- Houtbouw Ubachs. Kerkra-
ning. der- de-Vink. Geop. zat. en zond.
en tot van 11-1 e.v. 3-5 uur. x

Wau-
nesteer. **CARAVANS en vuurwagens**
x van de nieuwste modellen in
verschillende uitvoeringen,
vrijka- bagagewagen, middel 1970 in
D.T.W. in 4 verschillende
Post- uitvoeringen reeds v.a. / 2150,-.
tele- Ook verhuur van caravans,
f. 74/ zond. rijdend als vaststaand.
v. Tevens de grootste keuze in
bagagewagen in vele soor-
ten en modellen te koop met
korting. Financ. dir. geregeld
Fr. Dassen, Stationsstraat 6,
Kerkrade, 's Zondags geslo-
ten. Tel. 50688. x

Wau- Te huur VAKANTIEHUIS-
nesteer. JES te Luxemburg van 16
mei - 20 juni en na 15 aug.
Post- Incl. Past. Huppertzstr. 16.
tele- Waubach, tel. 04443-2643. x

Wau- Verhuur van CARAVANS
nesteer. en bagagewagen
vrijka- voor iedereen mogelijk.
D 65 heden. Reservere
f. 74/ Klinkenberg Hoensbroek.
v. Heisterberg 78. Tel. 045-
211888. x

Wau- Limb. Carav. Centrale. Welt-
nesteer. bummler naadloze lichtge-
Post- zette polyester CARAVANS
tele- inruil v.a. 1800. Spreu-
f. 74/ derstr. 12 Geleen. Tel. 3564.
v. x

AUCIEL

"CASH & CARRY"

Heeft u al voldoende letters?



Komt u AU CIEL spelen met onze letterzaken?
Kom nu toe mee!



tafelmargarine 9.95
hele doos a 40 pakjes

instant pudding 9.98
5 pakjes, smaak naar keuze, van 1.40 voor

nescafé 5.98
grote pot a 200 gram

nasi goreng 2.79
(voen visser) groot blik van 3.45 voor

honing mie 9.95
groot pak van 500 gram van 1.10 voor

heilig aroma 4.65
grote fles a 1250 gram, Gew. prijs 5.55 uw prijs

maizena 4.99
dubbel pak a 400 gram

custard 5.99
dubbel pak a 400 gram

oosterham pasta 1.29
in diverse smaken 2 kuipjes van 1.58 voor

extract poeder 2.95
grote pot, 250 gram van 3.55 voor

tomatenpuree 9.98
7 blikken voor

op jus d'orange 6.99
van 9.98 voor

limonade gazeuse 2.89
per fles a 25 hele krat a 12 grote flessen

ananas 1.09
3/4 literblik met 10 hele schijven van 1.59 voor

ananas 1.49
literblik, 8 extra grote hele schijven van 1.89 voor

deperwtjes en zomerworteltjes 1.09
(fijn) in literblik van 1.38 voor

10 koeltjes repen 7.99
van 1.08 voor

petit beurre koekjes 8.99
knappend vers, halve kilo van 1.20 voor

hairspray 1.69
grote bus, 18 oz, van 2.95 voor

olie- of ei-shampoo 1.29
literflacon, van 1.85 voor

onze schoenenafdeling heeft voor u

kinder sandalen (ijzersterk leer) 8.95
maat 25 tot 35 gewone prijs 13.95 uw prijs

luxe damesschoenen 9.95
alle maten vanaf

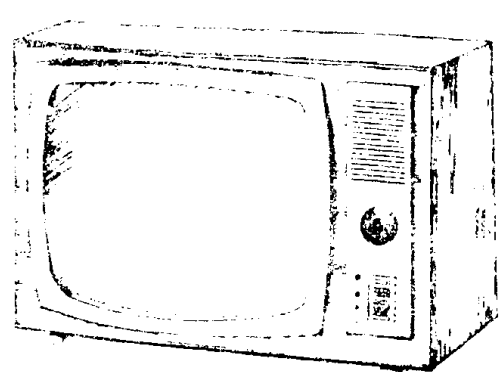
friki haan 2.79
900 gr. ijs van 1.48 voor

sperzieboontjes 9.98
in div. smaken, groot blok a 1/2 liter (fijn) halve kilo van 1.38 voor

sla 4.99
2 dikke kroppen

delicious 9.98
2.5 kilo

blaupunkt
kleuren TV
type CTV 2591



Een kleuren TV in een fraaie minimalistische kast. Eenvoudige bediening van de kanalen - kleezer en kleurafstelling. Een technische perfectie en een kleurrijke afbeelding die u een geweldige beleving geeft. Wij maken u een kleine opschrijving voor u extra aantrekkelijk en geven u een geweldige bedrag voor contact met ons.

gewone prijs 2496,- Contante inruil 50,- Uw prijs 1978,-



vouwfiets

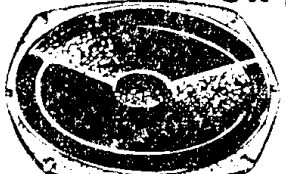
compleet met lamp en standaard. Gewone prijs 139,-

Uw prijs 119,-

geweldige
strijkplank

met een sterk stalen onderstel, dat in vele standen versteld kan worden. Compleet met strijkboutrooster en strijkdoek. Gewone prijs 19.95

Uw prijs 14.95



sharp autoradio com-
pleet met speakers

schakelbaar op 6, 12 Volt, 4 golfbereiken.

Gewone prijs 299,- Uw prijs 219,-

ruton raamventilator

compleet voor inbouw, zuigt en blaast.

Uw prijs 39,-

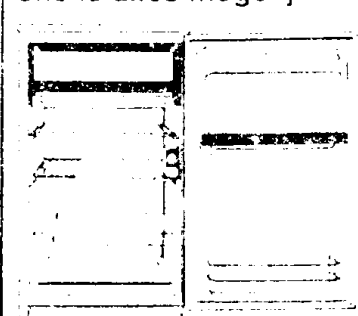


bauknecht steel-
stofzuiger

compleet met hulpstukken. Handig model, makkelijk op te bergen.

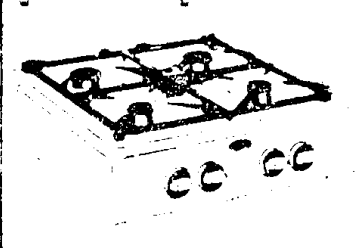
Gewone prijs 119,- Uw prijs 95,-

** AU CIEL/C&C laat u weer profiteren van zijn massale inkoop. Wij kochten speciaal voor u een koel- en kookset, die wij zo laag verkopen, dat onze collega's zich afvragen: hoe is dat mogelijk? Maar bij ons is alles mogelijk! Leest u maar:



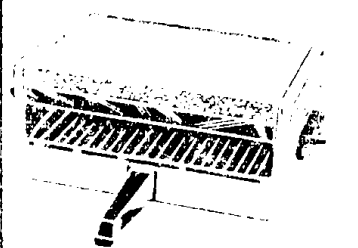
Bauknecht koelkast
135 liter koelkast (2 sterron) compleet met groentelade en ierrekje, vrievak (2 sterron) magnetische deursluiting en formica bovenblad, met 3 jaar Nederlandse garantie en het beste prijs/prestatie en fundamentele service.

uw prijs 297,-



4-vlams gaskookplaat
Een eerste klas fabrieksgaskookplaat, past precies op de koelkast, dus een ideale combinatie. De kookplaat is praktisch laag, slechts 12 cm.

uw prijs 1,-



en als klap op de vuurpijl Tosti-apparaat
Verwen uw gezin met heerlijke hapjes. Ook voor het groeien van biefstuk en carbonade.

uw prijs 1,-

Uw prijs bij AU CIEL/C&C slechts 299,-

Dit is dus een duidelijke winst van 180,50

Gespreide betaling is mogelijk voor onze radio's, TV's, wasmachines, koelkasten etc. Eventuele prijswijzigingen voorbehouden. Vraag naar ons unieke 100% garantie-systeem.

WEER SPECIALE
AANBIEDINGEN IN ONZE
TEXTIELAFDELING

kostuums vanaf 59.75

lichtgewicht kostuums

vanaf 75,-

COLBERTS

vanaf 39.75

pantalons vanaf 19.75

regenjassen vanaf 39.75

regenmantels

in Terlenka vanaf 39.50

jacks dubbelgevoerd, vanaf 29.75

JAPONNEN 29.75
zuiver wol, vanaf

Jersey en Jacquard

jongens pantalons

Spaans model, vanaf 14.75

jongens shorts

diverse kleuren, vanaf 10.75

overhemden

Tricot/nylon, vanaf 5.95

polo-pulls vanaf 8.75

wollen vesten, pull-overs en truien:

vanaf 14.75

anklets wol met nylon, vanaf 2.45

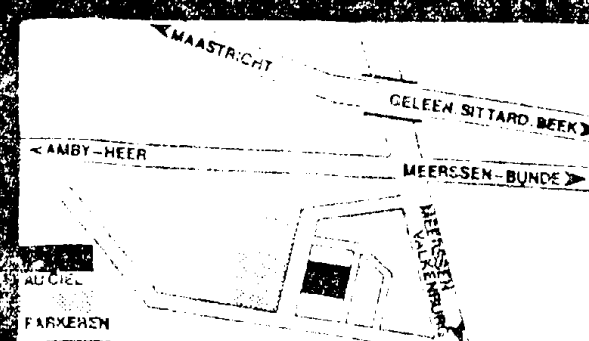
AUCIEL

"CASH & CARRY"

uw paradijs % lage prijs

KUILENSTR. 71 ROTHEM

(GEM. MEERSSEN) VAN DINSDAG TOT EN MET ZATERDAG VAN 8.30 - 6 UUR



Nooit op zondag in Italië

Zaterdagvoetbal houdt been stijf

(Van onze correspondent)

UTRECHT, 23 april — Het spoedberaad tussen de amateursecties zaterdag- en zondagvoetbal is op niets uitgekomen. Na drie uur vergaderen in aanwezigheid van KNVB-voorzitter W. Meuleman en secretaris-penningmeester Burgwal bleef de sectie zaterdagvoetbal, aangevoerd door zijn eerste man Fokke Remmers, bij zijn standpunt: zaterdagspelers mogen niet in actie komen in de zondagwedstrijd van de eindronde om de Europa Cup voor landenspelingen.

Het negatieve resultaat van het Utrechts beraad is de twee woordvoerders van de amateurgroep, Hoek en Kiel, per telefoon meegedeeld. De selectiegroep krijgt tot zaterdagochtend om zijn standpunt te herzien, met andere woorden zijn ultimatum in te trekken.

Op dat zal gebeuren, is nog de vraag. Vanavond zullen de spelers, waarschijnlijk in Utrecht of Zeist, opnieuw bijeenkomen om te overleggen of zij alsnog besluiten nemen onder de niet gewijzigde omstandigheden naar Italië te reizen, volgende week woensdag.

Elkebegeleider mr. Brokx, opnieuw duidelijk teleurgesteld: „Ik hoop dat de KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.

De KNVB min of meer een tegen-ultimatum gesteld heeft in de vorm van: „We willen jullie nog 24 uur de tijd om te bedenken”.



TOERNOOI KNVB-BEKER

PSV, Ajax, GVVAV en Twente in halve finales

DEN HAAG, 23 april — Voor de halve finales van het toernooi om de KNVB-beker hebben zich geplaatst: PSV, Ajax, GVVAV en FC Twente. De uitslagen van de kwartfinales welke gisteren zijn gespeeld, luiden:

DWS-Ajax 1-2
PSV-ADO 2-0
GVVAV-AZ'67 1-0
FC Twente-Elinkwijk 2-0.

De loting voor de halve finales van het toernooi om de KNVB-beker, die na afloop van het duel DWS-Ajax in Amsterdam wordt verricht, gaf het volgende resultaat:

Ajax-FC Twente en GVVAV-PSV.

„De halve finalewedstrijden worden als regel op neutraal terrein gespeeld, maar als de betrokken clubs hiervan willen afwijken gaan wij er mee akkoord”, aldus de competitieleider van de KNVB, de heer Thijs Jansen.

De wedstrijden van de halve eindstrijden worden op donderdag 14 mei gespeeld. Indien de ontmoetingen na de normale speeltijd onbeslist eindigen wordt er tweemaal een kwartier verlengd. Is er dan nog geen winnaar, dan ontmoeten de clubs elkaar weer op 21 mei. Indien ook na een eventuele verlenging opnieuw geen finalist bekend wordt moeten strafschoppen de beslissing brengen.

De finale, waarvoor nog geen stadion is aangegeven, wordt op 27 mei gehouden. Een eventuele tweede wedstrijd vindt op 3 juni plaats.

• Vijf invallers

De KNVB-beker heeft het nooit duidelijk laten weten dat woensdagavond in de kwartfinales tegen DWS toen de invallers in het veld kwamen.

Op de reservebank zaten Johan Cruyff, Gerrie Mühren, Rudi Krol, Gert Balt en Sjaak Swart. Het pleit niet voor DWS dat het er onder deze omstandigheden niet in slaagde de laatste vier te bereiken. Na een weinig interessant duel, dat gekenmerkt werd door talloze gemiste kansen, vooral van Ajax, zijde wonnen de roodwitten, namelijk met 2-1, zodat Ajax, nadat het in de achtste finales van AZ had verloren, maar via loting was teruggekomen, zich toch bij de laatste vier had geplaatst.

Het heeft er overigens vrij lang naar uitgezien dat DWS zou gaan winnen. Tegen de verhouding in weliswaar hadden de stadionbewoners via een verter trap van Elinkwijk na een kwartier de leiding genomen, welke voorsprong tot de 57e minuut gehandhaafd bleef. Toen eindelijk kon Sjaak Swart, die



Op de reservebank van Ajax, van rechts naar links: Cruyff, de politicus Henk Groot, Bals, Mühren, trainer Michels en Swart.

na rust voor Piet Keizer in het veld was gekomen, een eind maken aan de reeks vuurpijlen van zijn clubmakkers en de gelijkmaker scoren. Daarna werd Ajax een gehele penalty onthouden. Van Dijk, die weer weinig geluk had met zijn schoten werd op de witte stip gevloerd. Scheidsrechter Pijsen kende hier een vrije trap voor toe buiten het strafschopgebied....

Het gaat er naar uit dat er verlengd zou moeten worden tot vlak voor tijd doelman Jongbloed een fout maakte, de bal zorgeloos wegwierp en Soender-

gaard de Ajax-zegge veilig kon stellen. (10.000 toeschouwers).

Pas in de allerlaatste minuten van de wedstrijd PSV-ADO heeft de Eindhovense ploeg zich ten koste van ADO kunnen plaatsen bij de laatste vier van de nationale bekercompetitie. 88 minuten lang hebben PSV en ADO elkaar in evenwicht gehouden, maar in de laatste twee minuten, toen de Haagse ploeg al duidelijk op een verlenging rekende, sloeg PSV door Van der Kuylen en Schmidt Hansen tweemaal toe.

Interlands Ned. elftal

BERLIN, 23 april. — Tijdens een bijeenkomst in Oost-Berlijn hebben afgevaardigden in Zuidslavië, Luxemburg, Oostduitsland en Nederland de data vastgesteld voor de ontmoetingen van het toernooi om de Europese beker voor landenspelingen, voor de vier landen in één groep zijn ingedeeld. De data zijn:

1970 — 11 oktober Nederland-Zuidslavië, 14 oktober Luxemburg-Zuidslavië, 11 november Oostduitsland-Nederland en 15 november Luxemburg-Oostduitsland.

1971 — 24 februari of 3 maart Nederland-Luxemburg, 4 april Zuidslavië-Nederland, 24 april Oostduitsland-Luxemburg, 9 mei Oostduitsland-Zuidslavië, 10 oktober Nederland-Oostduitsland, 16 oktober Zuidslavië-Oostduitsland, 27 oktober Zuidslavië-Luxemburg, 17 november Luxemburg-Nederland.

Secretaris-penningmeester Burgwal gisteravond: „Ik geloof niet dat we ontevreden mogen zijn met de vaststelling van de data. Er is zoveel mogelijk rekening gehouden met de avonden, waarop Europacupwedstrijden worden gespeeld”.

De kans dat Nederland zijn uitwedstrijd tegen Luxemburg thuis, d.w.z. in Amsterdam, van Rotterdam speelt, zoals eerder in de voorronde om het wereldkampioenschap al eens gebeurde, lijkt gering, omdat het de laatste wedstrijd is in de voorronde. Het lijkt nu al vast te staan dat de thuiswedstrijden worden verdeeld tussen het stadion Feijenoord in Rotterdam en het Olympisch stadion in Amsterdam. Een definitieve beslissing zal op korte termijn worden genomen.

(ADVERTENTIE)

De zoetmaker zonder bijmaak zonder nasmaak

Sucrosa, kaloriebesparend zoet voor wie geen suiker mag gebruiken.

Lacroix en Baetens mee naar Schotland

ZWOLLE, 23 april — Bondstrainer Arie de Vroet en ook elftaltrainer Jacques van Zanten toonden zich zeker niet ontevreden over de verrichting van het UEFA-jeugdelftal (16 tot 18 jaar) dat gisteravond op Schooneberg in IJmuiden tegen de eredivisieclub Telstar een oefenwedstrijd speelde ter voorbereiding op het Europees eindtoernooi volgende maand in Schotland. Die tevredenheid sproot wellicht voort uit het verdienste-rijke 2-2 resultaat tegen de aanzienlijk sterkere eredivisionisten.

Het Ajax-talent Sjoerd Ruiter werd niet ingezet, op medisch advies van dr. R. Link en Ajax-trainer Michels. De ten gere Amsterdammer zal evenmin de reis naar Schotland maken. De heer van Zanten maakte na afloop de zestien namen bekend van spelers die Nederland in Schotland zullen vertegenwoordigen: Barth (Fortuna Vlaardingen), Hildebrandt (DOS), Lacroix (Caesal), Jongens (Volewijckers), Visser (Ajax), Dekker (Go Ahead), Neeskens (RCH), Rijseberg (Roodenburg), Mulder (SVV), Baetens (FSC), Rep (Ajax), Bleijenberg (Go Ahead), van Marwijk (Go Ahead), van Benden (ADO) en de gebroeders WILLY en René van de Kerkhoff (beiden MUJO).

Verder drie namen van spelers die naar de Koninkrijksspelen in Curaçao gaan om deel te nemen aan het toernooi dat in augustus wordt gehouden: Trompert (Excelsior), Ruiter (Ajax) en van Tongeren (RCH).

Schotland-Wales 0-0. — In Glasgow is de landenvoetbalwedstrijd tussen Schotland en Wales doelpuntloos geëindigd.

Engelse league. — Manchester City heeft woensdagavond in Sheffield de wedstrijd in de eerste divisie van de Engelse league tegen Sheffield Wednesday met 2-1 gewonnen. Sheffield degradeert met Sunderland.

GORKNIK IN FINALE

STRAATSBURG, 23 april — De beslissende wedstrijd voor de halve finales van het toernooi om de Europese beker voor bekerwinnaars tussen AS Roma en Gorknik in Straatsburg is tot tweemaal toe voor twintig minuten onbepaald. Beide malen viel het licht uit. Bij de rust stond Zabrze met 1-0 voor dankzij 'n doelpunt van Lubanski. Aan het einde van de reglementaire tijd was de stand 1-1. De doelpunten in de ontmoeting, die de tweede wedstrijd moet opleveren in het Europeacup-toernooi voor bekerwinnaars, werden gemaakt door Lubanski (Gorknik) en Capello die in de 56e minuut voor de thuisploeg een strafschop benutte. Er werd toen twee keer een kwartier verlengd.

ook na de verlenging bleef het 1-1. De wedstrijd werd Gorknik als finalist aan tegen Manchester City.

Zeeuwse Mavoleerling naar MVV

(Van onze correspondent)

BIJVELT, 23 april — Heel lang heeft Robert Gruben, een zeer zelfverzekerde knaap uit Biervliet, een klein plaatsje in Zeeuws-Vlaanderen, er niet op gerekend. Een paar weken geleden belde MVV-trainer George Knobel de jonge knaap op en vroeg hem of hij bereid was de vierde klasser Biervliet te verlaten van de Maastrichtse eredivisieclub wilde aansluiten. En afgelopen week belde Knobel Mavoleerling Robert Gruben zijn overschrijvingspapieren, hoewel hij niet zeggen wil dat hij reeds in het nieuwe seizoen als semiprof voor MVV zal spelen. Robert zelf verwacht dat tenminste niet.

De reservebank zal wel een vaste plek voor me zijn in het eerste jaar, maar misschien eens een halve wedstrijd in de Eredivisie. „Ik weet dat de Biervlietse knaap dat bepaald weet wat hij wil. „Toch heeft meneer Knobel ik van de zomervakantie toe mag en dat is ook wel een voordeel”, aldus de trainer. George Knobel heeft niet zo-

bij. Toen al was Knobel overtuigd van de grote capaciteiten van Gruben die, als hij zijn arm niet had gebroken, zeer zeker zou zijn opgesteld in het Nederlands jeugdelftal van spelers van 14 en 15 jaar dat toen interlands speelde tegen Duitsland en Engeland.

„Ik heb”, zo vertelde George Knobel, „bijzonder hoge verwachtingen van deze knaap. Hij heeft veel aanleg, een goed keepersfiguur. Ik verwacht dat hij over twee jaar de huidige MVV-keeper Frans Körver gaat verdringen daar. Körver mist één van de jongsten meer is”.

In zijn eerste keepersjaren was Robert 1,80 meter lang en 81 kilo schoon aan de haak — bevestigd om zich ergens „voor te leggen”. Robert: „Ik heb wel eens een hersenschudding gehad en daar is de schrik van gekomen. Geluk-

lig ben ik nu niet bang meer en bovendien kan ik wel een stootje verdragen”. Hij voegt er nog aan toe: „Ondanks mijn lengte heb ik geen voorkeur voor hoge ballen. Ik heb ze net zo lief laag, dat maakt niets uit”.

Hoewel Rob Gruben een he'e omschakeling wacht, maakt hij zich daar weinig zorgen over: „Ik kan vrij makkelijk van huis, dat zal het grote probleem niet zijn, al zal het in het begin wel moeilijk zijn.” Robert's komst naar Maastricht is tot in de puntjes geregeld: Hij gaat bij pleegouders wonen. Verder worden in studie worden door MVV betaald en in ruil hiervoor moet hij viermaal in de week trainen onder leiding van Knobel. Bovendien wil hij, nadat hij zijn Mavo-diploma heeft be-

haald, het Havo-diploma er aan toevoegen. Want de studie gaat voor.

Rob Gruben worstelt momenteel nog met één klein probleem: „Want mijn gewicht van 81 kilo is toch veel te zwaar voor een keeper. Ik kom haast niet van de grond, maar daar zal meneer Knobel wel iets op vinden van de zomer”.

Voor de voetbalclub Biervliet levert het vertrek van de talentvolle keeper een enorme strop op. Zegt secretaris Sjaak Lijbaart, tevens aanvoerder van het eerste team: „Ik geef Rob volkomen gelijk dat hij de sprong naar MVV heeft gewaagd, maar al met al zitten wij weer voor de zoveelste keer met ons keepersprobleem. Die 3.000 gulden van MVV zullen dat wel niet kunnen goedmaken”.

BRUSSEL, 23 april ANP — Anderlecht, dat in de hoogste afdeling van de Belgische voetbalcompetitie al twee jaar geen hoofddrol meer speelt, heeft woensdagavond in Brussel aangehouden dat de defensie van Arsenal wel degelijk te kloppen is. De Brusselse ploeg passeerde de doelman Wilson drie keer, tweekeer meer dan de als briljant te boek staande voorhoede van Ajax.

Anderlecht-Arsenal: 3-1

Voor 30.000 toeschouwers nam Anderlecht onmiddellijk het initiatief. Het bestreed Arsenal met eigen wapens: een voortdurende stroom van aanvallen. Vooral goede combinaties tussen Derwindt en Mulder leverden McNab en McIntosh herhaaldelijk problemen op. In de 17e minuut brak Jan Mulder door en McNab wist niets anders te doen dan de Belgische Nederlander onderuit te halen. Tot groot ongenoegen van alles wat Belgisch was liet de Zwitserse scheidsrechter Scheurer gewoon doorgaan.

De druk van Anderlecht werd steeds groter. De geniale spelverdelers Van Himst lanceert keer op keer Puijs, die op zijn beurt Jan Mulder van uitstekende passes voorziet. De Winschotenaar is opvallend rank aan de bal en in de 25e minuut stelt hij Johan Derwindt in staat met een laag schot doelman Wilson voor de eerste keer te passeren. Vijf minuten later vergroot Anderlecht zijn voorsprong zelfs. Op hetzelfde moment dat Ray Kennedy in het veld komt voor Charlie George, de man die Ajax in Londen veldde, ruikt Jan Mulder na een sublieme een-twee combinatie met Johan Derwindt de tweede treffer in het Londense doel.

De tweede helft levert hetzelfde beeld op. Opnieuw een heftig aanvallend Anderlecht, met zes spelers die tot de selectiegroep voor Mexico behoren, en een zich wanhopig vermurwend Arsenal, dat vergeefs probeert enig systeem in zijn spelpatroon te brengen. De Londense defensie houdt echter voortopstand en de Belgen kunnen niet werkelijk gevaarlijk meer worden. In de wetenschap dat een voorsprong van 2-0 waarschijnlijk een onvolledige garantie voor een gunstig totaalresultaat is, zet de voormalige Belgische kampioensploeg een kwartier voor tijd nog eenmaal aan om het verschil in kwaliteit duidelijker tot uiting te brengen. De pogingen hebben succes.

Opnieuw vinden Mulder en Derwindt elkaar in een sluitende combinatie, die door de eerste perfect wordt afgerond. Tien minuten voor tijd als de Brusselaars zich enigszins zelfvoldaan op hun eigen helft hebben teruggetrokken, valt onverwacht toch nog een tegenpunt. Storey lobt een vrije trap over de Anderlecht-muur en voordat Heylens zich kan herstellen, ruikt Kennedy hem voorbij om met een kopbal Trappeniers volledig te verrassen.

Op de foto boven: Derwindt scoort het eerste doelpunt voor Anderlecht.

Londen-Mexico-rally Jan Leenders optimistisch

VENLO, 23 april. — Blakend van optimisme is Jan Leenders met de Thais hotelbediende Preeda Chulamonthol in zijn met modder besmeurde Toyota Corolla vanmorgen om vier uur weer uit Monza vertrokken.

Hij heeft nu 2 uur en 38 minuten schade tijd opgelopen. Vijftien strafminuten liepen we op bij de eerste tijdrit van Titograd naar Kotor in Joegoslavië, de rest in de in Monza eindigende tijdrit. Twee lekke banden waren daaraan medeschuldig, terwijl we bovendien na een keer in de modder zijn blijven stecken. We hebben ons echter niet hoeven forceren en geen risico's hoeven nemen. Als het zo doorgaat halen we Mexico. De vermoeidheid is erg meegewogen. Preeda slaapt in de auto net zo goed als in een bed en ik slaag er vrij aardig in om dat voorbeeld te volgen. Adrie van Venlo geboren zakenman, die in Monza een zes uur nodig had om te reizen, waren. Zoveel rust werd de tijd aan gekomen rallyrijders in de Italiaanse stad gegund.

Volgens de centrale, die de organisatie van de rally in Londen heeft, hadden gisteravond tegen 7 uur van de 96 in Londen vertrokken rallyrijders opgegeven.

Lo Bello leidt Europacupfinale

ROME, 23 april. — De Italiaanse scheidsrechter Concetto Lo Bello zal op woensdag de wedstrijd om de Europese beker tussen Feyenoord en Celtic in Glasgow leiden. De grensrechter die de vermaarde, jonge en besnorde Siciliaan zullen bekeken, zijn z'n landgenoten Aurelio Gonnese en Francesco Francescon.

Leeds-Chelsea op het scherm

HILVERSUM, 23 april — De reportage van de replay van de Engelse cupfinale tussen Leeds United en Chelsea zal volgende week woensdagavond 29 april door de NOS op Nederland 1 worden uitgezonden. Daarmee is de eerste keer dat deze voetbalwedstrijd (de VARA of de NOS) zal uitzenden wel van de baan, maar het conflict tussen beide omroeporganisaties over deze zaak niet beëindigd.

München '60 in gevaar

BONN, 23 april — Woensdag werden de volgende Bundesligawedstrijden gespeeld: 1860 München - Eintracht Frankfurt 1-1, Rotweiss Oberhausen - MSV Duisburg 2-0, Hertha BSC - VfB Stuttgart 2-1, Hannover 96 - Alemannia Aken 5-0.

De vraag welke club met Alemannia Aken zal degraderen, is woensdag 70 goed als beslist. München 1860 bereikte in de inhaalwedstrijd tegen Eintracht Frankfurt slechts een gelijkspel: 1-1 en is daarmee in de gevaarlijke zone terechtgekomen. De kampioen van 1960 kan in het gunstigste geval nog op 28 punten uitkomen. Hannover-96 bracht zijn totaal door de 5-0 zege op Alemannia reeds op 27 en dezelfde 27 punten heeft ook MSV Duisburg al bereikt. In de volgende wedstrijd moet de ploeg uit München op 30 april naar het Wedaustadion van Duisburg, waar MSV met een gelijkspel reeds zeker is van het behoud van een plaats in de Bundesliga. Rotweiss Essen is met 26 punten theoretisch ook nog in gevaar, maar deze debutant heeft nog vier inhaalwedstrijden: tegode, waarvan drie op eigen veld.

(ADVERTENTIE)

Tarwi-rogg roggebrood

nu 59 ct. grootpak
29 ct. enkelpak
vacuum verpakt!

Bolletje

moet je proeven!

limburgs symphonie orkest

Staargebouw - Maastricht

ZEVENDE ABONNEMENTSCONCERT

Serie B

Dirigent: ANDRÉ RIEU
Solist: HERMAN KREBBERS, viool

Brahms — Haydn-variaties
Bruch — Vioolconcert in g
Beethoven — Vioolconcert in d

Teethengsprijen: f 2,50; f 3,-; f 3,75.

VOORVERKOOP: 23 en 24 april van 10-12 uur en van 14-17 uur en 25 april van 10-12 uur: Administratie L.S.O. Henric van Veldekeplein 23, telefoon 10963 en 25 april vanaf 19.00 uur: kassa Staargebouw, tel. 16622. Reserveren 25 cent per plaats. Besproken plaatsen afhalen voor zaterdag 12 uur.

Feest bij dames van Fortuna



De dames van Fortuna Geleen vierden hun handbalkampioenschap met onder andere een receptie. Kampioenen en bestuur mochten vele gelukwensen in ontvangst nemen. Op de foto een moment uit de receptie. Scheidsrechter Dolbressine feliciteert de handbalsters. Geheel links trainer Peter Smit.

TWEE DAGEN JUDO IN STEIN

Herman Schoens greep titel alle categorieën

JEUGDWIELERWEDSTRIJDEN

ELSLOO, 23 april — De wielervedstrijden voor jongens en meisjes. De wedstrijden vonden in de leeftijdsgroepen 6, 8, 10, 12, 14, 16 en 18 jaar. 11 en 12 jaar. 13 en 14 jaar en 15 jaar en ouder. Voor de meisjes is deelneming van elke leeftijdsgroep mogelijk. De wedstrijden begonnen om 10 uur. De rugnummers kunnen worden afgehaald in café De Punt.

STEIN, 23 april — Voor de clubkampioenschappen van de Judoclub Stein traden zaterdag en zondag 218 deelnemers aan. Er was onverwacht veel belangstelling. In de dojo van de sportschool aan de Heerstraat bij de voorronden op zaterdag en bij de finales op zondag in het gemeenschapshuis te Nieuwduin bleef Herman Schoens, clubkampioen alle categorieën. Tweede werd W. Thewissen en een derde de derde plaats was voor T. Frederix. Stein en G. Jorissen, Haaren (Dd).

Bij de jeugd in groep D. werd in het gewicht boven 30 kg D. Wijnen, Elsloo, kampioen; 2e F. Hiets Stein en 3e G. Bours. Meers en J. Thomassen, Stein. Tot 50 kg: 1. P. Geuns Meers; 2. B. Kraaijenhagen, Elsloo en 3. J. Janssen en M. Vaessen Stein. In groep C. boven 37

kg: 1. G. Peters Maasband; 2. H. Veluw en 3. R. v. Dijk en J. Soute, allen Stein. Tot 37 kg: 1. N. Munz; 2. L. Welzen en 3. H. Houben en J. Vrancken, allen Stein. Groep B. boven 29 kg: 1. H. Pepels, 2. R. Knijff, 3. H. Hollanders en P. Zijlmans, allen Stein. Tot 29 kg: 1. R. Janssen, 2. D. Janssen en 3. R. Cremers en J. Pepels, allen Stein. Groep A. boven 24 kg: 1. P. Knijff, 2. Th. Otten en 3. W. v. Mulken en J. Theuns, allen Stein. Tot 23 kg: 1. M. Dikoter Beek; 2. Fr. Schnitzler, 3. M. Govaert en T. Brands.

Voor alle kampioenen was er een ereprijs en voor algemeen kampioen H. Schoens een wisselbeker.

In de juniorgroep werd kampioen: W. Thewissen; 2. B. Philippen en 3. R. v. Mulken en Fr. Limpens, allen Stein.

In de pauze konden de vele belangstellenden genieten van judo- en Jiu-Jitsu-demonstraties van specialisten.



De bekende filmmaker Steve McQueen (links) bekijkt zich sinds kort in de filmwereld. Hij staat onder andere in juni in de 24-uursrace van Le Mans. Twee dagen kwam hij er het parcours verkennen. Hij moest meteen handtekening uitdelen, hoewel hij momenteel zijn populariteit op de eerste plaats dankt aan zijn optreden als filmmaker.

SCHAAKNIEUWS

HEERLEN, 23 april — Brunssum kan dit jaar rust de schaakclub van de overwinningen genoemd worden. Drie teams werden kampioen in de LSB. Het derde team zette met een overwinning op Schiedamsche dijk voor: met 7-1 werd DFC 2 Stein verslagen.

Vooraf door een betere kennis van de openingstheorie en een betere inzet promoveerde Brunssum 3 naar de eerste klasse LSB.

De persoonlijke uitslagen waren: P. Bouders-G. Bonta 0-1; C. v. Vliet-A. Pelsla 0-1; J. Vaessen-F. Dumont 1-0; P. Roberts-L. Tjien 1-0; J. Nieuwhof-B. Hagdoorn 0-1; J. Graaff-A. Arts 0-1; L. Cox-H. Adman 0-1; H. N. Dons-N. Groot 0-1.

● Henk Goetsch uit Neerbeek die in 1969 jeugdkampioen tweede klasse werd, heeft deze prestatie ook in de eerste klasse in prachtige stijl volbracht. Gespeeld werd volgens afvalstelsel waarbij door tijdgebrek de halve finales slechts bestonden uit een wedstrijd. De uitslagen: Eerste ronde: W. v. Zeyl-H. Chevallier 0-1; G. Schaaffhausen-G. Maas 1-0; P. Partouren-Hanssen 0-1; W. Hoven-W. v. Leeuwen 0-1. Tweede ronde: G. Schaaffhausen-H. Chevallier 1-0; J. Bardie-H. Goetsch 0-1; Hanssen-W. v. Leeuwen 1-0. Finale: H. Goetsch-Hanssen 1-0; G. Schaaffhausen-H. Goetsch 1-0.

Henk Goetsch vertegenwoordigt de LSB tijdens de Nederlandse kampioenschappen die in Rockanje gespeeld worden.

● In Noord-Limburg speelden Venlo en Roermond twee wedstrijden. De eerste wedstrijd in een gelijkspel 3-3. In de tweede wedstrijd moest het Bisschoppelij

Om de Grote Prijs van Simpelveld

SIMPELVELD, 23 april — De tafelvotbalvereniging Sport houdt zaterdag 25 april in zaal Ruiters aan de Kloosterstraat in Simpelveld een kornettoernooi om de Grote Prijs van Simpelveld. Hiervoor is een finale beker ter beschikking gesteld. Als extra prijzen kunnen bakers en wimpels behaald worden. Er zal op vier tafels worden gespeeld. Inschrijving is mogelijk tot 19.30 uur, een half uur voor het begin van het toernooi.

Biljartprogramma

HEERLEN, 22 april. — Het wedstrijd-rooster voor de afdelingskampioenen ter vaststelling van de klassekampioenen van het district Zuid-Limburg KNBB luidt: 22 april: 1a-1b, 2a-2b, 3a-3b, 4a-4b, 23 april: 1b-1c, 2b-2c, 3b-3c, 4b-4c, 24 april: 1c-1d, 2c-2d, 3c-3d, 4c-4d, 25 april: 1a-1c, 2a-2c, 3a-3c, 4a-4c, 26 april: 1b-1d, 2b-2d, 3b-3d, 4b-4d, 27 april: 1c-1b, 2c-2b, 3c-3b, 4c-4b.

Schinnen

— Zondag speelt Schinnen een zeer belangrijke wedstrijd tegen Gulpen 1. Om 12 uur speelt Schinnen 4 tegen RKSN 2. Het tweede aftel spelletje tegen Mariarade 3, terwijl Schinnen 3 op bezoek gaat bij Vaesrade 3. Op het Sverjick Boys-terrein speelt Schinnen 5 tegen GSV 2.

— Het jeugdtoernooi (B) om de Frans Körver-wisselbeker is een week verschoven en zal nu plaats vinden op zaterdag 6 en zondag 7 juni.

Bocholtz

— Tijdens het koningskegele van De Smurfs werd Jac Hendriks koning van de Smurfs met 661 hout. Tweede werd Jan Nagie, die 660 hout wierp, en derde Jo Hendriks, die 648 hout wierp.

Oranje-toernooi Heerlen laatste hoogtepunt tafeltennissers

HEERLEN, 23 april — Als laatste hoogtepunt van het tafeltennis seizoen 1969-1970 wordt zondag 26 april in de Heerlense Sporthal Varenbeuk te Heerlen het laatste Oranjetoernooi gehouden. Dit in het kader van de Oranje- en Bevrijdingsfeesten te spelen toernooi is traditioneel georganiseerd door de Heerlense tafeltennisvereniging KEV in samenwerking met de Oranjevereniging Heerlen. Dit laatste grote evenement mag zich zoals steeds in een grote belangstelling verheugen, hetgeen moog blijkt uit het aantal inschrijvingen dat 448 bedraagt. Het vorige jaar gevestigde record van 490 inschrijvingen wordt dus ditmaal niet gehaald. De concurrentie van de verleden week gespeelde Limburgse kampioenschappen is kennelijk te groot geweest, waarbij komt dat het nadere de seizoenseinde altijd een doel van de spelers van een toernooi afhoudt.

Nochtans zullen er zondag ruim 800 partijen tafeltennis moeten worden gespeeld, waarvoor 32 tafels ter beschikking staan. Tijdens dit toernooi wordt door de organisatie voor de tweede achtereenvolgende maal een systeem gebruikt, waarbij vrijwel alle wedstrijden volgens poulesysteem wordt gespeeld. KEV lost op deze manier het scheidsrechtprobleem op uitstekende wijze op.

In de hoofd-overgangsklasse verdedigt de Kluissepieler Mathieu Hen, die in 1969 gewonnen titel. Gezien zijn uitstekende prestatie van verleden zaterdag in de promotiecompetitie behoort hij ook nu weer tot de stellige favorieten. Nochtans zal hij de handen vol hebben aan zijn teuggenoot Nol Mevissen en verder Hans Janssen van Swift en Hans Bonaventura van SVS. Deze laatste zal er alles aan gelegen zijn om de in 1967 behaalde titel nog eenmaal te prolongeren.

In de eerste klasse is hetzelfde Bonaventura de te kloppen favoriet, alhoewel het genoeg concurrentie kan verwachten van Conoutte van het Vaalser VTV, die vorig jaar bij verrassing de eerste klas won, en verder van de Jonge Rogel, spelers Ruud Theelen en Peter Raemaekers die dit seizoen in toernooien reeds voor de nodige verrassingen hebben gezorgd.

In de strijd om de hoogste damestitel zal de titelhouster mevrouw Creemers de handen meer dan vol hebben. Tot de deelnemers behoren nl. ook mevrouw Smeets-Vozdova van SV Heerlen, die verleden week slechts op het nippertje van de Limburgse titel kon worden afgehouden. Daarnaast moeten ook de prestaties worden verwacht van mevrouw Aretz van De Gringel en mevrouw Markgraaf-Van Thiel van SV Heerlen, die verleden week provinciaal titelhouster in de derde klasse werd.

De zondag in de sporthal de Varenbeuk te spelen wedstrijden beginnen om 10.00 uur 's morgens. De belangrijkste finalepartijen zullen rond 20.00 uur plaats vinden. Bondsdelegeerde voor dit toernooi is het erlid van de afdeling Limburg, de heer H. Abbenhuis uit Leiden.



Giuseppe Siega na zes wedstrijden aan de leiding bij de amateurs.

Stand na zes wielerronden

HEERLEN, 23 april — De stand na zes wedstrijden voor het puntenklassement van de Limburgse wielerronden luidt:

Amateurs: 1. G. Siega Geleen, 23 punten; 2 en 3. K. Dismay Nijswiller, 1. Meijers Maestricht, 2; 4. J. Deckers Gullevevea 20; 5. H. Dohmen Rothem 19; 6 en 7. G. van Elburg Eygelshoven, 1; Vrancken Lanne 18; 8. B. Koken Grevenbicht 17; 9. J. van Pol Montfort 16; 10. J. Ubachs Amstenrade 11.

Nieuwelingen: 1. K. Klinkers Hoensbroek 48 punten; 2. M. Dohmen Born 40; 3. J. Geurts Echt 38; 4. M. Maessen

Elsloo 28, 5 en 6. G. Jacobs Binglelade, J. Spronkman Elsloo 25; 7. G. Boonschra Schiedams 24; 8. W. Wilms Munstergeleen 22; 9. J. Kouters Rothem 10; 10. P. Wistraeck Elsloo 8.

Aspiranten: 1. H. Oberje Klimmen 50 punten; 2. J. van Kollenburg Broekstard 36; 3. J. Lambrichts Borge en Terblit 34; 4. M. Jacobs Binglelade 32; 5. J. v.d. Meer Geleen 30; 6. H. Neven Hulsberg 23; 7. W. Pleuger Heerlen 21; 8 en 9. C. Lenzen Kerkrade-W. 11; van Weersch Meerssen 13; 10. J. van Oosterhout Hoensbroek 12.

Kostbare klok voor Claudine en Eddy



Claudine Merckx nam in Parijs voor haar naam de trofee van de Franse Academie voor Sport in ontvangst. Het is een nuttige onderscheiding: echtbaar Merckx kan er de juiste tijd op aflezen. De trofee werd uitgereikt door Jean de Beaumont, president van de Franse Academie voor Sport.

Plaatselijke sport - Plaatselijke sport

Broeksittard

— Op zondag 26 april wacht Almania 1 weer een zware taak. Concurrent Caesar 1 komt op bezoek. De sterke Beekenaar vechten voor hun laatste kans. Een nederlaag schakelt hen uit voor de eerste plaats. Mede hierdoor wacht de toernooi 2 gaat naar MVV 3, terwijl het derde elftal thuis Armada uit Grevenbicht ontvangt. De A-jeugd reist naar Schinnen, terwijl de B-jeugd gastheer is voor Sanderboud. De B2-jeugd speelt thuis tegen Susteren.

Schaesberg

— Schiesberg heeft weer een vereniging voor sporters. Na de nodige voorbereiding kon worden opgericht de sportvereniging De Treffers. Voorzitter is de heer Eysvogels. Het schiedomein van de Treffers is in zaal Heekers, het jachthoe aan de Streperstraat. De club heeft vier nieuwe schietbomen waar de 25 actieve leden hun schietvaardigheid elke maandag, woensdag- en vrijdagavond kunnen beproeven. Komende week nemen de Treffers deel aan wedstrijden in Brunssum. Nieuwe leden kunnen zich melden bij de heer Heekers in het jachthoe.

Simpelveld

— Bij de dameshandbalvereniging Laetitia is tot trainer benoemd de heer Menselers uit Geleen.

— Simpelvelds Mannenkoor St. David speelde een voetbalwedstrijd tegen de RVC Rodet. De zangers deden het uitstekend, maar konden niet voorkomen dat de meer geroutineerde spelers van RVC met 3-1 wonnen.

Ubach over Worms

— Waubach 4, dat zondag vrij was, speelde te Schinveld een vriendschappelijke wedstrijd tegen Schinveld 4 en won met 3-1.

— De tafeltennisvereniging Succes zal van 15 mei tot 1 augustus een zomerpauze houden. Het clubblad Spinner zal in deze maanden wel geregeld blijven uitkomen.

Hoensbroek

— Mathieu Spanjer werd herbenoemd als trainer van EHC.

Kerkrade

— In verenigingslokaal Chermin hield RKGV Eendracht de jaarvergadering. Na een welkomstdoor door voorzitter Habers werd een minuut stilte gehouden ter nagedachtenis aan de heer M. Thevissen, oprichter van Eendracht. Hierna installeerde de heer Habers deken Schulp en Kerkrade als geestelijk adviseur. Vervolgens brachten secretaris en penningmeester een keurig verzorgd verslag af. Hieruit bleek dat Eendracht in het jubileumjaar 1969 veel succes wist te behalen en vele wedstrijden organiseerde. De heren Habers en Evertz werden als bestuurslid herkozen, terwijl de heer J. Jansen de vacature, ontstaat door het aftreden van de heer W. Jacobs (wtgens werkzaamheden) in-

nam. De heer Habers werd met algemene stemmen tot voorzitter herkozen.

Merkelbeek

— Op baan Kleuters vond de finale plaats van het kegelkampioenschap 1970 der Onderbanken, waarbij 21 kegelaars die nog over waren van de 66, in het striedperk waren. Het persoonlijk kampioenschap behaalde de heer P. Meijers van Holter Haage met 700 kegels in 100 ballen, hetgeen een rekord voor baan Kleuters is. De heren F. Roberts en T. Tummers uit Oirsbeek en de heer M. Simons van Holter Haage behaalden met respectievelijk 687, 684 en 687 hout de tweede, derde en vierde prijs. Het clubkampioenschap behaalde het A-team van Holter Haage met 3317 hout, terwijl het B-team van Holter Haage met 3239 hout de tweede prijs in de wedstrijd sleepte. Namens P. Debie, kampioen 1969, werden de prijzen van het organisatorisch en sportief goed verlopen concours, uitgereikt door de heer J. Deumens.

— De kegelclub Holter Haage heeft besloten deel te nemen aan de zomercompetitie der Onderbanken.

Bunde

— Het tweede damesteam van VC Hera zal zaterdag om 5 uur in Hoensbroek de promotiewedstrijd spelen tegen Tavono 1 voor een plaats in de tweede klasse.

SPORT 2

Na vijftien jaar weer paardesport in Margraten

MARGRATEN, 23 april — Na vijftien jaar zal Margraten zondag 26 april weer eens in het teken van de paardesport staan. Op die dag houdt de stichting Limburgse Draf- en Rensport internationale rennen en draiverijen op het mooie terrein bij hoeve Dobbelsstein.

Bondsfeest luchtbukschutters in Brunssum

BRUNSSUM, 23 april — Om 10.30 uur zondagmorgen, 26 april, legt burgemeester J. W. Quint van Brunssum aan een welgemikt schot in de roos. De knal vormt dan de inleiding van de jaarlijks terugkomende bondsfeest van de Nederlandse Bond voor Schutters. Vierhonderd schutters uit alle delen van Limburg zullen in de Brunssumse Brunnaal op plussinus zestig banen hun plumen of kogels afvuren, ter afsluiting van de schietcompetitie.

De Nederlandse Bond voor Schutters heeft haar domicilie in Limburg. In 1869 om precies te zijn op 11 maart 1869, werd de bond in lokaal Gortissen in Brunssum opgericht, op initiatief van de tegenwoordige erevoorzitter de heer J. Meijers uit Binglelade. Negen verenigingen vonden hun toevlucht in de bond. In de dertien jaar van haar bestaan heeft de Schuttersbond in Limburg gebroken voor de schietsport in Limburg. Momenteel zijn veertig verenigingen uit het bronsgroene land aangesloten. Deze verenigingen spelen jaarlijks een dubbele competitie in drie klassen: A-, B- en C-klasse, in de onderdelen pluin of kogel.

Ter afsluiting van deze competitie wordt elk jaar het bondsfeest gevierd. Met recht mag deze sportieve feestdag het predikaat feest dragen, want alle bij de bond aangesloten verenigingen aanwezig moeten zijn. Deze bondfeesten worden per traditie in Brunssum gehouden. In het verleden konden de schutters hun lood kwijt in het opschietingslokaal. De grote toeloop aan bezoekers heeft de NBVS echter doen besluiten de Brunssumse sporthal te huren. Liefst zestig banen staan vanaf half vier zondagmorgen ter beschikking van veertig verenigingen en vierhonderd schutters. Het schietfeest vormt een waardevolle revanche van de competitie, waar immers reeds de kampioenen in de diverse klassen zijn gevallen. De bondsfeest wordt persoonlijk wordt echter de gene die tijdens het bondsfeest de meeste punten heeft getroffen.

De verenigingen, die de verplichting op zich hebben genomen om minstens één team aanwezig te zijn, schieten op zes of viertallen. Het schietfeest duurt ongeveer tien uur duren, voordat de overwinnaars kunnen worden genoteerd. Na afloop van het bondsfeest worden tevens de competitiekampioenen gewaardigd. De beste schutters krijgen de prestatieprijs uitgereikt. De schutters die gemiddeld 200 ringen in de competitie heeft gescoord, krijgt de gouden speld, 100 ringen de bronzen speld en 50 ringen is goed voor brons.

Basketball wint terrein in Limburg

HEERLEN, 23 april — De basketbalsport krijgt langzaam maar zeker vaste voet aan de grond in Limburg. De niet zo lang geleden opgerichte HSBV Braggarts te Heerlen telt reeds 51 actieve leden. De Braggarts hebben ook met een speciale jeugdtraining (voor spelers van 14 tot en met 17 jaar) op zaterdagmiddag van 15.00 tot 16.30 uur in de gymzaal van de HTS aan de Dr. J. Geerstraat te Heerlen. Ook dames beoefenen basketbal bij de Braggarts. Deze trainingen op donderdag van 20.00 tot 22.00 uur in de Tarsiuschool in het Aarvee te Heerlen. Liefhebbers kunnen verdere inlichtingen krijgen bij de heer J. van Lier, Ir. Lelystraat 45 te Heerlen.

In Sittard, waar tot nu toe alleen door de vereniging Megacles werd beoefend, is nu een tweede team opgericht onder de naam BC Sittard. Secretaris is de heer M. Gijzen, van Limpensstraat 11 te Sittard (tel. 3360). De training is op vrijdag in de gymastiekzaal van Overhoven, van 19.00 tot 22.00 uur. De Pedagogische Akademie te Sittard heeft plannen om in Sittard een derde club op te richten. Het Pedagogische Akademie te Heerlen probeert in samenwerking met de MTS en de Henricus Mavo, in Heerlen een tweede basketbalvereniging van de grond te krijgen.

Op jacht naar wereldrecord Francois Tracanelli „springt” va banque

(Van een onzer atletiekmedewerkers)

HEERLEN, 23 april — De tijd dat het polsstokhoogspringen een sport was waarin alléén Amerikanen excelleerden (Bob Richards, Don Bragg) is voorbij. Hoewel in de States nog steeds specialisten op dit spectaculaire nummer naar voren komen, hoewel nog steeds een Amerikaan — John Pennel — houder van het wereldrecord is, hebben de Europese springers het „Amerikaanse niveau” bereikt. De Oostduitsers Wolfgang Nordwig versloeg al verschillende malen rivalen uit de States. In Zweden en in Frankrijk hebben zich nu twee nieuwe kandidaten gemeld: de Zweed Kjell Isaksson en de Fransman Francois Tracanelli. Isaksson verbeterde het Europese indoorrecord tot 5,34 meter en Tracanelli wipte over een hoogte van 5,30 meter.

De jonge Fransman heeft in de rangen van polsstokspringers opzien gebaard. Tot voor het indoorseizoen 1969-70 had de buiten Frankrijk nauwelijks van deze amper 19-jarige atleet gehoord. In de „douce France” kende men de slanke, 1,87 m lange student, maar zelfs coach Maurice Houvion zelf eens een bekend polsstokspringer had zijn pupil geen opmerkelijke toekomst in de atletiek toebedacht. Toegegeven — ook hem was het opgevallen dat Francois Tracanelli — in het Italiaanse Udine geboren, door naturalisatie Fransman — in 1967 (als 16-jarige jongeman) de lat op 4,20 m al wist te passeren, en dat Francois één jaar later 4,00 m wonst behaalde en met 4,80 m het Frans junioren-record op zijn naam bracht. Men sloeg de kansen van de in Parijs voor bouwkundig ingenieur studerende atleet hoog aan, toen deze in op 18-jarige leeftijd — Fransman — in datzelfde seizoen de magische 5 m wist te passeren, werd hij uitgenodigd naar de Europese kampioenschappen in Athene. Helaas bloesde de Fransman zich tijdens de training op, dat hij gedwongen werd af te zien van deelname.

tijd van 14,3 sec. zou hij Nederlands recordhouder zijn) indien zijn sprint-snelheid nog toereikend, verwachtten veel, dat Francois Tracanelli nog dit seizoen een hoogte van 5,50 m (!) zal weten te bereiken. Of de 19-jarige Fransman daarin inderdaad zal slagen, zullen wij in de komende maanden ervaren. Het lijkt echter bijna onvoorstelbaar — zeker wanneer men de hierbij afgedrukte wereldranglijst beschouwt. De Amerikanen weten, dat zij een groot talent tegenover zich zullen vinden in de persoon van Francois Tracanelli, reeds nu de verrassing van het seizoen 1970!



Bob Seagren, zwevend over de lat

Zelfvertrouwen

Deze teleurstelling tastte zijn moreel niet aan. In de resterende maanden van het jaar 1969 wist hij zijn spring-techniek sterk „bij te schaven”, waardoor hij met groot zelfvertrouwen het indoorseizoen 1969-70 begon. Eerst zagevierde hij in Madrid met 5,05 m en twee weken later liet hij de lat op 5,10 m onaangetast. Dit alles geschiedde in januari jl. Het werd niet fraaier tijdens de nationale indoorwedstrijd in Parijs: dat Tracanelli daar kampioen werd, was geen verrassing (meer), maar andermaal versterkte hij zijn persoonlijk record, nu tot 5,20 m. Nog opmerkelijker was, dat de Fransman bijna slaagde in zijn poging tot het Europees én wereldrecord (5,40 m) te verbeteren tot... 5,40. Na een voortreffelijke sprong zwiepte Tracanelli zijn lichaam over de lat, maar op weg naar het schuimrubber tikte hij met zijn hand noch nog de lat van de stamper. Het alles bleef buiten Frankrijk onvolgende bekend.

Van Banque

De talrijke insiders in de Wiener Stadthalle kennen wel op, toen de Franse atleet een voortreffelijk pokerspel speelde. Tegen zijn concurrenten al of niet meer pogingen hadden gedaan, om Francois voor het eerst zijn traktament uit te toeken de lat op... 5,00 m lag. Deze hoogte leverde hem zo weinig moeite op, dat hij zijn heurt op 5,10 m liet voorbijgaan. Toen de lat op 5,20 m was en nog slechts 3 atleten in de strijd waren (nl. de Oost-Duitsers Nordwig, de Zweed Isaksson en Tracanelli zelf), deed de Fransman weer een poging en andermaal met succes. Maar zijn rivalen namen het eerst goed in de bin van het indoorseizoen van Tracanelli, toen de lat op 5,25 m hem te veel werd, dat de Fransman daarentegen was bij deze sprong toe en... wipte over de lat. Hoewel hij reeds zeker was van de Europese indoor-titel, wilde hij proberen het wereldrecord op 5,40 m te brengen. Ondanks de steun van het geïnteresseerde Weense publiek, bleek dit nog(?) een te grote opgave...

Geen zenuwen

Thans wordt de vraag gesteld, hoe lang het zal duren eer Tracanelli het wereldrecord „pakt”. „In de voorbije seizoenen heb ik telkens 40 cm winst geboekt, nu bereik ik daaronder minmaal 5,40 m”, zegt Francois. Zijn grote technische — naast zijn aangescherpte atletiektechniek — vooral het feit, dat Tracanelli kennelijk geen last heeft van zenuwen heeft. Opmerkelijk is voorts, dat de atleet de polsstok erg hoog aanpakt (tussen 4,65 m en 4,75 m) en dat hij ook een prima hordenloper is. (Met zijn

WERELDRANGLIJST POLSSTOKHOOGSPRINGEN:

1. John Pennel (USA)	5,44 m.	'69
2. Bob Seagren (USA)	5,41 m.	'68
3. Klaus Schiprowski (W.-Dtsl)	5,40 m.	'68
4. Wolfgang Nordwig (O.Dtsl)	5,40 m.	'68
5. Dick Railsback (USA)	5,40 m.	'69
6. Paul Wilson (USA)	5,38 m.	'67
7. Hervé d'Encausse (Frankr.)	5,37 m.	'68
8. Christos Papanikolaou (Gri)	5,35 m.	'68
9. Jonathan Vaughn (USA)	5,31 m.	'68
10. Gennadiy Bliznezow (Rusl.)	5,30 m.	'63
Renato Dionisi (It.)	5,30 m.	'69
Casey Carrigan (USA)	5,30 m.	'69

Indoor:		
Kjell Isaksson (Zweden)	5,34 m.	'70
Francois Tracanelli (Frankr.)	5,30 m.	'70

STAND HOOFDEKLASSE WORSTELLEN

HEERLEN, 23 april — De stand in de hoofdeklaascompetitie worstelen luidt:

Hercules	11	9	1	1	19
De Halter	12	9	1	2	19
Olympia	10	7	0	3	14
Pr. Hendrik	9	4	0	3	8
SDZ	10	4	0	6	8
Simson	12	4	0	8	8
KDO Venlo	9	3	0	6	6
KDO Dev.	9	0	0	9	0

Groningse Zesdaagse van 3 tot 9 maart

BRUSSEL, 23 april — De internationale beroepswielrennersfederatie (IFCP) heeft in Brussel bepaald dat de Zesdaagse van Groningen volgend jaar van 3 tot 9 maart wordt gehouden. Over het al of niet doorgaan van de Zesdaagse in Rotterdam wordt door de Europese Unie van winterbaandirecties beslist.

Verder besloot de FICP de Ronde van Italië van 18 mei tot 7 juni te laten rijden.

(ADVERTENTIE)

PRETVOGEL NO. 4

KOM MIJ OPHALEN



Christine Campbell had alles mee. Haar humeur, haar figuur, haar liefde voor races, haar naam (niet de eerste de beste in de autosport). Toch had zij, tijdens Manchester Toegentoonstelling, een probleem. Deze moeilijkheid: hoe rijdt ik in een mini-racer? Christine is er, naar verluidt, niet uitgekomen. Haar restte alleen een verleidende pose voor een lief plaatje. En tóch: de miniracer — een Poweride X70 — haadt een snelheid van twee mijlen per uur, is uitgevoerd met voor- en achteruitversnelingen en bezit een plastic carrosserie. Maar om er mee te „boenderen” dient men niet zo door de natuur begiftigd te zijn, als Christine Campbell....

Tafeltennisbond zet klok terug

Begeleider bracht onrust in team

AMSTERDAM, 23 april — De 29-jarige ere-klasser M. Colthof (AMVJ) heeft van de Nederlandse Tafeltennis Bond (NTTB) bericht ontvangen, dat men niet langer meer gebruik zal maken van zijn diensten als lid van het begeleidingsteam voor de Nederlandse A-selectie. Mauri Colthof heeft zijn taak als sociaalbegeleider slechts één seizoen uitgevoerd.

Verleden jaar werd ik door de bond benaderd om de relatie tussen de spelers en de begeleiding te verbeteren en bij mijn weten heb ik dit naar behoren gedaan. Het kwam als een verrassing voor mij en temeer daar er geen

opgaaf van redenen werd gedaan”, aldus Colthof.

De voorzitter van de sportcommissie van de NTTB, de heer H. van Dilst zei: „De functie van Colthof als sociaalbegeleider, een soort klankbord dus voor de spelers, heeft niet gewerkt. In plaats van rust, kwam er onrust in de ploeg en dit heeft vooral de prestaties van het damesteam in Moskou bij de Europese kampioenschappen nadelig beïnvloed.

Het gaat hier niet alleen om Colthof, maar om de relatie tussen de spelers en de begeleiding, is gisteren door een Londen rechter gestraft met anderhalf jaar gevangenisstraf. O'Neill was met de andere jongelui naar Londen gekomen om er een voetbalwedstrijd bij te wonen. Alle zeven droegen, zoals dit veel gebeurt bij jeugdige „voetballiefhebbers”, schoenen met verzwaaarde neuzen die bij wedstrijden worden gebruikt om tegenstanders mee lens te schoppen of, als het zo uitkomt, zich ermee te verdedigen. De politie-agent heeft dit geweten. Twee van de andere beklagden werden naar een tuchtschool gestuurd. Een kreeg een boete van 50 pond (450 gulden) en de rest 'n voorwaardelijke vrijheidsstraf.

(ADVERTENTIE)

Wajang in-t-kuipje.

ter kennismaking
58ct

Wajang blijft ook
gewoon verkrijgbaar
in het bekende
gouden pakje.



Altijd smeerbaar, ook zo uit de koelkast.

„VOETBALVRIEND” MISHANDELDE POLITIEMAN

LONDEN, 23 april — De 20-jarige Patrick O'Neill, die met zes anderen in december bij een Londens station van de ondergrondse een politiemann hadden aangevallen, neergeslagen en half in elkaar geschopt, is gisteren door een Londense rechter gestraft met anderhalf jaar gevangenisstraf.

O'Neill was met de andere jongelui naar Londen gekomen om er een voetbalwedstrijd bij te wonen. Alle zeven droegen, zoals dit veel gebeurt bij jeugdige „voetballiefhebbers”, schoenen met verzwaaarde neuzen die bij wedstrijden worden gebruikt om tegenstanders mee lens te schoppen of, als het zo uitkomt, zich ermee te verdedigen. De politie-agent heeft dit geweten. Twee van de andere beklagden werden naar een tuchtschool gestuurd. Een kreeg een boete van 50 pond (450 gulden) en de rest 'n voorwaardelijke vrijheidsstraf.

(ADVERTENTIE)

GEMEENTE SPAARBANK VAN MAASTRICHT

Spaarrekening: 85.80.00.768 Vorige uit: 28-9 Oud lo: 1.512,—

Even Ode Mutaties

P. Janssen
betaalcheques
cor

100—
75—
50—
25—
10—
5—

P. Janssen
Maastricht

bergma,
st steeds
rekening-
bij uw
pandente.

voor
ende saldo

Iedereen heeft recht op onze service

de gemeente-spaarbank is een moderne bank; ruim 125.000 rekeninghouders maken al gebruik van haar diensten.

zij zorgt o.a. voor uw betalingen en zendt u daarvan dagafschriften.

verder geeft zij betaalcheques en betaalpassen uit; zorg voor buitenlands geld en verzekeringen, biedt u een keur van beleggingsmogelijkheden, aangepast aan uw behoeften.

ideaal voor overschrijving van uw salaris of pensioen.

Gemeente - Spaarbank van Maastricht

Kantoren te Amby, Beek, Borgharen, Bunde, Eijsden, Heer, Maastricht, Meerssen, Sittard, Vaals en Valkenburg.

SPORT 3

Rudi Gutendorf :

'Nog voor geen 100.000 Mark'

Schalke '04 trekt de laatste tijd veel belangstelling. De prestaties van deze „middenmoter” in de Bundesliga (morgenavond strijden de „Knappen” de derby tegen Rot Weiss Essen) waren er niet vreemd aan. In de boezem van de club rumoert het, heerst geen rust. Een conflict tussen voorzitter Günther Siebert en trainer Rudi Gutendorf sluimert. Niet op zijn monde gevallen Gutendorf beet, tijdens een gesprek met een L.D.-verslaggever, zo van zich af:

LD: „Men spreekt van nieuwe meningsverschillen tussen Siebert en u. Moet Gutendorf nu zijn koffers pakken?”

GUTENDORF: „Ik laat mij niet ontslaan. Zelfs niet voor een schadeloosstelling van 100.000 Mark”.

LD: „Wat is er na de Europa Cupwedstrijd in Manchester gebeurd?”

GUTENDORF: „Enkele journalisten vroegen mijn mening over opmerkingen door de heer Siebert gedaan. Hij had gezegd dat verdere samenwerking met mij onmogelijk zou zijn”.

LD: „En wat heeft u de journalisten verteld?”

GUTENDORF: „De waarheid”.

LD: „Hoe ziet de waarheid bij Schalke '04 uit?”

GUTENDORF: „Er is veel niet in de haak. Ik ben voor de orde onder de spelers. Zij hebben hun verplichtingen, zij dienen zich er aan te houden. Als een speler uit de rij danst, moet hij bestraft worden. Mijnheer Siebert doet echter een oogje toe...”

LD: „De voorzitter heeft zodoende de spelers wel op zijn hand...”

GUTENDORF: „Natuurlijk. Neem bijvoorbeeld de speler Pirker. Voor de interlands van Oostenrijk tegen Jugoslavië en Rusland vroeg Pirker vrijstelling van zijn clubverplichtingen. Ik weigerde, ik had de Oostenrijker voor de Europa Cupwedstrijden hard nodig. Mijnheer Siebert liet echter niet met Pirker naar Wenen, liet hem daar spelen en keerde met een geblesseerde speler terug”.

LD: „Kan de erede met voorzitter Siebert nog hersteld worden?”

GUTENDORF: „Dat ligt niet aan mij. Ik doe mijn werk en laat mij door niemand beïnvloeden. Ik sta op de inhoud van mijn contract dat tot 30 juni 1971 duurt. Zolang Siebert echter de „goede moeder” speelt, zullen er wel veranderingen blijven bestaan”.

LD: „De heer Siebert beklagde zich over het feit dat u reclame voor uw eigen persoon maakt”.

GUTENDORF: „Dat doet mijnheer Siebert toch ook. Ik maak geen reclame voor me zelf, maar voor de club. Noem het een vorm van publieke relations. De vereniging heeft er al veel profijt van getrokken, vooral op het financiële vlak”.

LD: „De heer Siebert beschouwt zich als een betaalde voorzitter van de vereniging”.

GUTENDORF: „Ach, ik hang niet zo veel aan Schalke '04 als mijnheer Siebert. Per slot van rekening heb ik het eerste elftal onder handen gekregen op een moment dat het de degradatie nauwelijks nog ontlopen kon. In het tweede gedeelte van die competitie werd Schalke '04 de succesvolste ploeg, haalde de bekerfinale en bereikten de halve finale om de Europa Cup. Op deze resultaten ben ik trots. Ik wil er nu de vruchten van plukken”.

LD: „U blijft dus, ondanks alles?”

GUTENDORF: „Dit ben ik vast van plan. Geën tien paarden kunnen me van Schalke '04 los trekken...”

Voetbal — Peru heeft maandag in Lima een overtuigende overwinning behaald (3-0) in een vriendschappelijke wedstrijd tegen El Salvador. Alle doelpunten kwamen in de tweede helft: tot stand, Alberto Gallardo, Hugo Sotil en Del Castillo slaagden er na de pauze wel in om de uitstekende doelman Raul Morgana te passeren.

Een week"proef"tijd voor de ein-de-loos lekkere roomboterkoekjes van Jamin.

Deze hele week kunt u die eindeloos-heerlijke roomboterkoekjes GRATIS op de proef stellen. Ga snel naar die Jamin-winkel bij u in de buurt en proef daar naar hartelust. Gratis! Ontdek hoe romig die spritsjes zijn en hoe knapperig bro's zo'n roomboterkrakeling is. Zo fijn smaakt al het roomboterbanket van Jamin.

JAMIN

Niet te geloven voor die prijs.



Deze week krijgt u in elke Jamin-winkel de volgende roomboterkoekjes GRATIS gepresenteerd.

boterkrakelingen

Favoriet bij vele theevissites. Knapperig en helemaal besuikerd.

boterhennuthutters

Grappig van vorm. Heerlijk van smaak.

roomboterbanket

Heerlijke koekjes met een Chinees ruitje.

roomboterkantjes

Boterkoekje met fraaie decoratie.

roombotermoppen

Gratis proeven wordt gratis smullen met zo'n zalige roombotermop.

roomboterpalmiers

Grappig roomboterkoekje in de vorm van een vlinder.

roomboterruitjes

Voor bij de koffie of om gewoon lekker op te knabbelen.

roombotertongen

Een nieuwkomertje in het roomboterassortiment. Werkelijk tongstrelend.

roomboterspritsjes

Luchtige, bro's gespoten spritsjes.

roomboterrondjes

U zult er rond voor uit moeten komen dat ze onovertroffen van smaak zijn.

MAAR ER IS MEER...

Brosse biscuits, romige cakes, een hele vloot van boterzandgebakjes, luchtige boterspritskrans, boterzachte plaatkoek, te veel om hier allemaal op te noemen. Kom kijken en proeven bij Jamin en u zult het met ons eens zijn: Jamin roomboterbanket is onbeschrijfelijk lekker en onbegrijpelijk voordelig.

Een nieuw plantaardig produkt

dat in vele landen reeds met succes wordt toegepast is Fuca excellent. Heerlijk-werkende Fuca-dragees! Probeer ze ook en u zult het merken en voelen. Fuca excellent bevordert

SNEL

de spijsvertering op doeltreffende wijze. Door zacht-laserende werking van plantaardige stoffen wordt uw stofwisseling bevordert. U voelt zich weer prettig en opgelucht.

Fuca excellent is eenvoudig te gebruiken. U neemt 3 maal per dag voor of na de maaltijd 1 of 2 dragees met wat water.

45 Fuca-dragees in elegante verpakking: 3,20 in dubbele verpakking: 6,40

fuca EXCELLENT

DIVERSEN

Uw TV of radio defect. Onze technische dienst repareert ieder merk tv of radio binnen 24 uur en met garantie waarborg van het N.I.C. Pa. Ed. van Brummen. Kouvenderstraat 47, Hoensbroek. tel. 045-212179.

Bij storingen of uitbreiding aan uw ELECTR. INSTAL. LATIE direct te onbieden: Install. bedrijf H. van Brummen en Zn., O.N.-straat 26, tel. 045-715494, Heerlen, tel. 045-212179 Hoensbroek.

T.V. of ANTENNE defect? Fa. Webi komt direct, ook 's avonds. Tel. 04492-1985 Amstelveen.

Wij REPAREREN alle soorten en merken wasautomaten o.a. Siwa etc. en koelingen met voll. garantie. Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach, tel. 04443-4008.

TV-REPARATIES binnen 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Curvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-7709 b.g.g. 04494-0494.

Echtpaar tussen de 40 en 50 jaar met vrije opv. zoekt dito ECHTPAAR om gezellig mee om te gaan. Br. ond. no. N 6032 L.D. N'hagen.

EEN KIND ZONDER THUIS

WAT IS „THUIS”? Je eigen kleine plek in de grote wereld. Een stuk vrijheid met je eigen mensen. De enige plaats waar je helemaal jezelf kan zijn.

Voor een kind betekent „thuis” nog heel wat meer. Een vader en een moeder die voor je zorgen, gisteren, vandaag, altijd. Antwoord krijgen als je roept. Een hand, die over je haren strijkt of je tranen wegveegt. Een spel, waarin je elkaar leert kennen. Een taak, waarbij je je mogelijkheden en je beperkingen ontdekt. „Thuis” is de basis vanwaaruit je de wereld verkennt. Op „thuis” kun je altijd terugvallen als het gaat regenen, als je het moeilijk hebt op school of als je iets wil weten op al die vragen, die het leven ook aan kinderen stelt. „Thuis” is het warme nest, waarin kinderen zichzelf worden.

HONDERD KINDEREN in uw eigen omgeving hebben niet zo'n thuis. Ze missen de innige verhoudingen in een gewoon, goed gezin, waaraan andere kinderen zoveel houvast hebben. De kinderbescherming heeft de zorg voor deze kinderen op zich moeten nemen. Maar deze kinderen zijn niet minder en zijn niet anders.

Ze kunnen óók niet zonder persoonlijke aandacht. En ze kunnen evenmin buiten een vader- en moederfiguur, waarvan ze weten: die staan altijd achter me. MOETEN DIE KINDEREN BUITEN BLIJVEN STAAN? Als dit zou gebeuren zouden we hun de belangrijkste steun onthouden om een goede weg in het leven te vinden. Maar het hoeft niet te gebeuren. Als er maar genoeg gezinnen zijn, die een van deze kinderen bij zich in huis willen nemen. Pleeggezinnen, die Kinderbescherming willen helpen om het kind een eerlijke kans te geven van het leven iets te maken. Zou dat niet écht iets voor U zijn?

MISSCHIEN LIJKT HET U MOEILIK. Maar er wordt niets bijzonders van U gevraagd. Als U een gewoon goed gezinsleven kunt bieden, geeft U dit kind alles wat het nodig heeft. U kunt trouwens rekenen op de voortdurende hulp van de Kinderbescherming. En ook op een redelijke financiële vergoeding. HET GAAT OM VIJFENVIJFTIG jongens en meisjes, de meesten tussen de tien en achttien jaar. Ze vragen een „thuis”. Bij U. U moet het maar eens overleggen met elkaar. Van de vele menselijke problemen van vandaag is dit er nu eens een, dat U persoonlijk kunt helpen oplossen.

ROEP DIT KIND BINNEN

Het aanmeldingsadres
voor Limburg is:

MONDELING:
Swalmerstraat 44. Roermond

PER BRIEF:

Antwoordnummer 166, Roermond
(zonder nadere aanduiding en zonder post-
zegel)

PER TELEFOON:

Roermond (04750)-8722



staat uw deur al open

elk **Spar** gezin

is een **plus** gezin



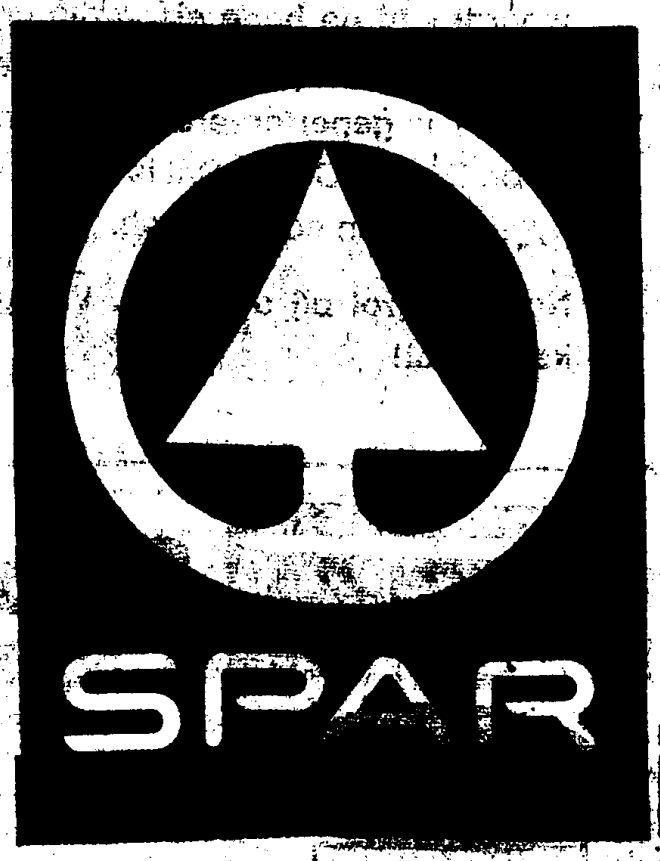
SPAR VERLAAGT DE VLEES- PRIJZEN!

HOLLANDSE TOMATEN	1/2 kg	98
BLOEMKOOL	per stuk	69
JAFFA SINAASPELEN	10 stuks	159
1e kwaliteit JONATHAN HANDAPPELS	1 kilo	59
CINERARIA	per pot	245
<hr/>		
SPAGHETTI	pak	45
SOEPAROMA OXO	flacon	62
SPAR TOMATENSOEP	blik 4 borden	79
SPAR APPELMOES	pot 720 gram	59
SPAR FRITESSAUS	emmer 760 gram	149
UNOX KALFSRAGOUT	blik	159
LUCRA MARGARINE	3 pakjes	84
LICHTE MARGEN ZUIDHOLL. KAAS	500 gram	259
HALVE PERZIKEN OP SAP	literblik	139
DOLLARBISKWIE	doos à 1 kilo	198
LANGE VINGERS	doos 400 gram	198
KOKOSMAKRONEN	pak 200 gram	98
SJOKO'S	rol 200 gram	79
SPECULAAS	pak 800 gram	189
CHOC. REPEN	melk-pot-noot 10 st. à 25 gram	139
MARS	3 stuks	69
MILKY-WAY	5 stuks	79
SPAR-COLA	2 liters	98
SPAR APPELSAP	1 liter	65
SHERRY	amontillado speciel fles	315
WIJNCOGNAC	parovis fles	298

TILBURY-BIER (PHS) krat 24 flesjes	598
excl. statiegeld	
SPAR PASHA KOFFIE ROODMERK	178
pak 250 gram	
SINAS LIM. SIROOP	89
BRAADHAAN	1050 gr. en zwaarder per kilo
298	
SPAR middelfijne DOPERWTEN	79
literblik	
SPAR KNAKWORST YORKERS	98
pot 8 stuks	
BABEX DONSLUIERS	89
pak 15 stuks	

VARKENS-FILET v.d. lede	4.35
500 gr. 543 nu...	
VARKENS-BRAADSTUK	3.98
500 gr. 498 nu...	
MAGERE VARKENS-LAPPEN	3.98
500 gr. 505 nu...	
RIB-KARBONADE	3.45
500 gr. 440 nu...	
RIB-LAPPEN	3.98
500 gr. 499 nu...	
MAGERE RUNDER-LAPPEN	3.98
500 gr. 499 nu...	
BORST-LAPPEN	3.45
500 gr. 420 nu...	
SAKSIISCHE LEVER-WORST	98
250 gr. nu...	
CERVELAAT-WORST	85
150 gr. nu...	
GEKOOKTE HAM	79
100 gr. nu...	
HAMER LUNCH-WORST	49
100 gr. nu...	

- UIT ONZE BAKKERIJ -		
BRUSSELS APPELTAART	per stuk	198
STROOISELTJES	4 stuks	89
EIERCAKE	per stuk	98
- UIT ONZE DIEPVRIES -		
BAMI-NASI GORENG	pak 500 gram	129
VISSTICKS	pak 10 stuks	119



SPAR TOILETZEEP	4 stuks	98
UTEX DAMESVERBAND	pak 10 stuks	65
PRONTO AFWASMITTEL	flacon	69
REOPACUP PLASTIC VOETBAL	per stuk	98

Geldig tot en met 29 april
Voor producten geldig 23 - 24 - 25 april

Kopen bij de Spar is sparen bij de koop

nu méér sparen!

De Amro Bank heeft vanaf 24 april a.s. een nieuw kantoor in Valkenburg: Geneindestraat 17.

U bent van harte welkom bij dit nieuwe kantoor. Want evenals de ruim zeshonderd andere Amro kantoren in ons land, biedt ook dit kantoor u een attente en vooral vertrouwelijke service bij de behartiging van al uw financiële zaken. Als cliënt van de Amsterdam-Rotterdam Bank kunt u van alle Amro diensten profiteren. Om er een aantal te noemen: de Amro Bank heeft verschillende spaarmogelijkheden (4½ t/m 7% rente). De Amro Bank heeft voor u ook de bekende Amro Lening met gemakkelijke aflossingsvoorwaarden. De Amro Bank heeft een Privérekening voor u. Voordelen: 1. u krijgt 3½% rente, 2. u kunt uw regelmatig terugkerende betalingen (zoals huur, abonnementen, contributies e.d.) gratis laten over-

boeken, 3. u bent verzekerd van een vlotte giroservice, 4. u krijgt - op uw verzoek - de beschikking over de Groene Betaalcheques. (U kunt er bijna overal mee betalen, zonder kontant geld op zak.) En: de Amro Bank bemiddelt voor u bij alle verzekeringen, geeft advies bij beleggingen, levert u reisdeviezen, helpt u bij internationaal betalingsverkeer en kredieten. En niet te vergeten: de nachtkluis en de safe-loketten. Kortom, de Amro Bank kan u steeds van dienst zijn. Waarom zou u daar niet gebruik van maken? Dit Amro kantoor is maandags t/m vrijdags geopend van 9.00 uur tot 15.00 uur. Bovendien op vrijdagavond van 17.00 uur tot 19.00 uur. Telefoonnummer: 04406-3944.

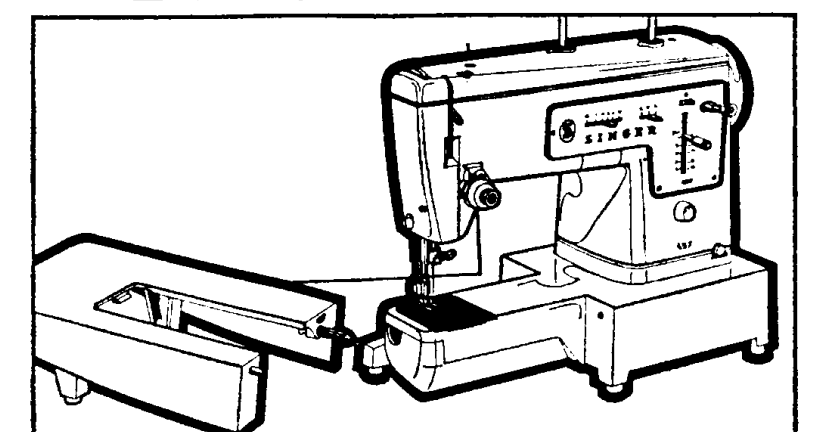
Attentie! 15% op een premie

Als u een verzekering afsluit bij de Amro Bank, krijgt u 15% korting op de premie. Dit geldt voor alle verzekeringen die de Amro Bank aanbiedt. Het bedrag van de korting wordt direct op de eerste premiebetaling toegevoegd. Het is u niet nodig de korting te vragen. Het wordt automatisch toegevoegd. Het bedrag van de korting wordt u in de vorm van een cheque overhandigd. Het bedrag van de korting wordt u in de vorm van een cheque overhandigd.



Geldzaken? De Amro Bank is er voor.

SINGER LICHTGEWICHT ZIGZAG MET VRIJE-ARM



Met de nieuwe SINGER-437 kunt u even gemakkelijk mouwen inzetten als gordijnen maken. Met één handbeweging maakt u er of een vrije-arm machine of een stabiele vlakke machine van. Voordelen: • liggend spoelklosje vóór de naald • lichtgewicht, vrije-arm uitvoering met exclusieve éénknopsbediening • volledig roterend mechanisme • drukregeling voor persvoet • 2-naalds sierstikwerk enz.

Nu koopt u deze SINGER met een korting van **50.-**

Vraag inlichtingen over deze vrije-arm machine.

BON Zenden aan SINGER Amsterdam. Antwoordnummer 1551 (geen postzegel nodig).

Naam: _____

Adres: _____

Plaats: _____ 513

Gaame informatie omtrent de SINGER-437~

Ook op de Jubileum Huishoud Beurs Europahal. RAI - Amsterdam, stand no. 400.

Heerlen: Raadhuisplein 8, tel. 045-715687; Maastricht: Markt 37, hoek Muntstraat, tel. 04400-13321; Geleen: Rijksweg Zuid 106, tel. 04494-3927; Sittard: Hoogstraten's Naaimachinehandel, Markt 3, tel. 04490-2604; Hoensbroek: Hoofdstraat 14-16, tel. 045-213226

Met spoed gevraagd
ASSISTENTE
voor huisartsenpraktijk te Heerlen.
Telefoon 045-713925

Smeets Distilleerderij Beek (L.)
vraagt voor spoedige indiensttreding
administratieve kracht (vrl.)

Vereisten: Mulo- en typediploma. — Uitsluitend schriftelijke sollicitaties aan ons kantoor Molenstraat 8 te Beek (L.).

Televisie reparaties.
Antennebouw.
SEYEN N.V.
Stationstraat 25
Spaubeek tel. 04493 - 1552

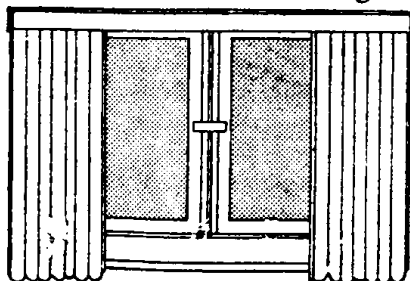
Lethem/Vergeer

Belangrijk nieuws over beter wonen

Zo maakt u makkelijk méér van uw huis: Kom naar onze showrooms. Daar laten wij u de nieuwste en mooiste gordijnen zien. Van Terlenka.

Wie maken van een doodgewoon raam iets heel speciaals

Ja! Nu is het precies de juiste tijd om uw kamer eens een nieuw gezicht te geven. Met prachtige en kwalitatief hoogwaardige gordijnen uit Terlenka, die wij voor maar liefst 3 jaar garanderen. U bent van harte welkom in onze showrooms waar wij een ongekend compleet assortiment laten zien. Kijk en vergelijk maar. De gordijnen hangen net zo mooi en overzichtelijk als straks bij u thuis. Dus geen gerommel meer met kleine monsters. En alles gaat bij ons even prettig en rustig. Zonder enige koopdwang. Want wij zijn een groothandel; die alleen maar raad geeft en niet direct aan u verkoopt. Kom dus gerust en doe ongedwongen uw keus. Eventueel kunt u ook bij ons bestellen. Het leveren en ophangen doet dan de woninginrichter van uw keuze. Met hem rekent u ook af. Nog wat: wij staan ook vrijdagsavonds tot 9 uur en zaterdag van 9 tot 1 voor u klaar! U ziet, nog nooit was het zo makkelijk gordijnen uit te kiezen, die van doodgewone ramen iets speciaals maken.



Terlenka

Lethem/Vergeer N.V.
in Maastricht: Fort Willemweg 75
in Heerlen: Frankenbaan 5



Groothandel in woningtextiel

Scott® keukenrol

uw „derde hand” in de keuken...

Waarom SCOTT de Ideale keukenrol is? Omdat hij speciaal is gefabriceerd voor het doel waarvoor hij bestemd is. Van „uitgezocht” materiaal, dat volledig beantwoordt aan de hoge eisen die eraan gesteld worden. SCOTT is celstofpapier. Sterk en zacht en fantastisch absorberend. Zó sterk, dat het zelfs nat niet scheurt. En... SCOTT is **geperforeerd** - dat maakt het afscheuren heel wat eenvoudiger en ordelijker. Dát is SCOTT. Dát is de keukenrol zoals hij zijn moet: gemakkelijk, betrouwbaar, hygiënisch en economisch.

Noem de rol bij de naam. Vraag niet naar „een keukenrol”. Vraag naar SCOTT keukenrol!

* Als u het helemaal ideaal wilt hebben, neem dan de Scott-houder erbij.



Scott® ontrolt ongekende mogelijkheden.

Het is verbluffend wat u allemaal met zo'n keukenrol kunt doen. Honderd-en-een dingen van de dag. Pannen reinigen, fornuis schoonmaken, aanrecht drogen, ramen en ruitjes glimmend maken, tegels afvegen, de geyser doen glanzen, de kraan drogen. Maar ook: als onderlegger bij het vis paneren en bij frites inzouten. En als er op de vloer gemorst is. En als Anse of Hansje jam aan hun toet hebben. En als de autoruiten even een veeg moeten hebben. En als... Te veel om het op te noemen. Veel hygiënischer bovendien, zo'n keukenrol. Het gebruikte stuk gooit u weg. U ziet het: wat u elke dag nodig hebt is SCOTT!

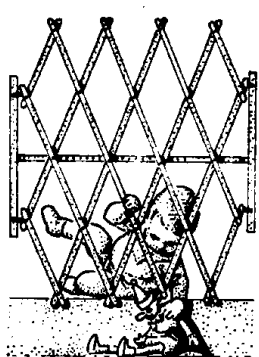
Scott ook voor toilet papier, luiers, zakdoekjes en tissues.

Limburgs VOORDELIGSTE AANBIEDINGEN van de week.



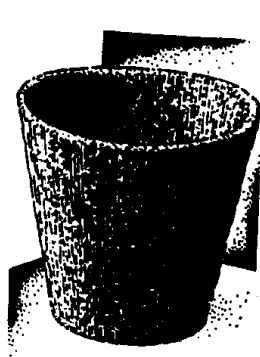
PECHBAND-SPUIT, de vriend van de automobilist. Mag in geen auto ontbreken. Pompt op en plakt tegelijkertijd. Een kind kan er mee omgaan.

4.95



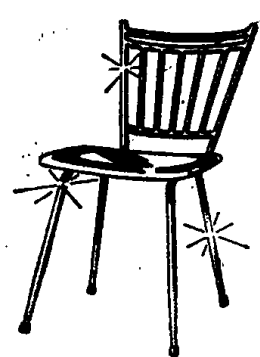
KINDERTRAP-HEKJE, veilig en gemakkelijk vast te klemmen in elke deur of trap. Van degelijk glanzend beukehout 3.75. Om zelf naar keuze te lakken slechts

6.95



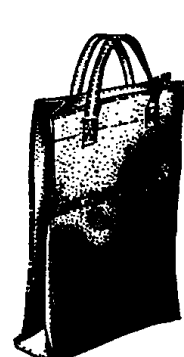
PRULLEN-MAND, ook als sierpot voor planten te gebruiken, van mooi glanzend natuurstro. Neutrale kleur en decoratief gevlochten. Hoogte en doorsnee 26 cm

1.75



STOEL van geheel verchroomde stalen buis, met prachtig beklede zit-zacht zitting, in rood of zwart. De prijs is een verrassing

17.50



Vistram STADSTAS met stevige rits-sluiting en voorvak. Licht en praktisch, zacht en elegant. Bovendien handig opvouwbaar. In 2 kwaliteiten, 7.95 en

3.95



Maak ELDORADO tot een zaak van WINST VOOR U!

Albert Heijn
maakt de lente

goedkoper!

Biefstuk

500 gram

~~7.10~~ **5.98**

Albimatic

nu in draagkarton

3 kilo

~~5.75~~ **4.95**

voor alle wasmachines

Doperwten-fijn

1/1 blik

~~89~~ **75**

Siam Tafelrijst

droogkokend

KILO

~~1.59~~ **1.39**

Abrikozenjam

huishoud I

pot

~~1.06~~ **88**

Rundvleessoep

blik

89

adviesprijs fabrikant 1.22 bij AH 1.12

Leverpastei

4 blikjes à 56 gram

~~1.16~~ **98**

100 grams Repen

Delicata chocolade: melk, puur of extra bitter per stuk

~~65~~ **55**

Magere Runderlappen
500 gram **4.18**

Doorregen Runderlappen
500 gram **2.78**

Spaanse Bloedsinaasappelen
4 kilo **3.79**



Reserve du Palais Gallien
Roomboterkoek 1.15
Palingworst 49
Kalkoenborstfilet 1.15

Men neme albert heijn (wie anders?!)

prijzen gelden t/m zaterdag 25 april

AUTO'S & MOTOREN

Te k. MORRIS 850 65, 40.000 km. f. 2000,-. Tel. 045-714096.

AUSTIN Mini te k. of te ruil met Florett of Zündapp. Kouvenderstr. 59-61, Hoensbroek.

VW's gevraagd af 62. Goede prijzen. Bel 045-211001.

SCHADEWAGENS gevraagd. goede prijzen. Bel 045-211001.

Zoekt U 'n pracht AUTO-MOBIEL voor weinig geld? Ga eens kijken bij Bindels, Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61.

Moet uw AUTO weg voor goede prijs? Ga er mee naar Bindels, Hoensbroek, Kouvenderstr. 59-61 of bel 045-211001.

Te k. 2 CV bwj. 63. Op de Heugden 83 Schaesberg.

Te k. auto REKORD bj. 63 i.z.g.st. v. part. v. Dietrichsteinstr. 7, Terwinselen.

V. n. part. voor part. TAUNUS 17M Super, i.z.g.st. Na 7 uur Bekkerweg no. 109 Heerlen.

Te k. OPEL Kadett '64. Guteschuit 63, Nieuwenhagen, na 19.00 uur.

Te k. BMW 700, bwj. '62, in goede staat. Corisbergweg 38 Heerlerbaan, na 6 uur.

Te k. V.W. '60, in pr. staat, f. 750, Grasbroekerweg 150 t. Heerlen.

Te k. V.W. 1200 '61, i.z.g.st. plus trekhaak. Mgr. Lemmensstr. 34, N'hagen.

OPEL Kadett te k. bwj. '73. Vraagprijs f. 1200, Irenestr. 50 Nieuwenhagen.

Belangrijk voor al RECHTS-BIJSTANDSVERZEKERING. M. Stoclandreijer, Eikenweg no. 14, Hoensbroek, geeft u alle inlichtingen.

Garage Centrum biedt te koop aan NSU 1200 TT '69, rood, km.st. 32.000; NSU '69, rood, km.st. 14.000; NSU '69, wit, '68, km.st. 35.000; NSU '67, blauw, km.st. 35.000; 190 GLS '67, anthraciet, Fiat 600 '65 beige; VW 1200 '69, zwart; Daf 33 '68 kl. blauw, km.st. 18.000. Vraagt inlichtingen bij Gar. Centrum, Heerstrat. Centr. 9, Steenwijk 1940.

KHARMANN GHIA Cabriolet 60 nw. gesp. goede band, zw. cab. Gebr. Marisstr. 6, Meezenbroek Hrl.

Te k. V.W. 1500 kever 68, m. radio. Keurig toegest. Nijburg, Tel. 0443-3482.

Te k. FIAT 850 sport coupé sept. '68, km.st. 15.000. Tel. 0686 Kerkrade.

Te k. prima OPEL Kapitän. Goede rekord v. priks. Oranjerode leren buszittingen t.e. ab. Nieuwstr. 14 Kerkrade. Tel. 3962.

FIAT 600 61 in z.g.st. te ruil tegen Volkswagen. Te bevr. na 6 u. St-Jozefstr. 15 Sittard.

Te k. VW 61 O f te r. teg. zware bromfiets. Lijsterstr. 26 Heerlerheide.

Te k. KADETT de l. 65 wit m. schuifd. i.z.g.st. Clerestr. 2 Brunssum Na 13 u.

Te k. SKODA 63 f. 500. Van Ruysdaelstr. 21 Brunssum.

V.W.KEVER type 65 wit m. schuifd. i.z.g.st. Te bevr. Na 7 u. St-Jansstr. 48 Geleen.

Te k. AUSTIN 28 40 850 c.c. f. 375,-. Clerestr. 7 (weg naar Merkelbeek) Brunssum.

Te k. VW de luxe bwj. 67 z.g.a.n. met volle garantie. Helgers, Hommertweg 86 Hoensbroek. Tel. 045-212936.

Te k. FIAT 600 d 64-65. Dorpsstr. 52 Bingerlade.

Te k. CHEVROLET Impala bi. 65 zw. 4 drs. l. pr.st. Tel. 045-252920.

OPEL Rekord 65 4 drs. i.z.g.st. Schinkelerstr. 4 Brunssum.

Te k. SIMCA 1000, type 65 i.z.g.st. Schubertstr. 18 t. Sittard.

CORTINA G T 1967 i.pr.st. nw. banden te k. of te r. tegen 15 M of 12 M. Spilstraat 19 Maastricht. Tel. 12278.

Van part. le eig. V.W. 1600 luxe km.st. 43.000 koopje f. 4250,-. Kan gefin. worden. Viaductweg 39d Maastricht.

Te k. TAUNUS 17 M bj. 66 Weg. omst. Italielaan 31, Vriehede.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Te k. FIAT 1500 63 i.z.g.st. Prijs f. 850,-. Beatrixstr. 48 N'hagen.

Uw wagen vakkundig GESPOTEN voor de laagste prijs. Dr. M. L. Kinglaan 5 Hoensbroek.

Te k. V.W. bestel 62. Vraagpr. f. 450,-. Tevens V.W. de luxe 63 i.g.st. Na 17.00 u. Voorstr. 4 Brunssum.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

met het Mini-Prijs-Systeem lage prijzen voor alle artikelen

Elke dag vers vlees Elke dag verse groenten

Schouder-

karbonade

500 gram

298

Mini-Prijs

Haas-

karbonade

500 gram

378

Mini-Prijs

prachtige
Handappelen „Winston”

2 kilo

98

Mini-Prijs

Rijstevla

360

310

Mini-Prijs

uit eigen bakkerij

Nog geen dubbeltje per stuk!

Vissticks
diepvries
10 stuks 98

Cirkel groenmerk

Koffie

snelfiltermaling
in vacuümblik
250 gram 191

169

Koffiegroc

Per persoon: 1 kop koffie, 1/2 kop rode
wijn, ± 2 lepels suiker.
Verwarm de wijn en laat de suiker erin
oplossen. Zet sterke koffie, voeg deze bij
de wijn. Laat alles goed warm worden
en serveer de groc zo warm mogelijk.

CO-OP heeft een
VOORDELIG SPAARPLAN

MET
SPAAR-
WINST

Vijftig gulden aan spaarzegels gespaard?
CO-OP betaalt u er direct vier en vijftig gulden
voor terug. Liever een spaarbrief? Dan is uw
50 gulden in 5 jaar 75 en in 9 jaar 100 gulden
waard!

Juwel

Tarwebol of tijgerbol nú 50

Juwel

CO-OP

Waar goede kwaliteit goedkoop is, dáár is CO-OP

SUPERCOOP

Prijzen geldig van 23 t/m 29 april, versaanbiedingen t/m 25 april. CA 70-16

Dit zijn Mini-Prijzen

Twinkle up 2 literflessen 126 99

Perziken schijfjes
blik 825 gram 165 139

Pindakaas pot 110 98

Slaolie groenmerk
0.75 literfles 139 119



Ik wil best
naar Tunesië,

als het mij toch niets kost...

En dat kost u inderdaad geen cent, als u één van de tien hoofdprijzen wint in het CO-OP Merkenspel. Een gemakkelijk spelletje, dat u spelenderwijs mee speelt. Tien hoofdprijzen. Tien prachtige reizen voor 2 personen. U mag zelf kiezen tot maximaal 1000 gulden. En verder nog 499 andere prijzen, zoals ook niet te versmaden afwasautomaten! Komt u ook even uw wedstrijdformuliertje halen aan de CO-OP kassa? Nog een verrassing: dit is een wedstrijd zonder nieten!

Gebakken uitjes 2 bekers 118 99

Macaroni vlugkokend
2 pakken à 250 gram 86 69

Toiletverfrisser spuitbus 175

Gevraagd OPELS Kadett af 1963. Schade geen bezwaar. Bel 045-211001.

Te k. FIAT 1300 bj. 63 f. 600 p.p.t. N. accu. Blanken-voortstr. 3, Lijsterboord-Heerlerheide.

Te k. v. part. V.W. BUSIE. 64 i.z.g.st. f. 1500,-. Te bevr. Maastrichterlaan 42 Wauw-ach. Tel. 2817.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

FORD Escort 1300 GT, bwj. 1969, als nw. te koop aangeb. f. 6000. Automobielbedrijf L. Loven & Zn. N.V., Paleim-geboord 401, Heerlen.

Te k. weg. aanschl. kl. wagen OPEL Stationcar i.z.g.st. Benzenrade 38, Heerlen.

Te k. Karmann Ghia 63, i.g.st. f. 850,-. Beatrixstr. 48 N'hagen.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Te k. aangeb. v. part. DAF 33 64-65. Te bevr. Bastiaans Aral, Parallelweg 30, Heerlen.

Uw auto GESPOTEN voor de laagste prijs. Binnen 2 dagen klaar. Tel. 211071 Hoensbroek.

Te k. OPEL Kadett '63, i.g.st. f. 850,-. Beatrixstr. 48 N'hagen.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

OPEL Rekord 1963 zeer voordelig te k. Nieuwe banden en gespoten. Mgr. Feenstr. 70, Heksenberg. Tel. 045-214309.

Te k. mooie V.W.-bus 1961 in zeer goede staat. De Vosse-kuil 361, Heerlen.

Te k. OPEL Kadett '63, i.g.st. f. 850,-. Beatrixstr. 48 N'hagen.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Te k. OPEL Rekord 65 en Glas 67. Haanraderstr. 24b, Haanrade-Kerkrade.

Te k. v. part. V.W. 1200 de luxe type 65 met radio, 100% in orde. Ovidiusstr. 77, Aarveld-Heerlen. Tel. 045-715662.

Te k. OPEL Kadett L 1967. Inl. van 5-7 u. Ds. Jonge-neelstr. 8, Heerlen. Tel. 711049.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

TAUNUS 12 M type 68 als nw. kl. groen, 3 mnd. garanti- f. 3550,-. VW kever i.z.g.st. f. 750,-. Inr., fin. Veestr. 12 Calsop-Elstloo.

Te k. v. part. V.W. m. auto-radio. Dolberg 18 Klimmen-1314.

Gevraagd VOLKSWAGEN en Taunusbusjes. Goede prij-zen. Defect geen bezwaar. Bel 045-211001.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Occasion, occasion. Originele rally KADETT 68 m. radio diverse access. kl. zwart-wit. Fiat 124 68 zeer snel kl. beige. Mercedes 220 S 66 kl. beige. Kharmann Ghia 64 m. radio kl. blauw. Wit. Simca 1000 65 kl. blauw. Opel Rekord 64 m. radio kl. beige. Kharmann Ghia 62 cabriolet kl. orange. Cortina 64 m. radio nieuwe motor kl. blauw. Opel 1700 62 kl. wit. Inruil en financ. mogelijk. Garantie 3 mnd. of 10.000 km. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Te k. DAF 55 68, Daf 44 67-68, Daf 33 68-69, Daf 32 66-67, Daffodil 64-65, Taunus 12 M stationcar 65, Wartburg 64, Allen met 3 mnd. gar. Inr. en fin. mog. Automobielmij. Charles Feyts N.V. Prov. weg 9 Oirsbeek, tel. 04492-1314.

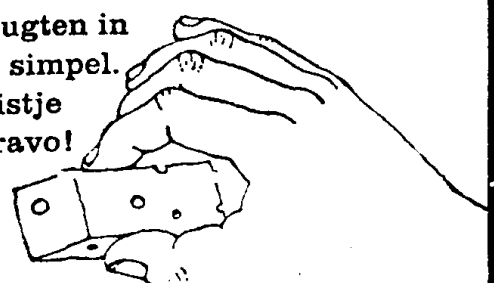
V.W. t.k. Vraagprijs f. 700. Kloosterkoolhof 15, Heerlen. Tel. 045-712757.

Wij kopen elke AUTO groot of klein. Bieden de hoogste prijs en geven contant geld. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwstraat 24 en 57 Kerkrade.

Snobs, opgelet! 'Kaas in de berm' is goed toerisme.

Er zijn er die spotten met het 'bermtourisme'. Alsof je niet prima zit aan de kant van de weg; je ziet de mensheid voorbij suizen - en zelf lig je lekker lui in de zon. Eén ding! Vergeet niet een groot stuk kaas mee te

nemen en een mes. Wat gouden blokjes in 't groene gras, daar kan menige snob iets van leren. De grootste geneugten in het leven zijn simpel. Kaas uit 't vuistje in de berm, bravo!



BROMFIETSEN

uit meer dan 200 modellen, w.o. VESPA, Kneissler, Zündapp, Moylette, Honda, Peugeot, Leverting door geheel Limburg. Inr. en fin. Motor- en Rijwielhuis Vakkenburgerweg 10, Nijlwik Voerendaal tel. 0446-1413.

te k. UNION bromfiets. De Grinchelstr. 2 Limbricht. x
Ons unieke rijsysteem biedt u de mogelijkheid alles in te ruilen op BROMMER of fiets, ook van u. Bindels Hoensbroek. Kouven-derstr. 59-61.

Kijk uit de nieuwe BROMMERS aan voor de beste koopkansen, alle mogelijke merken. Zeer voordelige financiering. Het scheelt u stukken indien u koopt bij Bindels. Kouven-derstr. 59-61 Hoensbroek.

Kaaprijzen. BROMMERS door bank terugkopen bij Bindels Hoensbroek. Kouven-derstr. 59-61.

Groen geld en toch u BROMMER of fiets. P.L. bij Bindels Hoensbroek. Kouven-derstr. 59-61.

Wij kopen alle BROMMERS. Bindels Hoensbroek.

Goveraad. FLORETTES Zündapp en Puch bromm. Contant geld. Wij betalen zeer hoge prijzen. Bindels Hoensbroek. Kouven-derstr. 59-61 of bel tel. 045-211001.

VESPA CIAO, in vele kleuren voorradig, o.a. de nieuwe coenackleur. Maar om iets zekerheid te hebben, bezeeft u alvast een CIAO. Stel je voor als je straks gekleurd bent en niet meer die kleur kunt krijgen waar je zo op gesteld bent. Haal vast een folder bij Willy van Ommen in Amby, Hoofdstr. 27. De brommerzak die zoveel service in 'n brommer doet.

Te k. aangeb. 2: HONDA. Lizest. Kerkstraat no. 91 te Wubach.

FLORETTES Zündapp / 590. - Zündapp / 300. - Honda / 230. - Puch / 540. - Magniet / 160. - Damesbrommers v.a. 190. - 6 mnd. gar. sloopbrommer / 10. - p.st. Grond. Schaebergerstr. 31a. Terwindselen.

Te k. BROMMER M. VERZ. Teutelsbroekstr. 105, Kerkstra- de.

Te k. MOBYLETTE E.E.G. inr. van ruit uw auto in op de motor bij Bindels Hoensbroek. Kouven-derstr. 59-61.

Scholengemeenschap Sint-Michiel

JOS KLIJNENLAAN 195, GELEEN

vroegt per 1 augustus 1970:

een amanuensis

Vereist: amanuensis- of instrumentatieopleiding. Belangstelling voor het vak biologie. Moet tevens bereid zijn voorkomende onderhoudswerkzaamheden te verrichten. Leeftijd tussen 20 en 30 jaar.

Salaris volgens Rijksregeling / 635,- tot / 877,- incl. ht. / 562,- tot / 877,- excl. ht. AOW en AWW voor rekening van de werkgever.

een hulpconciërge

Vereist: administratief onderlegd en goed kunnen omgaan met de jeugd. Moet tevens geneigd zijn om alle voorkomende werkzaamheden te verrichten. Leeftijd tussen 20 en 30 jaar.

Salaris volgens Rijksregeling / 635,- tot / 877,- incl. ht. / 562,- tot / 877,- excl. ht. AOW en AWW voor rekening van de werkgever.

Sollicitatiebrieven zo spoedig mogelijk te richten aan het Bestuur van de Vereniging voor Middelbaar Onderwijs in Limburg, Parklaan 4 te Sittard. Inlichtingen worden verstrekt door de rector van de school. telef. 04494-5720.

ONDERWIJS

Ruime sortering in eerste klas occasion automobielen

Austin Glider 1968 als nieuw
Renault R 16 1968 als nieuw
Renault R 8 1968
Renault R 16 1967
Renault R 10 1967-1968
Renault R 4 1967-1966
Fiat 600 1967
Ford taunus 12 m 1966
Opel rekord 1965
Fiat 500 1963 f 500,-
Ford taunus 17 m 1962 f 750,-

Doorlopend show vanaf 's morgens 10 tot 's avonds 10 uur. ook 's ZATERDAGS.

Garagebedrijven FISSETTE en Zn.
Showroom Tunnel, Scharnerweg 165
Maastricht tel.: 27241-27243 -
27710-20222

LIMI

LIMBURGSCHER
VERVOER-COÖPERATIE n.a.
vraagt op korte termijn
een ervaren

administratieve kracht (mnl.)

Boekhoudkundige kennis en typevaardigheid worden verlangd. Bekendheid met de transportbranche gewenst, doch niet vereist.

Sollicitaties, met opgave van verlangd salaris, richten aan ons kantoor: Kouven-derstr. 204 te Hoensbroek.

Vakatures bij Boekhandel Winants

RAADHUISSTRAAT 2, HEERLEN

Administratieve kracht (vrl.)

voor het verrichten van lichte kantoorwerkzaamheden. Opleiding MAVO, leeftijd 16-18 jaar.

Administratieve kracht (mnl.)

voor de leiding van onze debiteuren-afd. Ervaring op boekhoudkundig gebied gewenst. Leeftijd 20-24 jaar.

Directie-assistent(e)

Leeftijd 20-25 jaar. Opleiding HAVO - HBS A of MMS. Moet zelfstandig kunnen werken, de Nederlandse taal beheersen, typediagnostica bezitten en eigen initiatieven kunnen ontplooiën.

BOEKHANDEL WINANTS
RAADHUISSTRAAT 2, HEERLEN
TELEFOON 045-711840

Nu de mijnen sluiten is een goede baan geld waard!

Wij vragen voortdurend
en met spoed:

Machinebankwerkers Bankwerker-lasners Electriciens Plaatwerkers Pijplassers Branders Staalstralers E- en A-lasners Meesterdraaiers

BENT U VAKMAN?
Verzeker U dan van een zekere toekomst.

Wij bieden U:

- een prima baan
- goede sociale voorzieningen
- U bent volledig Duits verzekerd.

Dit kan alleen bij:

MONTAGEBAU

Fa. G.m.b.H. "SÜSTERSEEL"

Kantoor: RIJNSWEG NOORD 9, GELEEN
telef. 04494-3100 (tijdens kantooruren).

OPENBARE VEILING TE HEERLEN

Op donderdag- en vrijdagmiddag en -avond as, zal in het Kegelpaleis, Emmastraat no. 5, Heerlen-centrum, t.o.v. J. L. Dohmen, gerechtsdeurwaarder te Heerlen, publiek a contant verkocht worden

belangrijke inboedel

w.o. veel antiek, meubilair, koper, tin, porselein, curiosa, gouden en zilveren sieraden, oude munten, enz.

Tevens uit liquidatie van een vooraanstaande Perzenzaak een collectie

Perzische tapijten

in alle maten.

Bezichtiging telkens 's morgens van 11.00 uur t.m. begin veiling 14.00 uur.

Avondveiling aanvang 19.30 uur. Catalogus aan de zaal.

Fr. Verkooyen jr.
Rijksgepland veldinghouder
Fr. Verkooyen sr.
Rijksbedijg taxateur

Luxaflex-slappers zijn bijzondere slappers

Zijn uitgeslagen slappers.
Kunnen het licht zo maar naar hun hand zetten.
Met 'Luxaflex' aluminium jaloeziën. De beste.
Voor prijzen die meevallen. Prijzen waarvoor niemand genoegens neemt met maak.

Kom eens kijken en praten bij:

Erkend dealer

FRANS VAN DEN BERG

HEERLEN, KLOMPSTRAAT 29-53
TELEFOON 045-713276

Provincie Limburg

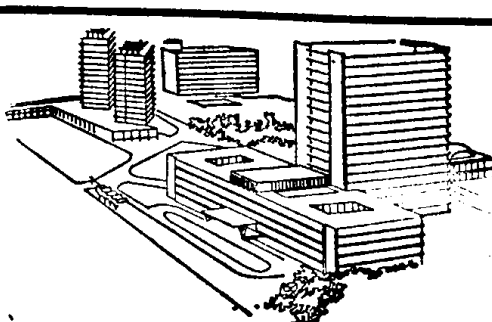
Bij de onderafdeling Boekhouding van de Provinciale Waterstaat in Limburg kan geplaatst worden

een jonge boekhoudkundige kracht

Voor deze functie wordt vereist bij voorkeur opleiding H.B.S. of Gymnasium, alsmede diploma SPD (volledig) dan wel diploma MBA en studierend voor SPD.

Afhankelijk van opleiding en ervaring zal aanstelling geschieden, maximaal in de rang van commies 1e klas (f 18.516,- max.).

Sollicitaties (met pasfoto) binnen 10 dagen te richten aan de Hoofdingenieur-Directeur van de Provinciale Waterstaat in Limburg, Stadhuisstraat 4, Maastricht.



DE WEVERZIEKENHUIS HEERLEN

Bij de Schoonmaak- en Onderhoudsdienst van het DE WEVERZIEKENHUIS te HEERLEN kunnen worden geplaatst

ENIGE HUISHOUDHULPEN

(Meisjes vanaf 15 jaar)
voor diverse verpleegafdelingen.

Zij die interesse in bovenstaande functie hebben, kunnen zich persoonlijk wenden tot Zr. Adelgonda, tel. 045-766666, toestel 2267 of toestel 2379.

FRORIEP

SCHWERE WERKZEUGMASCHINEN FÜR DIE INDUSTRIE DER WELT

Wij zijn in onze branche een wereldberoemde onderneming en willen ons personeel dat uit meer dan 1000 personen bestaat uitbreiden.

Voor onze hoofdvestiging in Rheydt zoeken wij

horizontaalboorders draaiers slijpers voor machine-onderdelen

De aanvangslonen liggen naar bekwaamheid en persoonlijke prestatie tussen DM 5.80 en 6.20. Na een inwerkperiode wordt op akkoordwerk overgegaan met gem. lonen van DM 6.50, DM 7.50 en meer. Bij wisseldiensten betalen wij een toeslag van 10 procent voor alle werken.

Wij garanderen 30 procent van het vakantieloon als extra vakantiegeld.

Het loon wordt bij ziekte over het algemeen 6 weken volledig doorbetaald.

In onze kantine wordt iedere dag voor DM 1 goed warm eten verstrekt.

De jaarlijkse extra toelagen zijn van de gemaakte winst afhankelijk en worden op het einde van het jaar uitbetaald.

Het vervoer van de Nederlandse arbeiders van en naar huis geschiedt per autobus.

Inlichtingen bij:

Fa. J. van Heel, autobusbedrijf, Havert Dld., tel. 2456-215
Fa. J. van Heel, autobusbedrijf, Benediclastraat 19, Sittard, telefoon 04490-6626.

Fa. Keller Boermans, Hoogstraat 88, Nieuwenhagen, tel. 04443-1020.

alwaar hun nadere gegevens verstrekt zullen worden.

Indien u wenst wordt u met een autobus van de firma naar Rheydt gebracht voor een persoonlijk gesprek.

MASCHINENFABRIK FRORIEP gmbh RHEYDT
Odenkirchenstrasse 150, tel.456202.

KOOP NU TEGEN FEESTPRIJS

Geopend: vandaag, vrijdag, zaterdag en
zondag tot 10 uur 's avonds



ZE IS ER... ONZE JUBILEUMTENT

En u weet wat dit voor u betekent. Nu kunt U
kopen tegen ongelooflijk lage jubileumprijzen
op onze

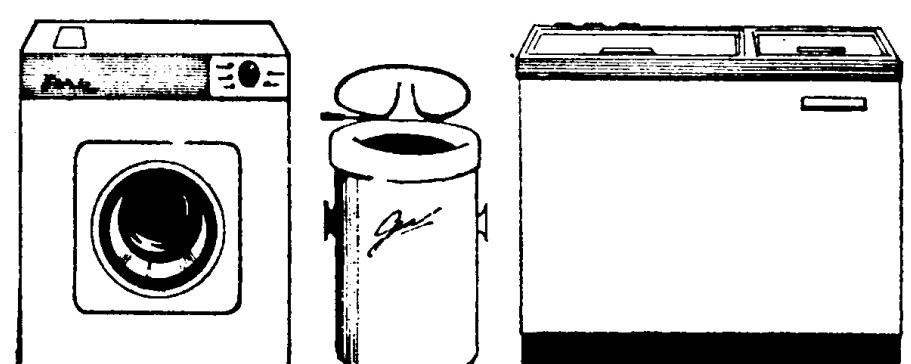
Grote jubileum show

Op deze show ziet u een keur collectie, waaronder de laatste
nieuwe snuffies in:

WASAUTOMATEN GASFORNUIZEN
DIEPVRIEZERS KOELKASTEN
HAARDEN CENTR.VERWARMING

Bovendien ziet u er naast onze compleet geïnstalleerde cen-
trale verwarming, ook nog onze

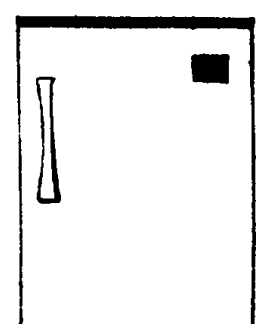
SPECIALE JUBILEUM AANBIEDINGEN



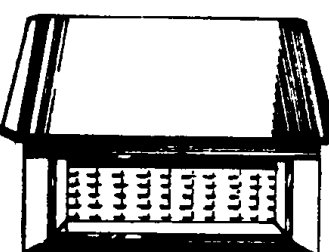
Wasautomaat
van 898,-
Jubileumprijs
398,-

Centrifuge
van 149,-
Jubileumprijs
89,-

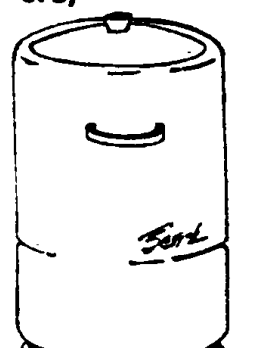
AEG ternamat
van 965,-
(nu 30% korting)
Jubileumprijs
675,-



Koelkast
van 298,-
Jubileumprijs
179,-



DIVERSE
Gashaarden
met 25%
KORTING



Wasmachine
van 198,-
Jubileumprijs
125,-

Tijdens deze show, een complete centrale verwarming voor
zelfbouwers, nu alleen bij Horn... 1950,-

Geniet mee met ons jubileumfeest, niet alleen van de verfris-
sing die wij u serveren, maar ook van onze JUBILEUM-
PRIJZEN.

Deze aanbiedingen gelden in al onze winkels!!!

Gedurende de show, dagelijks
geopend tot 10 uur 's avonds,
OOK OP ZONDAG.



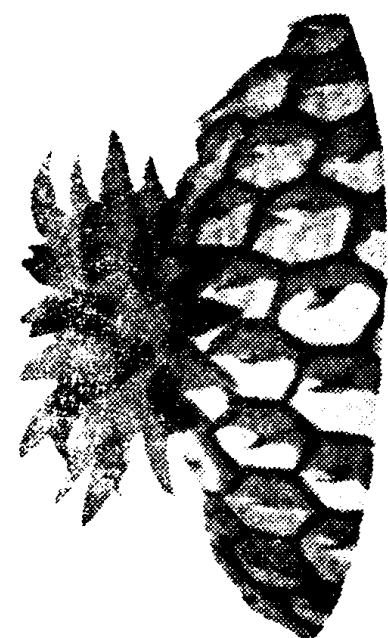
PM HORN & ZN

ADRES VAN DE SHOW:
Paardestraat 67 Sittard tel. 04490-6057

Sittard Maastricht Heerlen Roermond Hoensbroek
stationstr. 31 stenenbrug 7 stationstr. 12 markt 26 heisterberg 71
tel. 2526 tel. 18222 tel. 716957 tel. 6349 tel. 214144

SCHUNCK'S SUPERMARKET doorbreekt de „prijsbarrière“ met uitgekniende CASH & CARRY KNALLERS!!

KWALITEIT WINT ALTIJD



DELMONTE ANANAS

GROOT BLIK INH.
10 HELE SCHIJVEN
per blik 1.46

3 blikken van 4.38 voor **3.75**



GRANDIOZE SOEPREKLAME!

- ERWTEN- OF RUNDVLEESSOEP -
GROENTE-, KIPPE- OF TOMATENSOEP

VLEESBOUILLON
GROOT TRIOPAK

van 1.00 voor **0.68**

per blik 0.89
3 blikken voor 1.79
12 blikken voor:

6.98

DOPERWTJES M./FIJN

PROBA
TOPKWALITEIT!

LITERBLIK
0.79

3 LITERBLIKKEN
van 2.37 voor

1.99

AUGURKEN ZOET-ZUUR

- TOPKWALITEIT -

Literpot 1.15

4 literpotten van 4.60 voor

3.50

DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS

EXTRA MAGERE VARKENSFILET

500 gram **4.39**

KWALITEITSGEHAKT

500 gram **1.69**

MALSE RIBLAPPEN

tegen EXTRA VOORDEELPRIJS

HELE CERVELAATWORST

± 350 gram per stuk **1.98**

SOEPPIPPEN-POULET

500 gram **1.89**

LIMBURGSE

BOTERHAMWORST

150 gram **0.59**

ORIGINELE UNOX

CERVELAAT

100 gram

0.79

KERSVERS VAN DE VEILING

ZOETE SPAANSE
SINAASAPPELEN
SAPPIGE VERNAS

15 stuks **1.59**

REUZE
KOMKOMMERS
EXPORT-KWALITEIT

2 stuks **1.19**

2 HELE GROTE
KROPPEN
EXPORT SLA

0.59

PRACHTIGE
GOLDEN DELICIOUS

2 kg. **0.95**

GROTE JAFFA
SINAASAPPELEN
EEN EN AL SAP!

10 stuks **1.59**

CHOCOLATERIE PARTERRE

ZACHT FRUIT
500 gram
van 1.90 voor

HALVE PRIJS

HAKDROP
300 gram

0.69

CADDY
CHOCO-BARS
3 stuks

0.68

ADVOCAAT
BONBONS
150 gram

0.98

CHOC.
SINAASSTICKS
250 gram

0.98

CHOC. PINDA-
ROTSJES
150 gram

0.79

MERK-KOFFIE

ALLEEN IN
SCHUNCK'S
SUPERMARKET!

STUKKEN
VOORDEELIGER
ZONDER DE DURE
VERPAKKING!

De beste merken vacuum verpakte koffie kosten
2.31 per 250 gramspak! Schunck biedt U een
van deze merken, maar dan zonder de dure
verpakking,

van 2.31 voor **1.89**
LIEFST 42 ct. VOORDEELIGER!



LEKKERE
SMEUÏGE
BELEGEN

KAAS

per 1/2 kilo

van 2.85

voor

2.45

LIEFST 40 ct. VOORDEELIGER!

BIJ FL.10.- BOODSCHAPPEN IN DE SUPERMARKET

ontvangt U tegen inlevering van de kassabon op de parterre een

MODERN HERENSPORTHEMD

Moderne ruitdessins - rood, blauw of geel
kwaliteit zelfstrijkende poplin

van 14.90 voor

9.90

PATISSERIE PARTERRE

EENMALIGE WEEKEND AANBIEDING!!

GROTE KRUIVELVLA

3.35

LUNCHROOM-TIP

„PLATE SERVICE“

KALKOENROLADE, GEBAKKEN AARDAPPELEN
EN GEMENGDE SALADE incl. BTW en bediening

3.75

DE MARKTKNALLERS

VINDT U IN ONZE ADVERTENTIE VAN A.S. MAANDAG

CALVÉ TOPPRESTATIES VAN
EEN WERELDMERK!!

TOMATEN KETCHUP
GROTE GEZINSFLES 450c.c.
van 1.98 voor

1.38

FRITESSAUS
GROTE FAMILIEPOT
van 2.19 voor

1.68

BOVENSTAANDE PRIJZEN GELDEN DONDERDAG - VRIJDAG - ZATERDAG 23 - 24 - 25 APRIL 1970